

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 110 (1992)
Heft: 94

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Montag
18. Mai 1992

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.- jährlich; Ausland Fr. 134.- jährlich.
Insatennannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.-; étranger fr. 134.-.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Lundi
18 mai 1992

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

6. Mai 1992
ABB Mittelspannungstechnik AG, in Zürich, Produktion und Vertrieb von Geräten und Anlagen auf dem Gebiet der Stromverteilung und Stromerzeugung (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992, S. 715). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Morgenthaler Peter, in Attelwil, in Birmensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wüest Walter, von Uffikon und Zürich, in Wettwil am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Aku-Plex AG, in Fällanden, Fabrikation und Gestaltung von und der Handel im In- und Ausland mit Kunststoff und Plexiglas und deren Verarbeitung für Industrie, Handel und Gewerbe sowie mit Artikeln aller Art für Ausstellung und Werbung für Waren am Verkaufsort (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2124). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Schoch Mike, von Fischenthal, in Nürensdorf, mit Einzelprokura.

6. Mai 1992
Arter Regelgetriebe AG, in Männedorf (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1984, S. 2133). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gubler Fritz, von Wila, in Oetwil am See, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gabathuler Bruno, von Stäfa, in Stäfa, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Seeholzer-von Ew Ursula, von Feusisberg, in Dürnten, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Bucher-Guyer AG, Maschinenfabrik, in Niederweningen (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 596). Die Unterschrift von Schmid Hubert, Vizedirektor, und die Prokuren von Böni Franz, Christen Walter, Jäger Frank, Dr., Ruckstuhl Beat, Späty Martin und Hinz Wolfgang sind erloschen. Neu wurde an Steiger Jürg, von Bern, in Rüti ZH, und Tangerin Willem, von und in Oetwil an der Limmat, Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. Mai 1992
Control Data (Schweiz) AG, in Zürich, bezweckt, die schweizerischen Geschäftsinteressen der Control Data Corporation, Minneapolis, Minnesota (USA) zu koordinieren und zu fördern (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2807). Statuten geändert am: 31. 3. 1992; die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Mehr Verena, von Ebikon, in Hünenberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mehr Verena, von Ebikon, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Küderli Fritz, von Dubendorf, in Wiesbaden (Deutschland), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Ecosol AG, in Zürich, Handel mit Arzneimitteln und pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2425). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meister Matthias, von Dachsen, in Uitikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Merz Barbara, von Zeiningen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Edy Toscano AG, dipl. Bauingenieur ETH/SIA/ASIC, in Zürich (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1992, S. 1555). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Grimm Werner, von Langnau BE, in Lindau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Grimm Werner, von Langnau BE, in Illnau-Effretikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Toscano Sandro, von Mesocco und Illnau-Effretikon, in Weisslingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Toscano Sandro, von Mesocco und Illnau-Effretikon, in Oetlingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Trachsel Hansjörg, von Rüeggisberg, in Celerina/Schlarigna, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Trachsel Hansjörg, von Rüeggisberg, in St. Moritz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Wiederkehr Walter, von Wald ZH, in Uitikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: Wiederkehr Walter, von Wald ZH, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift beschränkt auf den Hauptsitz).

6. Mai 1992
Eierschmid Immobilien AG, in Kloten (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4884). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hausmann Ernst, von Schafisheim, in Widen, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer Oskar, von Villmergen, in Winterthur, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manighetti Giuseppe, von Bellinzona, in Bellinzona, mit

Kollektivunterschrift zu zweien; Perler Christian, von Ecublens VD, in Lausanne, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bucher Herbert, von Humlikon, in Kloten, mit Kollektivprokura zu zweien; Gaille Louis, von Provence, in Hedingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Jauner Heinz, von Neueneegg, in Rüdigen-Alchenflüh, mit Kollektivprokura zu zweien; Sontheim-Hotz Franziska, von Gossau ZH, in Küssnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schmid Magda, von Zürich und Hagglingen, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Schmid Magda, von Zürich und Hagglingen, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

6. Mai 1992
Fietz & Leuthold AG, in Zürich, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3942). An Frei Ralph, von Hornussen, in Wettingen; Künzle Andreas, von Ebnat-Kappel, in Opfikon, und Verneti Alberto, von Zürich, in Wallisellen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. Mai 1992
Ledermann Bankpersonal AG, in Zürich, Rekrutieren und Vermitteln von Personal usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1992, S. 1802). Prokura von Bianchi Orlando erloschen.

6. Mai 1992
Lenzlinger Söhne AG, in Uster, Verlegung von Parkett, Teppich- und Bodenbelägen aller Art sowie deren Pflege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 8. 4. 1992, S. 1580). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Saxer Stefan, von Luzern, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Royal Personal AG, in Zürich (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1992, S. 1647). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schneiter-Sahli Yvonne, von Amsoldingen und Wohlen bei Bern, in Ostermündigen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich, Betrieb von Bankgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1992, S. 1504). Die Unterschriften von Egli Roland, Ehlers Rolf, Dr., Glaser Peter, Gull Heinz, Joho Rudolf und Nägeli Hans Peter, Dr., sind erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Enkelmann Dieter Armin, von Egg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Steinemann Bruno, von Hagenbuch, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

6. Mai 1992
Standard Chartered Bank (Switzerland) AG, in Zürich (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 1991, S. 5407). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: MacKenzie John, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reeb Hans Rudolf, Dr., von Basel und Wettwil am Albis, in Oberriden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Brougham David, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hartmann Jürg, Dr., von Pratteln, in Egg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, in Schlieren (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5532). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Werder Johannes Christian, von Stein am Rhein, in Dörflingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

6. Mai 1992
Feroliva AG, in Zürich, Verwaltung und Vermittlung von Wohnungen und Liegenschaften (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1983, S. 3249). Domizil neu: Forchstrasse 103, 8032 Zürich, c/o E. Reichmuth. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bräm Jürg, von Engi, in Zürich, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Riesch Robert, von Trin und Zürich, in Flims, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

6. Mai 1992
H. Neukom AG, Fabrikation von Schaumgummi, in Hinwil (SHAB Nr. 56 vom 23. 3. 1992, S. 1291). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Hür Ernst, von Zürich, in Wollerau, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
H. Safari Import-Export AG, in Zürich (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1988, S. 3056). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gut Werner, von Küssnacht ZH, in Oetwil am See, Vizepräsident des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

6. Mai 1992
Incontri AG, in Zürich, Handel mit Textilien sowie Produkte aller Art (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1990, S. 3118). Domizil neu: Bolleystrasse 11, 8006 Zürich, c/o Conimast Service AG.

6. Mai 1992

KPI AG, in Zürich, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 1989, S. 4669). Domizil neu: Calandastrasse 11, 8048 Zürich.

6. Mai 1992

Marcona AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 475). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Staub Robert, von Gossau SG, in Rüschlikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992

Neue Elektrische Fahrzeuge Aktiengesellschaft, in Dietlikon (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1991, S. 825). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nordmann Gérard, von Genf, in Vandœuvre, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Nordmann Philippe, von Genf, in Genf, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Nordmann Philippe, von Genf, in Genf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Maus Olivier, von Genf, in Collonge-Bellerive, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maus Didier, von Genf, in Hermance, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Halfi Thierry, von Basel, in Oy, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992

Pont Data (Switzerland) AG, in Zürich, Börseninformationen (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991, S. 1382). Domizil neu: Zollikerstrasse 225, 8008 Zürich, c/o Dr. Harold Grüniger. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 4. 1992 aufgelöst. Firma neu: **Pont Data (Switzerland) AG in Liq.** Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hardonk Maarten G.S., niederländischer Staatsangehöriger, in Sevenoaks (Kent, England), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürki Werner, von Rubigen, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Kurer Peter, Dr., von Berneck, in Herlberg, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Kurer Peter, Dr., von Berneck, in Herlberg, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Grüniger Harold, Dr., von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Grüniger Harold, Dr., von Basel, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

2269 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

2279 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondations - Registro di commercio: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève, Jura.

2281 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

2282 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Schuldeneruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital social et appel aux créanciers.

2284 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
391430-391484

2287 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

2288 Teilnahme der Schweiz an den Jahrestagungen der Gruppe der Afrikanischen Entwicklungsbank in Dakar.

Participation de la Suisse aux Assemblées annuelles du Groupe de la Banque africaine de développement à Dakar.

Preisbescheinigung für Textilien.
Attestation de prix pour textiles.

Diplomatische Vertretungen.
Représentations diplomatiques.

Bauausschreibung.
GATT Code des normes: Notifications.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in
Uster (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in
Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider
Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwal-
tungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider
Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates,
mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Schlieren (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Meilen (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Bahnhof, in Zürich (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Wallisellen (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Regensdorf (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Goldbrunnenplatz, in Zürich (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Schwamendingen, in Zürich (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Witikon, in Zürich (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 834), mit Hauptsitz in Zürich. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. Mai 1992
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Wollishofen, in Zürich (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1528), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Herzog Roland, in Langenthal, in Kilchberg BE, mit Kollektivprokura zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schneider Ernst, von Magden, in Kilchberg ZH, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schneider Ernst, von Magden, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Ascherl Robert, deutscher Staatsangehöriger, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Christen Esther, von Wolfenschiessen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; De Neuville Marc, von Degersheim, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Feustle Gabriela, von Arni AG, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Gamper Martin, von Küsnacht ZH, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Gisel Markus, von Wilchingen, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Graf Stefan, von Turbenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Grummel Lotti, von Buchholterberg, in Bergdietikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Mathieu Duri, von Ramosch, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Noth Jörg, von Horgen, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Petri Markus, von Einsiedeln, in Einsiedeln, mit Kollektivprokura zu zweien; Rohner Peter, von St. Margrethen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schärer Rolf, von Möriken-Wildegg, in Möriken-Wildegg, mit Kollektivprokura zu zweien; Schneider Anton, von Vilters, in Sargans, mit Kollektivprokura zu zweien; Staub Herbert, von Menzingen, in Hirzel, mit Kollektivprokura zu zweien; Wartenwiler Otto, von Schweizersholz, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Weber Katharina, von Eschenz, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zimmermann Peter, von Schwändi, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Züger Walter, von Altendorf, in Lachen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zwicky Rudolf, von Mollis, in Näfels, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Banque de Commerce et de Placements SA, Zweigniederlassung in Zürich (SHAB Nr. 4 vom 9. 1. 1992, S. 71), mit Hauptsitz in Genf. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Karam Mehmet Emin, türkischer Staatsangehöriger, in Istanbul (Türkei), Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berkmen Osman, türkischer Staatsangehöriger, in Istanbul (Türkei), Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (Statutenänderung).

6. Mai 1992
Kibag, Zweigniederlassung in Zürich, Vornahme von Baggerungen im In- und Ausland (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991, S. 4718), mit Hauptsitz in Freienbach. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Moos Friedrich W., von Winterthur, in Seuzach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Moos Friedrich W., von Winterthur, in Seuzach, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Huber Walter, von Zürich, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Nordostschweizerische Kraftwerke, Zweigniederlassung in Zürich (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4368), mit Hauptsitz in Baden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Véya Raymond, von Rebévier BE, in Obersiggenthal, stellvertre-

tender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmied Hans, von Basel, in Obersiggenthal, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Enderli Peter, von Amriswil, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Enderli Peter, von Amriswil, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien); Hauenstein Walter, Dr., von Unterendingen, in Bellikon, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Hauenstein Walter, Dr., von Unterendingen, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien); Engeli Kurt, von Engisföhen, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Gassmann Jürg, Dr., von Boppelsen, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien; Heep Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut-Tiengen (Deutschland), mit Kollektivprokura zu zweien; Huber Armin, von Rüschlikon, in Rüschlikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Millat Helmut, von Würenlingen, in Würenlingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Roth René, von Erlinsbach, in Döttingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schönenberger Mario, von Bütschwil, in Lengnau AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Treuthardt Paul, von Zweisimmen, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Arthur A. Pärli, Spezialagentur für Seniorenfragen der «Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Dübendorf, Bettlistrasse 35, 8600 Dübendorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Spezialagentur für Versicherungsfragen, insbesondere Beratung für Senioren der «Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Winterthur. Inhaber: Pärli Arthur A., von Rüeggau, in Niederglatt.

6. Mai 1992
Car Audio Power Heinz Möhr, in Maur, Relikonstrasse 14, 8124 Maur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Auto-Hifi-Geräten und Zubehör. Inhaber: Möhr Heinz, von Maienfeld, in Dübendorf.

6. Mai 1992
Ok Bau Bauunternehmung, D. Okle, in Neerach, Alte Badenerstrasse 34, 8173 Neerach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bauunternehmung. Inhaber: Okle Daniel, von Griesenberg, in Neerach.

6. Mai 1992
Kvapil Consulting, bisher in Fällanden, EDV-Beratung, Verkauf von Hardware und Programme für Laserdruckerinstallationen (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1991, S. 2731). Sitz neu: Zürich. Domicil: Obere Zaune 18, 8001 Zürich.

6. Mai 1992
Marketing Communication Agency, M. Kocsis, in Zürich (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3942). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Mai 1992
Schellenberg Alpha Partnervermittlung, in Zürich (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1991, S. 1676). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Mai 1992
Restaurant Sonnenhof, G. Häusler, in Zumikon (SHAB Nr. 171 vom 28. 7. 1987, S. 3022). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

6. Mai 1992
Usmorel, Johanna Morelisse, in Gossau (SHAB Nr. 179 vom 14. 9. 1990, S. 3694). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Mai 1992
Vincent H. Dominé, in Zürich, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 66 vom 8. 4. 1991, S. 1410). Firma infolge Geschäftsbearganges mit Aktiven und Passiven an die neue Kommanditgesellschaft «Dominé & Partner», in Zürich, erloschen.

6. Mai 1992
Denkfabrik Baumann + Garcia, in Zürich, Dolderstrasse 67, 8032 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1992. Zweck: Softwareentwicklung; analytische Unternehmensplanung und -beratung; Durchführung von Seminaren und Kursen. Gesellschafter: Baumann Marc Philippe, von Zürich, in Eglisau, und Garcia Ceferino, spanischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen.

6. Mai 1992
Dominé & Partner, in Zürich, Gartenstrasse 36, 8002 Zürich, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1992. Zweck: Unternehmensberatung in Personalfragen. Übernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Vincent H. Dominé», in Zürich. Gesellschafter: Dominé Vincent H., von Courchapoix, in Zürich, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; und Krein Anton J., von Mühledorf BE, in Weggis, Kommanditär, mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000.

6. Mai 1992
Ecotrade Neidhart & Partner, in Meilen, Ländischstrasse 27, 8706 Feldmeilen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. April 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Komponenten für elektronische Datenverarbeitungsanlagen. Gesellschafter: Neidhart René, von Dübendorf und Ramsen, in Meilen, und Kunz Johannes, von Zürich, in Meilen.

6. Mai 1992
K. und Dr. C. Egloff, Victoria-Apotheke, in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 20. 2. 1992, S. 790). Die Gesellschaft unterhält an der Selnaustrasse 32, 8001 Zürich, ein Ladengeschäft unter der Enseigne «Börsen-Apotheke».

6. Mai 1992
Meeting Point, F. Mutti + Co, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich der Telefoninsertion, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 880). Firma neu: Meeting Point, Mutti + Co.

6. Mai 1992
Rolf Schenzer & Co, in Langnau am Albis, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte sowie Handel mit Automobilen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1991, S. 198). Ausgeschieden: Schenzer Kurt, Kommanditär; Kommanditsumme von Fr. 25 000 erloschen.

6. Mai 1992
BAK Walser + Binz, in Schlieren, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 23. 5. 1991, S. 2200). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. Mai 1992
Wolf & Thomson, in Küsnacht, Import und Export von und Handel mit Waren verschiedener Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 9. 1. 1992, S. 70). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. Mai 1992
Edbi Business Development Institute AG, in Zürich, Beratung und Unterstützung in- und ausländischer Kunden (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1991, S. 5556). Statuten geändert am: 14. April 1992. Domicil neu: Limmatquai 4, 8001 Zürich. Aktienkapital neu: Fr. 150 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung: voll; 150 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000).

6. Mai 1992
Teleforce AG, in Zürich, Telemarketing, Marktforschung usw. (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 1989, S. 5034). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kope Christian, von Zürich, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Studinka Christoph, von Zürich, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti Heinrich, von Matt, in Uzwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Möggenburg Jürg, von Bütikon, in Volketswil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Möggenburg Jürg, von Bütikon, in Volketswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Arndt Hans-Ulrich, von Thalwil, in Bellikon, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Notter Werner, von Boswil, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Leipziger & Partner Unternehmensberatung Kommunikation AG (Leipziger & Partner Unternehmensberatung Kommunikation SA) (Leipziger & Partner Unternehmensberatung Kommunikation Ltd), bisher in Glarus, Erbringen von Dienstleistungen als Publicrelations- und Promotion-Agentur (SHAB Nr. 7 vom 14. 1. 1992, S. 153). Ursprüngliche Statuten/letzte Statutendatum/Statuten geändert am: 1. Mai 1975/20. Dezember 1991/14. April 1992. Sitz neu: Zumikon. Domicil: Dorfplatz 4, 8126 Zumikon. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen im nationalen und internationalen Rahmen als Beratungsgesellschaft für Personen, Unternehmen, Organisationen und Institutionen im Bereich der gesamten Kommunikationsfelder der genannten Dienstleistungsempfänger sowie deren Beratung in Fragen der Personal-, Management-, Organisations- und Führungsentwicklung und zeitlich befristete Zurverfügungstellung von Managementpotential, Durchführung von finanziellen und kommerziellen Transaktionen aller Art, die direkt oder indirekt im Zusammenhang mit dem Gesellschaftszweck stehen, Ankauf, Verwaltung und Auswertung von Patenten, Modellen und Know-how sowie von beliebigen Vermögenswerten auf eigene und fremde Rechnung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, die Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften übernehmen sowie Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen nun durch Publikation im SHAB oder, sofern dem Verwaltungsrat sämtliche Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief an deren zuletzt bekannte Adresse. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied an: Leipziger Caspar, von Mollis, in Baden, mit Einzelunterschrift. An Schreyer Emil, von Schöftland, in Zürich, wurde als Direktor Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

6. Mai 1992
Elvia Schweizerische Versicherungsgesellschaft Zürich, in Zürich, Betrieb der Unfall-, der Haftpflicht- und jeder andern Art direkter Versicherung sowie Betrieb der Rückversicherung. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 14. 2. 1992, S. 689). Statuten geändert am: 5. Mai 1992. Aktienkapital neu: Fr. 36 000 000 (bisher: Fr. 31 250 000). Liberierung: voll; 288 000 Namenaktien zu Fr. 125 (bisher: 250 000 Namenaktien zu Fr. 125). Partizipationscheine neu: Es bestehen 192 000 Partizipationscheine zu Fr. 125 mit Rechten auf Anteil am Reingewinn oder am Liquidationsergebnis sowie auf den Bezug neuer Aktien und Partizipationscheine gemäss Statuten.

6. Mai 1992
Copa Holding AG, in Otelfingen (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1990, S. 960). Iseli Jürg, bisher einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist nun Präsident des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu im VR: Walser Kaspar, von Mümliswil-Ramiswil, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Ariel Informatik AG, in Zürich, Seebachstrasse 4, 8052 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. April 1992. Zweck: Entwicklung, Beratung und Verkauf von Produkten, Systemen und Dienstleistungen für die Bereiche Büroautomation, Computergrafik und Bildungswesen sowie Informatikschulung, speziell für EDV-Anwender; kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch gewöhnlichen Brief oder Zirkular. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Oedermat Ruth, von Dallenwil, in Wallisellen, Präsidentin und Geschäftsführerin; Rossi-Fausch Remo, von Glattfelden, in Wald ZH, Vizepräsident; Sicuro Claudio, italienischer Staatsangehöriger, in Wallisellen, Stämpfli-Hund Jules, von Bern, in Bubikon, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien. Weiter zeichnet: Acevedo-Spittler José, Bürger von Venezuela, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. Mai 1992
Vita-Line AG Oerlikon, in Zürich, Franklinstrasse 27, 8050 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. April 1992. Zweck: Planung, Erstellung, Verkauf und Betrieb von Studios für Körperkultur, Schönheitspflege und Gymnastik; Förderung und Erhaltung der Gesundheit von Menschen jeglichen Alters mit Hilfe moderner Erkenntnisse und Methoden, Vertrieb von Erzeugnissen für Körperkultur und Schönheitspflege, Erbringung von weiteren Leistungen, die mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen und ihm förderlich sind; Kauf und Verkauf von Liegenschaften im In- und Ausland. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz zwingend etwas anderes vorschreibt, durch Publikation im SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Brühlmann Werner, von Appenzel, in Rorschacherberg ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

6. Mai 1992
NTC Nijholt Telecommunications AG, in Zürich (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1992, S. 1130). Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Van den Berg Peter, Präsident; Bachmann Markus und Walder Heinrich; Unterschriften erloschen. Neu im VR: Kubli Peter, von Nettle, in Küsnacht ZH, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

5. Mai 1992
Spicher + Co., in Rapperswil, Kollektivgesellschaft. Sandstrahlerei (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1691). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Moosseedorf (SHAB Nr. 80 vom 28. 4. 1992, S. 1889) im Handelsregister von Aarberg von Amtes wegen gelöscht.

5. Mai 1992
Publprint AG, in Lyss, Beratung, Vermittlung und Produktion von Werbemitteln usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1990, S. 707). Manfred Völlmer und Markus Heinze sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues VR-Mitglied mit Einzelunterschrift: Anny Wyder-Lüthi, von Riggisberg, in Brugg.

5. Mai 1992

K. Knecht & Co., in Lyss, Kommanditgesellschaft, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3886). Der Geschäftszweck lautet neu: Kauf und Verkauf von Immobilien. Die Kommanditsumme von Beat Knecht reduziert sich von Fr. 100 000 auf Fr. 1000 infolge Verrechnung. Kollektivunterschrift zu zweien erteilt an die beiden Kommanditäre Susanne Knecht-Christen, von Bäretswil, in Lyss, und Beat Knecht, von Bäretswil, in Zürich. Die Prokura von Kathrin Känel ist erloschen.

5. Mai 1992

Pneu Egger AG, Aarau, Filiale Lyss, Zweigniederlassung in Lyss, Handel mit Autopneus (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1988, S. 2393), mit Hauptsitz in Aarau. Markus Müller, nun in Bottenwil, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor kollektiv zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Urs Höfler, von und in Rheinfelden, stellvertretender Direktor, und Karl Suter, von Ober- rüti, in Grenchen, Vizedirektor. Prokura zu zweien neu: Bruno Schindelholz, von Escholzmat, in Frenkendorf. Die Unterschrift von Heiner Hansmann, Vizedirektor, ist erloschen.

Büro Aarwangen

4. Mai 1992

J. Schärer AG, in Langenthal, Betrieb eines Säge- und Hobelwerkes usw. (SHAB Nr. 319 vom 22. 7. 1991, S. 3171). Neue Mitglieder des Verwaltungsrats: Andreas Schärer, von Safenwil, in Langenthal (ohne Unterschrift), und Christoph Schärer, von Safenwil, in Langenthal, er zeichnet wie bisher mit Einzelunterschrift.

4. Mai 1992

Rolf Gall, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, Verkauf, Service und Reparaturen von Motorrädern, Mofas und Velos (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1987, S. 4294). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Rolf Gall Superbikes AG, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, erloschen.

4. Mai 1992

Kosmetik beim Theater, Doris Vogel, in Langenthal, Betrieb eines Kosmetiksalons (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1386). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

4. Mai 1992

Lauber EDV, in Bannwil, Bündtenweg 7, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Georg Kurt Lauber, von Frutigen, in Bannwil. Geschäftsnatur: Schulung, Evaluation, Beratung, Verkauf und Installation im Bereich von EDV-Hard- und Software.

4. Mai 1992

Käsergenossenschaft Lotzwil, in Lotzwil (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1990, S. 3082). Ernst Grossenbacher ist aus dem Vorstand ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Heinrich Bärtschi, bisher Vizepräsident, neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans Schär, Walterswil, in Lotzwil, bisher Beisitzer (ohne Unterschrift).

4. Mai 1992

Ulrich Hofer, Restaurant Traube, in Reiswil, Dörfli 9, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Ulrich Hofer, von Hasle bei Burgdorf, in Reiswil, Geschäftsnatur: Betrieb eines Restaurants.

4. Mai 1992

Kurt Howald, Metzgerei zum Bären, in Lotzwil, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Howald, von Thörigen, in Thunstetten. Geschäftsnatur: Betrieb einer Metzgerei.

4. Mai 1992

Rolf Gall Superbikes AG, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, Bernstrasse 68, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. 4. 1992. Zweck: Kauf, Verkauf, Service und Reparaturen, insbesondere von Superbikes sowie von Fahrzeugen aller Art, sowie deren Zubehör und Bekleidung. Organisation von Rennsportveranstaltungen, Ausstellungen, Seminare, Schulungen usw.; sie kann auch Zeit-schriften herausgeben. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unter-nehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven von Fr. 948 290.15 und die Passiven von Fr. 744 819.70 der Einzelirma «Rolf Gall», in Bützberg, gemäss Bilanz per 31. 1. 1992. Der Aktivüberschuss beträgt Fr. 203 470.45, wovon Fr. 198 000 an die Einlage angerechnet werden. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Rolf Gall, von Villmergen, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift führt ferner Verena Gall, von Erlenchbach i. S., in Madiswil. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich.

5. Mai 1992

Hotel Xenia AG, in Aarwangen, Jurastrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. 5. 1992. Zweck: Führung eines Restaurants mit angliedertem Hotelbetrieb in Wynau. Gesellschaft kann verwandte Geschäftszweige aufnehmen, sich bei ähnlichen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, vermieten und wieder veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Beabsichtigte Sachübernahme: Wynau-Grundbuchblatt Nr. 756 mit Teil des Wohn- und Geschäftshauses Nr. 502 und Teil des Garagengebäudes Nr. 507 sowie 12,68 Aren Hausplatz und Umschung zum Preise von Fr. 1 600 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Martin Grogg-Wächli, Präsident, und Monika Grogg-Wächli, beide von Thunstetten, in Aarwangen, beide mit Einzelunterschrift.

5. Mai 1992

Vorstadt Treuhand AG, in Aarwangen, Langenthalstrasse 32, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 28. 4. 1992. Zweck: Führung eines Büros für Buchführung, Revision, Steuer- und Unternehmungsberatung, Inkasso, Liegenschaftsverwaltung, Experten, EDV-Dienstleistungen und Organisation. Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Franz Wisler, von Sumiswald, in Herzogenbuchsee, er führt Einzelunterschrift.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

6. Mai 1992

Galactina AG, in Belp, Handel mit und Produktion von Nahrungs- und Genussmitteln, insbesondere Kinder- und Diätahrung usw. (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 341). Prof. Dr. H. U. Winzenried, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. Mai 1992

Galactina Holding AG, in Belp (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 341). Prof. Dr. H. U. Winzenried, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Büro Bern

6. Mai 1992

Babs Schreibservice Barbara Berger, in Bremgarten bei Bern, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Barbara Berger, von Oberlangenegg, in Bremgarten bei Bern. Schreibservice und Computerschulung. Wiesengrundweg 11, 3047 Bremgarten bei Bern.

6. Mai 1992

Pro Art Music, Diggelmann & Reber, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5210). Gesellschaft aufgelöst. Übergang der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft Diggelmann & Reber Pro Art, in Bern. Liquidation beendet. Firma erloschen.

6. Mai 1992

Diggelmann & Reber, Pro Art Management, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14. 1. 1991, S. 153). Firma nun: **Diggelmann & Reber Pro Art**. Zweck nun: Handel mit Musiknoten, -videos und -software, Publikationen und Management im Bereich der Musik. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft Pro Art Music, Diggelmann & Reber.

6. Mai 1992

Emch & Berger & Cie, in Bern, Verwaltung von Liegenschaften usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1232). Die Kommanditäre Katrin Wyss-Emch, Marianne Freund-Emch, Hans-Beat Emch und Thomas Emch haben ihre Kommandite von je Fr. 100 000 auf je Fr. 300 000 erhöht durch Verrechnung mit einer Forderung gegenüber der Gesellschaft im Betrage von je Fr. 200 000. Die Kommanditäre Beatrice Buser-Berger und Yolanda Berger haben ihre Kommandite von je Fr. 200 000 auf je Fr. 600 000 erhöht durch Verrechnung mit einer Forderung gegenüber der Gesellschaft im Betrage von je Fr. 400 000.

6. Mai 1992

Galencia AG, in Bern, Pharmazie usw. (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1991, S. 4719). Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Jürg Lehmann, von Zollikofen, in Lyssach. Gondini Schneider, dessen Prokura erloschen ist, ist neu Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

6. Mai 1992

Galencia Holding AG, in Bern (SHAB Nr. 213 vom 4. 11. 1992, S. 4719). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Etienne Jornod, von Travers, in Montherod.

6. Mai 1992

Heltec AG, in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 23. März 1992. Zweck: Herstellung von Elektroverteilungen; Beratung von anderen Gesellschaften im Bereiche von Elektroinstallationen im weitesten Sinne. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Fred Hofmann, Präsident; Susanne Hofmann-Gurtner und Marc Hofmann, alle von Rapperswil BE, in Bern. Fred Hofmann führt Einzelunterschrift. Domizil: Holligenstrasse 43, 3008 Bern.

6. Mai 1992

Sécheron Hasler AG, in Bern, Vertrieb von Apparaten usw. (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 44). Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofweg 70.

6. Mai 1992

Cargotakt, Kurt Wenger Transport + Logistik AG, in Bern (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3663). Die Prokura von Bernhard Künzi ist erloschen.

6. Mai 1992

West Service AG, in Bern, mechanische Arbeiten (SHAB Nr. 163 vom 26. 8. 1991, S. 3721). Urs Eymann und Markus Wild sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Willi Wild, von St. Gallen, in Ostermündigen.

6. Mai 1992

Arbeiterkollektiv Zähler & Co., bisher in Boll, Gemeinde Vechigen, Kollektivgesellschaft, Umbauten, Renovationen, Recycling von Baumaterialien (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1233). Sitz nun: Spiegel, Gemeinde Köniz. Neue Firmabezeichnung: **Zähler & Co.** Neuer Geschäftszweck: Parkett- und Innenausbau. Sacha Däppen ist als Gesellschafter ausgeschieden. Geschäftsadresse: Bellevuestrasse 50, 3095 Spiegel.

Büro Biel

6. Mai 1992

Forplan AG (Forplan SA), in Biel, Neumarktstrasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. Mai 1992. Zweck: Betrieb eines Büros für Planung, Beratung, Entwicklung, Beschaffung und Projektmanagement von technischen Anlagen, Verfahren und Infrastruktur sowie Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiveninventar (EDV-Anlage, Büromöbel und Fahrzeug) gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. Mai 1992 zum Preis von Fr. 91 264, wovon Fr. 91 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Forster, von Golaten, in Aegerten, Präsident, und Lilly Forster geb. Häfeli, von Golaten, in Aegerten.

6. Mai 1992

Daniel Oechslin, in Biel, Tea-Room Buschang (SHAB Nr. 167 vom 29. 8. 1990, S. 3479). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Mai 1992

Treuhandbüro Raymond Meichtry, in Biel (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1979, S. 875). Der Firmainhaber wohnt nun in Biel BE.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

4. Mai 1992

von Kaenel AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Lenk i. S., in Lenk (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 88). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wimmis. Die Unterschrift von Peter Loeple ist erloschen.

4. Mai 1992

Sport-Motel Zweisimmen AG, in Zweisimmen (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1981, S. 94). Harald Liebi, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ingrid Schumacher geb. Tanneberger, bisher Beisitzerin, ist neu Präsidentin; sie führt weiterhin Einzelunterschrift. Dem VR gehört neu an: Fritz Schumacher-Tanneberger, von Treiten, in Zweisimmen; er führt Einzelunterschrift. Die Geschäftsadresse lautet neu: Sport-Motel Zweisimmen.

4. Mai 1992

Wasserversorgungs-Genossenschaft Matten, in Matten, Gemeinde St. Stephan (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1970, S. 1188). Willi Haari, Präsident; Arnold Rieder, Vizepräsident; Walter Minder, Sekretär, und Johann Zahler, Kassier, sind aus dem Vorstand ausge-

schieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Dem Vorstand gehören neu an: Werner Grünwald, von St. Stephan, in Matten (St. Stephan), Präsident; Kurt Freidig, von Lenk, in Matten (St. Stephan), Vizepräsident; Hansruedi Seewer, von Gsteig, Gemeinde Saanen, in Matten (St. Stephan), Sekretär; Anna Werren geb. Knöri, von St. Stephan, in Matten (St. Stephan). Alle zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Burgdorf

1. Mai 1992

Alonso & Partner AG, in Burgdorf, Planung und Einrichtung von Unterhaltsbetrieben, in Konkurs, mangels Aktiven eingestellt (SHAB Nr. 19 vom 30. 1. 1992, S. 434). Die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. Mai 1992

Jakob Liechti, in Hasle bei Burgdorf, Bäckerei, Konditorei (SHAB Nr. 218 vom 18. 8. 1962, S. 2658). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Mai 1992

Abplanalp-Ramsauer AG, bisher in Burgdorf, Geschäft für Verwaltungen- und Archivorganisation (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1990, S. 2275). Neuer Sitz: Kirchberg. Die Statuten wurden am 27. 1. 1992 entsprechend revidiert. Geschäftsdomizil: Wanglenrain 3 (Post 3400 Burgdorf). Weiteres Geschäftslokal: Fischermattli 21, 3400 Burgdorf. Das weitere Geschäftslokal an der Steinhofstrasse 57 in Burgdorf ist weggefallen.

6. Mai 1992

Schuhhaus Burkhalter, in Kirchberg (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2872). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Mai 1992

CTC Cotrat AG, in Lyssach, Handel mit und Fabrikation von High-Tech-Produkten (SHAB Nr. 194 vom 8. 10. 1991, S. 4332). Peter Portmann und Heidi Achermann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

Büro Erlach

5. Mai 1992

Käsergenossenschaft Finsterhennen, in Finsterhennen (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1988, S. 4289). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Juli 1990 wurden die Statuten vom 15. 10. 1947 wie folgt revidiert und durch diejenigen vom 11. Juli 1990 ersetzt. Die Genossenschaft bezweckt die wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Die Nachschusspflicht und persönliche Haftung ist ausgeschlossen. Die Bestimmungen betreffend das Anteilscheinkapital wurden mit Bewilligung der Justizdirektion des Kantons Bern vom 13. April 1992 ohne Durchführung des Kapitalherabsetzungsverfahrens aufgehoben. Mitteilungen an die Genossenschaft und Gastlieferanten erfolgen schriftlich, durch Anschlag in der Sammelstelle, Umkleien oder Inserate im Amtsanzeiger. Publikationsorgan: SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident oder Vizepräsident in Verbindung mit dem Sekretär und dem Kassier. Weitere publikationspflichtige Tatsachen wurden durch die Statutenänderung nicht betroffen.

Büro Fraubrunnen

6. Mai 1992

DCO Data Consulting Schönbühl AG, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, EDV-Beratung usw. (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1990, S. 3163). Henri Jendly, Martin Schaub und Kurt Ritter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige VR-Präsident Renato Tavernini ist nun einziges VR-Mitglied und zeichnet neu einzeln.

6. Mai 1992

Schmoker's Frachtkurier, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, Warentransporte (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1990, S. 484). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Mai 1992

Urs Ritschard, in Moosseedorf, Taucharbeiten, Bootspflege, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 43 vom 23. 1. 1987, S. 708). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Mai 1992

Kurt Baumgartner, in Mattstetten, Betrieb des Restaurants Rössli (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1966, S. 909). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. Mai 1992

Freiburghaus + Foresta AG, in Moosseedorf, Baugeschäft (SHAB Nr. 20 vom 27. 1. 1981, S. 276). Der Verwaltungsratspräsident Lukas Freiburghaus wohnt nun in Bärswil.

6. Mai 1992

Jumbo-Markt AG Schönbühl, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, Einkaufszentrum usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 437). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist der Sekretär Gérard Nordmann infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden als Mitglieder des VR gewählt: Olivier Maus, von Genf, in Collonge-Bellerive; Didier Maus, von Genf, in Hermance, und Thierry Halff, von Basel, in Gy; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Philippe Nordmann, bisher Mitglied, ist nun Sekretär; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

Büro Interlaken

6. Mai 1992

Beat Wettach, in Brienz, Einzelirma (Neueintragung). Inhaber: Beat Wettach, von Grindelwald, in Brienz BE. Einzelunterschrift wird erteilt an: Beate Wettach-Kolb, von Grindelwald, in Brienz BE. Zweck: Betrieb des Seehotels Löwen. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 8, 3855 Brienz.

Büro Laufen

5. Mai 1992

Müller Bau AG, in Zwingen (SHAB Nr. 188 vom 27. 9. 1990, S. 3863). Ilse Müller-Kohler scheidet als Präsidentin aus dem Verwaltungsrat aus; ihre Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Verwaltungsratspräsidenten wurde Karl Hueber, von und in Zwingen, zum Vizepräsidenten und Sekretär des Verwaltungsrates wurde Urs Scherrer, von und in Zwingen, ernannt. Sie zeichnen kollektiv zu zweien (wie bisher).

5. Mai 1992

Zwila Immobilien AG, in Zwingen (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1989, S. 4755). Karl Hueber, von und in Zwingen, bisher Sekretär des Verwaltungsrates, wird neu Vizepräsident und Sekretär; er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien.

6. Mai 1992
Dr. W. Baumann AG, in **Duggingen**, Fabrikation chemischer Produkte und Handel mit solchen (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1311). Dr. Walter Baumann, bisher einzelzeichnungsberechtigter Verwaltungsrat, zeichnet nun zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu: Pierre Baumann, nun in Dornach, dessen Einzelprokura erloschen ist, als Präsident, mit Einzelunterschrift; Camilla Baumann, von Muen und Basel, in Dornach, als Vizepräsidentin, mit Unterschrift zu zweien, und Lucie Baumann, deren Einzelunterschrift als Direktorin erloschen ist, als Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift.

6. Mai 1992
Lukas Schäublin, Aushub + Tiefbau, in **Laufen**. Inhaber der Firma ist Lukas Schäublin, von Bennwil BL und Basel, in Laufen. Ausführung von Aushub- und Erschliessungsarbeiten sowie Strassenbau. Im Grossen Grien 6.

Büro Laupen

6. Mai 1992
Brunnengenosenschaft Süri, in **Neuenegg** (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1984, S. 3231). Aus der Verwaltung ausgeschieden sind Walter Fuchs jun., Präsident, und Werner Egli, Vizepräsident, deren Unterschrift erloschen sind. Neu in die Verwaltung wurden gewählt: Kurt Hurni, von Ferenbalm, in Süri, Gemeinde Neuenegg, Präsident, und Willy Köchli, von Neuenegg, in Wabern, Gemeinde Köniz, Vizepräsident. Präsident und Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Landwirtschaftliche Genossenschaft Wileroltigen und Umgebung, in **Wileroltigen** (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1984, S. 2581). Aus der Verwaltung ausgeschieden ist der bisherige Sekretär Walter Rytz-Balmer; Unterschrift erloschen. Neu in die Verwaltung wurde gewählt: Peter Wasserfallen, in und in Wileroltigen, Sekretär; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Nidau

6. Mai 1992
CB Hypermarkt Brügg AG (CB Hypermarché Brügg SA), in **Brugg** (SHAB Nr. 37 vom 25. 2. 1992, S. 859). Die Generalversammlung vom 19. Februar 1992 hat die Auflösung infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «CHG Hypermarchés S.A. de participations», in Romanel-sur-Lausanne, beschlossen, welche sämtliche Aktiven und Passiven der «CB Hypermarkt Brügg AG» übernimmt.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

6. Mai 1992
Käsergenossenschaft Steinen, in **Bowil** (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2834). Fritz Haldmann, Sekretär, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Als neuer Sekretär wurde Werner Haldmann, von und in Signau, in den Vorstand gewählt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Bonotec AG, in **Konolfingen**, Lufttechnische Produkte usw. (SHAB Nr. 28 vom 12. 2. 1992, S. 641). Max Kägi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden und seine Prokura ist erloschen. Eberhard Häusler, bisher Prokurist, wurde in den VR gewählt. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992
Filigran Bauelemente AG, in **Obderdiesbach** (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1989, S. 2358). An Markus Hänni, von Strättlingen, Gemeinde Thun, in Thun, wird Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. Mai 1992
Graber Automobile AG, in **Niederwichtlach** (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5387). Erich Traber, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Muntelier.

6. Mai 1992
Rinaro AG, bisher in **Münsingen**, Betriebsberatungen usw. (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1989, S. 4122). Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach **Laufen** verlegt (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1992, S. 1830). Sie wird im Handelsregister von Konolfingen von Amtes wegen gelöscht.

Büro Thun

6. Mai 1992
M. Hüni, Salon Max, in **Steffisburg**, Betrieb eines Damen- und Herrensalons (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1968, S. 1363). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Trachselwald

6. Mai 1992
HK-Immobilien Heinz Küng, bisher in **Kernenried** (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1991, S. 3884). Die Firma hat den Sitz nach **Rüeggau** verlegt. Inhaber ist Heinz Küng, von Langnau im Emmental, in Rüeggau. An- und Verkauf von und Handel mit Liegenschaften, Verwaltung und Beratung. Geschäftsdomizil: Gasthof Sonne, 3415 Hasle-Rüeggau.

Büro Wangen an der Aare

6. Mai 1992
Studio FF, P. Fuhrer, in **Wangen an der Aare**, Schriftenmalerei usw. (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1988, S. 1343). Konkursverfahren abgeschlossen, Firma erloschen.

6. Mai 1992
Werag Engineering AG (Werag Engineering Ltd) (Werag Engineering SA), in **Herzogenbuchsee**, Haldenweg 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. 5. 1992. Zweck: Service und Ersatzteildienst von Werkzeugmaschinen. Entwicklung und Produktion von sowie Handel mit Werkzeugmaschinen. Handel mit Ersatzteilen von Maschinen, Geräten und Fahrzeugen jeder Art. Vermittlung von «Know-how» und Lizenzen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen oder verkaufen sowie sich an verwandten Betrieben beteiligen oder Filialen eröffnen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Anton Witmer, von Burgäschli und Aeschi SO, in Herzogenbuchsee.

Obwalden – Obwald – Intervald Sopraselva

6. Mai 1992
Bergbahnen Melchsee-Frutt-Bonistock AG, in **Kerns** (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1985, S. 2938). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 25. April 1992. Die Firma lautet nun: **Bergbahnen Melchsee-Frutt-Bonistock AG in Liquidation**. Die Liquidation erfolgt durch den Verwaltungsrat, wobei Robert Britschgi, Präsident des Verwaltungsrates, und Walter Ettling, Mitglied des Verwaltungsrates, ihre Kollektivunterschrift zu zweien neu

als Liquidatoren führen. Die Unterschrift von Anton Eberli ist erloschen. Rudolf Bättig ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift: Josef Bolfing, von Schwyz, in Kerns. Markus Reinhard wohnt nun in Hergiswil NW.

6. Mai 1992
Anderhalden AG, in **Sarnen**, Apparate und Heizungs- und Belüftungsbranche (SHAB Nr. 126 vom 3. 6. 1983, S. 1903). Statutenänderung vom 5. Mai 1992. Neues Domizil: Kägswil, Gemeinde Sarnen. Zweck nun: Herstellung und Handel mit Stalklimaanlagen, Stallbauteilen sowie Isolationen für landwirtschaftliche und gewerbliche sowie industrielle Bauten. Sie kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben und errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten, veräußern, mieten und vermieten, pachten und verpachten. Übernahme infolge Fusion: Aktiven von Fr. 354 791.10 und Passiven von Fr. 304 676.90 der «Anderhalden AG Sarnach», in Sarnach, gemäss Fusionsvertrag vom 5. Mai 1992 und Bilanz per 31. Dezember 1991, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktiven der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt. Einzelprokura wurde erteilt an: Markus Durrer, von Luzern und Kerns, in Luzern, Beat Spichtig, von Sächeln, in Sarnen, und Wilhelm von Ah, von Sarnen, in Kägswil, Gemeinde Sarnen.

Nidwalden – Nidwald – Intervald Sottoselva

6. Mai 1992
Wild Electric AG Hergiswil NW, in **Hergiswil** (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 1991, S. 4994). Neu führt Einzelprokura Beatrix Bundi, von Breil/Brigels und Medel (Lucmagn), in Schachen, Gemeinde Werthenstein.

6. Mai 1992
Elektro Wild AG, in **Stansstad** (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5211). Neu führt Einzelprokura für das Gesamtunternehmen: Beatrix Bundi, von Breil/Brigels und Medel (Lucmagn), in Schachen, Gemeinde Werthenstein.

6. Mai 1992
Elektro Wild AG, Zweigniederlassung Buochs, in **Buochs** (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5211). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Stansstad. Neu führt Einzelprokura Beatrix Bundi, von Breil/Brigels und Medel (Lucmagn), in Schachen, Gemeinde Werthenstein.

6. Mai 1992
Beat von Wyl, in **Hergiswil**, Ausführung von Bildhauerarbeiten (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 1990, S. 4774). Die Einzelfirma wird auf Begehren des Inhabers gelöscht, da sie nicht mehr eintragungspflichtig ist.

Glarus – Glaris – Glarona

6. Mai 1992
Bachhoschet AG, in **Netstal**, am **Rain I**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. Mai 1992. Zweck: Erwerb, Veräusserung, Verwaltung und Vermittlung von Grundeigentum, Liegenschaften und Stockwerkanlagen sowie von dinglichen und obligatorischen Rechten; sie kann sich an Unternehmen beteiligen, welche einen gleichen oder ähnlichen Zweck verfolgen, sowie Handels-, Finanz- und Anlagegeschäfte tätigen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 2 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Dr. Alfred Stöckli-Kuoni, von Netstal und Guggisberg, in Molliis, als Präsident, und Fridolin Weber-Kamm, von und in Netstal, als Vizepräsident.

6. Mai 1992
Media Sales Corporation, in **Glarus**, Werbemittel und Werbeaufträge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1991, S. 565). Beda Humbel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Leonhard Bischof, von Eggersriet, in Zürich, und Heinrich Müller, von Hinwil, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Mitglieder.

6. Mai 1992
E. Fröhlich A.-G., in **Mühlehorn**, Apparate, Utensilien und Zubehör für die Textilindustrie (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991, S. 348). Die Prokura von Michael Menzi-Kern ist erloschen.

6. Mai 1992
Instrag AG, in **Glarus**, Treuhand- und Verwaltungsfunktionen (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1991, S. 4973). Neu in den Verwaltungsrat als Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: René Zweifel, von Schänis, in Rikon, Gemeinde Zell ZH.

6. Mai 1992
BSB Kunststoffwerk AG, in **Glarus**, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1989, S. 216). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Zug – Zoug – Zug

6. Mai 1992
SIB Trading Corporation AG (SIB Trading Corporation Ltd) (SIB Trading Corporation SA), in **Zug**, Bahnhofstrasse 21, c/o Centrotrade Investment AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. Mai 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit Chemikalien, Rohstoffen und Nahrungsmitteln aus der und für die Irkutsk Industrie Region (Sibirien); kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an Joint-Venture-Verträgen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 1 000 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Bestimmt Zeichnungsberechtigung. Ihm gehören an: Boris Jewgeniewitsch Rezvin, russischer Staatsangehöriger, in Irkutsk (GUS), Präsident; Dr. Andreas Renggli, von Flüeli, in Zug, Vizepräsident; Dr. Wolfgang Sandner, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Delegierter; Dr. Andreas von Albertini, von Chur und La Punt, in Zürich, und Dr. Hans Durrer, von Kerns, in Walchwil. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift ist Igor Roussine, russischer Staatsangehöriger, in Wien. (A).

6. Mai 1992
Portmanteau Investment Ltd, in **Zug** (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3452). Statutenänderung: 4. Mai 1992. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Domizil nun: Alpenstrasse 12, c/o Lenzlinger & Partner, 6304 Zug.

6. Mai 1992
Meteco Technical Consulting AG, in **Zug**, Beratung in technischer Hinsicht von Unternehmen im Mittleren Osten usw. (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1988, S. 5221). Anton Honold ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Christoph Honold, von und in Zürich.

6. Mai 1992
Valsolda-Consulting AG, in **Zug**, Grabenstrasse 14, c/o Confidia AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 4. Mai 1992. Zweck: Marktreibung im Direktvertrieb; kann Dienstleistungen wie Kundenberatung und Kundenbediening im Zusammenhang mit dem Verkauf von Produkten des Detailhandels tätigen, im Kunsthandel tätig sein, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Patent- und Urheberrechte verwerten sowie Lizenzrechte abgeben. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Richard Hager, von Kaltbrunn, in Zug.

6. Mai 1992
BCZ Bauconsulting Zug AG, in **Zug** (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2062). Lic. iur. Peter Studer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Erich Limacher, von Schüpfheim, in Cham.

6. Mai 1992
Sycotronic PCB AG, bisher in **Zug**, Betrieb eines Ingenieurbüros für angewandte Elektronik usw. (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 667). Statutenänderung: 1. Mai 1992. Neuer Sitz: **Steinhäusen**. Adresse: Sumpfstrasse 28, 6300 Zug. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 80 000, durch Ausgabe von 40 Namenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 100 000, voll liberriert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

6. Mai 1992
GT – Vertriebs und Handels AG, in **Zug** (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1987, S. 1543). Statutenänderung: 4. Mai 1992. Zerlegung der 51 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 102 Inhaberaktien zu Fr. 500. Das Aktienkapital von Fr. 51 000 ist nun eingeteilt in 102 Inhaberaktien zu Fr. 500. Domizil nun infolge behördlicher Umbenennung: Untermüli 7, c/o Tharpe Treuhand- und Revisions AG, 6302 Zug.

6. Mai 1992
Brändli Immobilien AG, bisher in **Rothenburg** (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4602). Statutenänderung: 30. April 1992. Neuer Sitz: **Steinhäusen**. Adresse: Hinterbergstrasse 26, 6330 Cham. Ursprüngliche Statuten: 6. 4. 1983. Zweck: Ausführung von Renovationen und Überbauungen, Kauf, Verkauf und Vermittlung von Liegenschaften, Durchführung von Finanzgeschäften, Tätigkeit von Geschäften als Generalunternehmerin, Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 1 000 000, voll liberriert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Lic. iur. Andreas Rohrer, Präsident, und Friedrich Brändli, Delegierter, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Zimmerli, von und in Brittnau.

6. Mai 1992
Vins Fins La Source SA, in **Zug**, Handel mit Weinen verschiedener Provenienzen usw. (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1987, S. 2880). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

6. Mai 1992
PPI Trading AG in Liquidation, in **Baar**, Handel mit Waren verschiedenster Art usw. (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992, S. 720). Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rolf Grünhut, von Basel, in Wettswil a. A. Nachdem der gesetzliche Zustand wieder hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 widerrufen. Die Gesellschaft besteht weiter unter der Firma **PPI Trading**.

6. Mai 1992
Gastrotechno AG, in **Baar**, Handel auf dem Gebiet der Gastronomie usw. (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1989, S. 4213). Auflösung durch Generalversammlung vom 16. April 1992. Firma nun: **Gastrotechno AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Realfidia Treuhand & Revisions AG, in Zürich. Die Unterschrift von Ernst Schädli, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen.

6. Mai 1992
Filmfin Finance & Services AG, in **Zug** (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1989, S. 3940). Statutenänderung: 24. April 1992. Neue Firma: **EMF Equity Management & Finance SA (EMF Equity Management & Finance Ltd) (EMF Equity Management & Finance AG) (EMF Equity Management & Finance Spa)**. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Dr. Heinz O. Weber ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Peter B. Arnold, von Zug und Büron, in Hünenberg, Präsident, und Aurelio A. Ferrari, von Bellinzona, in Zürich, Delegierter.

6. Mai 1992
Istag AG Zug, in **Zug**, Übernahme von Lizenzen und Fabrikationsrechten usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1984, S. 2436). Die Prokura von Dr. Heinz Hoffmann-Rieser ist erloschen.

6. Mai 1992
Ganz Computerwaagen AG, in **Menzingen**, Entwicklung, Produktion sowie Vertrieb von Computerwaagen usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1989, S. 1144). Daniel Ganz, Vizepräsident, und Martin Ganz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Karl Ganz, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

6. Mai 1992
Servicos AG, in **Zug**, Fabrikation von und Handel mit sowie Übernahme und Vertretungen kosmetischer und parapharmazeutischer Produkte usw. (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1989, S. 4756). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Marc Devaux, von Lamboing, in Biel BE.

6. Mai 1992
Mediart Zug AG, in **Zug**, Zeichnung, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991, S. 4779). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Monte y** (SHAB vom 9. 1. 1992, S. 79) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. Mai 1992
Chronofin AG, in **Zug**, Chamerstrasse 79, c/o Dr. Erwin Lustenberger, 6303 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. Mai 1992. Zweck: Finanzierung von geschäftlichen Transaktionen aller Art, insbesondere Finanzierung von Handels- und Industrieunternehmen sowie von Immobiliengeschäften im Ausland; kann im Zusammenhang damit Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art auswerten, verwerten und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, Fr. 30 000 liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Erwin Lustenberger, von Sursee, in Zug.

6. Mai 1992
AG Intermedia für Sport-Sponsoring, in **Zug** (SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1989, S. 2038). Die Gesellschaft ist durch Konkurseröffnung vom 25. Februar 1992 aufgelöst.

6. Mai 1992

Tre Line Fashion AG, in Zug, Löberenstrasse 11, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. Mai 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien sowie Erbringung von Dienstleistungen wie Vermittlungen und Beratungen im Textilbereich; kann Wertschriften und Schutzrechte aller Art sowie Liegenschaften erwerben, verwerten, verwalten und veräussern und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberrti, 100 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger VR mit Einzelunterschrift ist Willy Sigrist, von Rafz, in Meierskapell. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Bruno Schmid, von Baar, in Mühlahu.

6. Mai 1992

KVM Kunststoff-Verarbeitungs-Maschinen Handel AG, in Zug (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3541)
Magfoil AG, in Zug, Erwerb, Entwicklung, Erprobung usw. von Erfindungen usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1989, S. 2536)
NCWS Development AG, in Zug, Entwicklung von Computer-Software-Produkten usw. (SHAB Nr. 220 vom 10. 11. 1989, S. 4574)
Neptune Computer Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 457)
NTG Technologie AG, in Zug (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1990, S. 1441)
Samco Electronics AG, in Zug (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1617)
Schrade Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1990, S. 4110)
SOV PEP AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von modularen Computern usw. (SHAB Nr. 224 vom 26. 11. 1990, S. 4570)
Trusta Management Consulting AG, in Zug, Durchführung von Revisionen usw. (SHAB Nr. 204 vom 4. 9. 1987, S. 3534)
Wünsch High-Tech Systeme Trading AG, in Zug (SHAB Nr. 26 vom 2. 2. 1988, S. 407)
Zettl AG, in Zug, Import und Export von Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1988, S. 3155)
Zettl Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4152)
 Neue Geschäftsadresse: Weinbergstrasse 5.

6. Mai 1992

Stork AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 95 vom 21. 5. 1991, S. 2155). Statutenänderung: 6. Mai 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 60 000 000, durch Ausgabe von 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 70 000 000, voll liberrti, 70 000 Namenaktien zu Fr. 1000.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

5. Mai 1992

GWD Hôtels Restaurants SA, à Estavayer-le-Lac (FOSC du 3. 7. 1991, no 126, p. 2874). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 9 avril 1992, la société a décidé de modifier sa raison sociale. La nouvelle raison sociale est **GWD La Lagune SA**. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

5. Mai 1992

Jocelyne Scheidegger-Folly, Bar à café Le Moulinet, à Estavayer-le-Lac. Le chef de la maison est Jocelyne Scheidegger-Folly, de Huttwil, à Estavayer-le-Lac. Exploitation du bar à café Le Moulinet. Adresse: rue de la Gare 1, 1470 Estavayer-le-Lac.

Aargau – Argovie – Argovia

5. Mai 1992

Toura AG, in Hendschiken, Lebens- und Genussmittel usw. (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1988, S. 2609). Prokura Jordi Hans Peter erloschen.

5. Mai 1992

Lagerhaus Brunegg AG, in Brunegg, Lagerhaus usw. (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1983, S. 3741). Prokuren Luder Alfred und Hildbrand Arthur erloschen. Prokuren zu zweien neu: Meier German, von und in Birmenstorf, und Zumstein Peter, von Ochlenberg, in Oberbözberg.

5. Mai 1992

Dölf Winterberg AG in Liq., in Mellingen, gastgewerbliche Betriebe usw. (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 482). Die Firma wird im Handelsregister gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

5. Mai 1992

Handelsbüro Kantor Judit, in Seon, Ziertalstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kantor Judit, von Zell ZH, in Seon. Handel mit Heu, Stroh und Futtermitteln sowie Pferdehandel.

5. Mai 1992

Albutech AG, bisher in Hägglingen, Messgeräte usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1989, S. 411). Sitzverlegung nach Wädenswil (SHAB Nr. 80 vom 28. 4. 1992, S. 1886). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

5. Mai 1992

Schlappritzi & Co, bisher in Suhr, Unternehmensberatung usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3586). Sitzverlegung nach Volketswil (SHAB Nr. 81 vom 29. 4. 1992, S. 1910). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

5. Mai 1992

Art Decor Gaby Keller-Kräuchi, in Siglistorf, Im Buntli 206, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Keller Gabriela, von Untersigenthal, in Siglistorf. Herstellung und Verkauf von Modeschmuck; Bemalen und Verkauf von Weissporzellan; Handel mit dekoriertem Porzellan und Kristallwaren; Erteilung von Kursen in den Bereichen Porzellanmalen und Herstellung von Modeschmuck.

5. Mai 1992

Jungheinrich GmbH, in Oberentfelden, Handel mit, Vertrieb, Montage und Herstellung von Flurförderzeugen usw. (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1991, S. 2573). Prokura zu zweien neu: Saacker Rüdiger, deutscher Staatsangehöriger, in Muen.

5. Mai 1992

HKS-Bautechnik AG, in Lengnau (SHAB Nr. 163 vom 26. 8. 1992, S. 3723). Gesellschaft durch Konkurs vom 3. 4. 1992 aufgelöst.

5. Mai 1992

EWS Elektrowartungsservice Becker & Scheurer, bisher in Böbikon, Kollektivgesellschaft, elektrische Verteilungen usw. (SHAB Nr. 91 vom 14. 5. 1991, S. 2066). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Scheurer Thomas. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Becker Dominique Henri. Firma nun: **EWS Elektrowartungsservice Dominique Becker**, Sitz nun: Gebenstorf, Sandstrasse 94.

5. Mai 1992

Gasthof Sternen Albrecht + Furger, in Dottikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3648). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Albrecht Martin; Unterschrift zu zweien erloschen. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Furger Norbert, dessen bisherige Unterschrift zu zweien damit erloschen ist. Firma nun: **Gasthof Sternen N. Furger**. Einzelunterschrift neu: Furger Margrit, von Vals, in Waltenswil.

5. Mai 1992

RT André Reize Int. Transporte + Trucking, in Suhr (SHAB Nr. 210 vom 11. 9. 1987, S. 3622). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. Mai 1992

Edwin Lendenmann Textilvertretungen, in Neuenhof (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1979, S. 925). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

5. Mai 1992

Andy's Atelier, André Wildi, in Schafisheim, Seetalstrasse 278, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wildi André, von und in Schafisheim. Betrieb eines Musikateliers, insbesondere Reparaturen und Restaurationen von Saiteninstrumenten sowie Verkauf von Gitarren und deren Zubehör.

5. Mai 1992

Amstarr AG, in Wettingen, Verkaufunterstützung usw. (SHAB Nr. 80 vom 28. 4. 1992, S. 1894). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Seematter Arnold, Prokura erloschen.

5. Mai 1992

ARGE für Gewerbe und Industrieplanung AG, in Rheinfelden, Hintergass 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 30. 4. 1992. Zweck: Planung und Ausführung von Gewerbe- und Industriebauten sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrti, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Müller Roland, von Gränichen, in Rheinfelden, mit Einzelunterschrift.

5. Mai 1992

KPMG Fides Peat, Zweigniederlassung in Aarau, Revisionsgesellschaft usw. (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1991, S. 3867). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Umstrukturierungsbedingte Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

5. Mai 1992

KPMG Fides, Zweigniederlassung in Aarau, Mühlemattstrasse 58 (Neueintragung). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: «KPMG Fides». Eintragung im Handelsregister Zürich: 11. 2. 1992 (letzte Publikation: SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1992, S. 1674). Zweck: Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungs-, Beratungs- und Treuhändergesellschaft gehören mit Schwerpunkt Wirtschaftsprüfung, insbesondere Rechtsberatung, Steuerberatung, Unternehmensberatung, Betreuung von Klein- und Mittelbetrieben, Immobilienberatung, Versicherungsberatung, Durchführung von Sanierungen, Liquidationen und Sachwalterschaften. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Schultz Günther, von Zürich, in Wettswil am Albis, Verwaltungsratspräsident; Achermann Hubert, Dr., von Luzern und Emmetten, in Luzern, Verwaltungsratsvorsitzpräsident; Baer Jakob, Dr., von Kleinandelfingen, in Kilchberg ZH, Verwaltungsratsdelegierter; Ebling Richard J., britischer Staatsangehöriger, in Hirtzel, Verwaltungsratsdelegierter, sowie Clopath Gion, von Clugin, in Veyrier; Ehrbar Kurt, von Urnäsch, in Untereggen; Kölliker Hans Ulrich, von Thalwil, in Aeugst am Albis, und Levis Madeline-Claire, Dr., von Gimel und Zürich, in Küssnacht ZH, Verwaltungsratsmitglieder; ferner Matthews Hugh N., britischer Staatsangehöriger, in Wollerau, und Muri Peter, von Schinznach Dorf, in Bulach. Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führen: Escher Adrian, von Zürich, in Baden; Jauch Hanspeter, von Silenen, in Gontenschwil, und Schenker Arthur, von Gretzenbach, in Buckten. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führen: Jaquet Roger, von Estavanens, in Sarmentorf, und Lauener Hans, von Lauterbrunnen, in Aarau.

5. Mai 1992

KPMG Fides Peat, Zweigniederlassung in Aarau, Mühlemattstrasse 58 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Zürich. Firma am Hauptsitz: «KPMG Fides Peat». Eintragung im Handelsregister Zürich: 11. 2. 1992 (letzte Publikation: SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1992, S. 1674). Zweck: von den Auftraggebern unabhängige Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungs- und -beratungsgesellschaft gehören, mit Schwerpunkt Wirtschaftsprüfung, durch entsprechend qualifizierte Fachleute, insbesondere Durchführung von Buchprüfungen aller Art, insbesondere von Revisionsstellmandaten von Bilanz-Pflichtrevisionen gemäss den Vorschriften des Obligationenrechtes, des Bankengesetzes, des Anlagefondsgesetzes sowie weitere Spezialgesetze; Revisionen bei Wirtschaftsverbänden, Ausgleichskassen, gemischt-wirtschaftlichen Unternehmen sowie öffentlich-rechtlichen Anstalten und Körperschaften; Erstattung von Schiedsgutachten, aussergerichtlichen und gerichtlichen Expertisen und Übernahme von Aufgaben der Schiedsgerichtsbarkeit innerhalb des Tätigkeitsbereichs der Revision; ausgeschlossen ist die Besorgung von eigentlichen Bankgeschäften, von Vermögensverwaltungen und Treuhändergeschäften sowie von Geschäften auf eigene Rechnung und Gefahr, soweit sie nicht für den Betrieb der Gesellschaft nötig sind. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Schultz Günther, von Zürich, in Wettswil am Albis, Verwaltungsratspräsident; Fischer Rolf, von Stetten AG, in Bremgarten bei Bern, Verwaltungsratsvorsitzpräsident; Matthews Hugh N., britischer Staatsangehöriger, in Wollerau, Verwaltungsratsdelegierter, sowie Buck Arthur, von Kloten und Gebenstorf, in Kloten; Ferguson Henry B., britischer Staatsangehöriger, in Veyrier; Hess Peter, von Sumiswald, in Zollikon, und Ruedin Claude-Pascal, von und in Landeron, Verwaltungsratsmitglieder; ferner Breischer Max, von Neftenbach, in Langnau am Albis; Muri Peter, von Schinznach Dorf, in Bulach, und Uebersax Rolf, von Oberözi, in Zumikon. Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung, führen: Jauch Hanspeter, von Silenen, in Gontenschwil; Ittensohn Elmar, von St. Margrethen, in Worb; Lanfranchi Orlando, von Poschiavo, in Suhr, und von Burg Anton, von Lommiswil, in Staufen.

5. Mai 1992

EMT Wilhelm Franz GmbH, in Wettingen (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1990, S. 628). Statutenänderung: 28. 4. 1992. Zweck nun: Handel mit elektrischen und mechanischen Geräten. Aus Gesellschaft ausgeschieden: Vogel Erich, Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 48 000 ist an den neuen Gesellschafter Haag Hans übergegangen, der Geschäftsführer mit Einzelunterschrift bleibt.

5. Mai 1992

Retec Informatik, R. Muntwyler, in Zufikon, Engello 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Muntwyler René, von Wohlen, in Zufikon. EDV-Dienstleistungen aller Art, insbesondere in den Bereichen Beratung, Verkauf, Installation, Handel, Schulungen und Wartung.

5. Mai 1992

Vincenzo Ruggiero, in Laufenburg, Radio- und Fernsehapparat usw. (SHAB Nr. 77 vom 3. 4. 1987, S. 1310). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. Mai 1992

Inside Trading and Consulting O. Sigrist, in Windisch (SHAB Nr. 250 vom 22. 12. 1989, S. 5154). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. Mai 1992

Cad Tools AG, in Ruppertswil, Datenverarbeitungsanlage usw., aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 387). Das Gerichtspräsidium Lenzburg hat am 16. 4. 1992 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv.

5. Mai 1992

Oberdorf-Garage AG Gontenschwil, in Gontenschwil (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1984, S. 3671). Gesellschaft durch Konkurs vom 15. 4. 1992 aufgelöst.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

5. Mai 1992

Atag Ernst & Young AG, Zweigniederlassung in Kreuzlingen, Wirtschaftsprüfung usw. (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1991, S. 745), mit Hauptsitz in Basel. Die Firma wird infolge umstrukturierungsbedingter Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

5. Mai 1992

Atag Ernst & Young AG (Atag Ernst & Young SA) (Atag Ernst & Young Ltd), Zweigniederlassung in Kreuzlingen. Unter dieser Firma hat die seit 9. April 1992 im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt eingetragene **Atag Ernst & Young AG (Atag Ernst & Young SA) (Atag Ernst & Young Ltd)**, mit Sitz in Basel, durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 8. April 1992 in Kreuzlingen eine Zweigniederlassung errichtet. Letzte Publikation: SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1992, S. 1832. Zweck: Wirtschaftsprüfung, insbesondere Revision nach nationalen und internationalen Normen sowie finanzwirtschaftliche und betriebswirtschaftliche Beratung; Wirtschaftsberatung sowie Übernahme von Verwaltungsaufgaben und Treuhänderfunktionen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Zeichnungsberechtigt sind als Mitglieder des Verwaltungsrates und zugleich Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Urs Widmer, von Suhr in Küssnacht ZH, als Präsident; Dr. Mathias Burkhardt, von Basel in Arlesheim; Willy Eggenchwyl, von Matzendorf, in Lausanne; Willi Fischer, von Dottikon und Zürich, in Bern; Willi Glaus, von Guggisberg, in Gümligen-Muri bei Bern; Dr. Benno Grossmann, von Fischbach und Grosswangen, in Herisau; Kaspar Hoffmann, von Worb, in Jön; Andreas Müller, von Hasle bei Burgdorf, in Oberwil BL; Dr. Urs Neunschwander, von Signau, in Biel BE; Robert Pennone, von Lausanne, in Versoix, und Peter Spori, von Boltigen, in Bern. Zeichnungsberechtigt mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Peider Mengiardi, von Ardez, in Oberwil BE; Karl Müller, von Amriswil, in Aesch bei Birmensdorf; Dr. Markus Schär, von Walterswil, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, und Dr. Heinrich Wiki, von Luzern, in Zumikon. Ferner für die Zweigniederlassung als Direktoren: Martin Gisler, von Zürich, in Bottighofen, und Otto Sprenger, von Wängi, in Kreuzlingen; als Stellvertreter Direktor Urs Köchli, von Neuenegg, in Kreuzlingen; als Vizedirektoren Michael Arndt, von Schönenberg an der Thur, in Sulgen, und Beat Gadiet, von Mastrils, in Leimbach TG, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Hauptstrasse 110, 8280 Kreuzlingen.

5. Mai 1992

Hengstler GmbH, Aldingen, Zweigniederlassung Tägerwilen, in Tägerwilen. Unter dieser Firma hat die Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Hengstler GmbH» mit Sitz in Aldingen (D), welche im Handelsregister des Amtsgerichtes Tuttingen (D) seit 23. Dezember 1985 eingetragen ist (letzter Eintrag 6. April 1992) durch Beschluss ihrer Geschäftsführung vom 19. März 1992 in Tägerwilen eine Zweigniederlassung errichtet. Die ursprünglichen Statuten vom 3. 12. 1985 wurden am 17. 12. 1986 und 20. 2. 1992 revidiert. Zweck: Entwicklung, Herstellung von und Handel mit mechanischen, pneumatischen, elektromechanischen, elektronischen und digitalen Geräten, Apparaten und Systemen zur Zählung, Messung, Steuerung und Registrierung von Daten und Abläufen und elektronischen Geräten und Systemen zur Erfassung, Registrierung, Datenverarbeitung, Auswertung von Anwesenheits- und Betriebszeiten, beispielsweise für Systeme flexibler Arbeitszeiten. Das Stammkapital beträgt DM 8 000 000, eingeteilt in 4 Stammanteile von DM 999 000, 1000, 3 000 000 und 4 000 000. Die Zweigniederlassung wird durch den Geschäftsführer Dr. Dagobert Kotzur, deutscher Staatsangehöriger, in Kronenberg (D), mit Einzelunterschrift, sowie den Geschäftsführer für die Zweigniederlassung Werner Lyner, von Winterthur, in Salenstein, mit Einzelunterschrift, vertreten. Domizil: High-Tech-Center, 8274 Tägerwilen.

5. Mai 1992

Squadrag, in Weinfelden, Aktiengesellschaft. Erstellung und Verwaltung einer Autoeinstellhalle (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1984, S. 2080). Werner Keller, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

5. Mai 1992

Gamper & Co. AG, in Münchwilen, Herstellung und Vertrieb von Erzeugnissen aus Stahl und anderen Werkstoffen (SHAB Nr. 91 vom 14. 5. 1991, S. 2066). Neu wurde Heinrich Künch, von Seeburg BE, in Oberkulm, als Mitglied, ohne Unterschrift, in den Verwaltungsrat gewählt.

5. Mai 1992

Manpower SA, Zweigniederlassung in Weinfelden, Anstellung von Verwaltungs- und sonstigem Personal usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5540), mit Hauptsitz in Genf. Jean-Marie Monnerat, bisher stellvertretender Direktor, ist nun Direktor; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1992

Kibag, Zweigniederlassung in Horn, Vornahme von Baggerungen, Betrieb von Sand- und Kieswerken usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1992, S. 1808). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bäch-Freibach. Friedrich W. Moos, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1992

Käsergenossenschaft Bissegg-Bänikon, in Bissegg (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1984, S. 4333). Adolf Wartmann, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Josef Hofstetter, von Wildhaus, in Bänikon, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Vorstand gewählt. Kurt Sprenger, bisher Aktuar, ist nun Präsident; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1992

Modalek, Hard- und Software, in Warth. Firmainhaber ist Rudolf Ernst Modalek, von Winterthur, in Warth. Handel mit Hard- und Software (im Bereich der EDV). Breitwies, 8532 Warth.

5. Mai 1992

Benz Kupferatelier, Inhaber Alber & Co., in **Balterswil**, Handel mit kunstgewerblichen Artikeln vorwiegend aus Kupfer (SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 1989, S. 5059). Pius Alber-Frey ist aus der Gesellschaft ausgestiegen. Diese hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR durch Beatrice Alber-Frey, unter der Firma **Beatrice Alber, Metallbildner**, fortgesetzt.

5. Mai 1992

V. Lanzilotti, Vest-Lein-Jeans, in **Romanshorn**. Firmainhaber ist Vito Lanzilotti, italienischer Staatsangehöriger, in Romanshorn. An Angelo Lanzilotti, italienische Staatsangehöriger, in Romanshorn, wurde Einzelprokura erteilt. Verkauf von Jeans und weiteren Textilien. Alpensteinstrasse 8, 8590 Romanshorn.

5. Mai 1992

Andreas Schär, AS Soft, in **Märstetten**. Firmainhaber ist Andreas Schär, von Wil SG, in Märstetten. EDV-Programm-Entwicklung. Sonnenhaldenweg 2, 8562 Märstetten.

Berichtigung

Caprez + Noger Ingenieurbüro AG Weinfelden, in **Weinfelden**, Betrieb einer Ingenieurunternehmung usw. (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1113). Dir Firma lautet richtig: **Caprez + Noger Ingenieure AG Weinfelden**.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Bellinzona

4 maggio 1992

Studio Eliografico «New Copy» di Andina e Manzoni, in **Bellinzona**, società in nome collettivo (FUSC del 20. 3. 1989, n. 55, p. 1123). La società è sciolta. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è radiata. Attivo e passivo vengono assunti dall'associato Alessandro Manzoni, in Bellinzona, qui sotto iscritto.

4 maggio 1992

Studio Eliografico «New Copy» di Manzoni, in **Bellinzona**. Titolare della ditta è Alessandro Manzoni, da Contone in Bellinzona. Gestione di uno studio eliografico, acquisto e vendita di materiale per studi di architettura e di ingegneria ed ogni attività affine. Potrà compiere operazioni, mobiliari ed immobiliari, necessarie per il conseguimento dello scopo. Viale G. Motta.

4 maggio 1992

Logondat SA, in **Sementina**, produzione elaboratori elettronici, ecc. (FUSC del 29. 4. 1992, n. 81, p. 1915). Marco Jäggi, vice-presidente, è ora domiciliato a Ligornetto.

Ufficio di Faido

5 maggio 1992

Cantine Lentini S.A., in **Faido**, la gestione di cantine, mense, ristoranti, ecc. (FUSC del 21. 9. 1990, n. 184, p. 3797). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 29 aprile 1992, tutte le azioni di fr. 1000 cadauna formanti il capitale sociale di fr. 300 000 sono state trasformate da azioni al portatore in azioni nominative. Lo statuto è stato modificato di conseguenza il 29. 4. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 300 000 suddiviso in 300 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Lino Biasca, da Caslano in Faido, già amministratore unico, è ora amministratore delegato con firma individuale. Sono stati inoltre nominati nel CA: Pier Felice Barchi, da Arosio in Manno, quale presidente; Giorgio Zaccheo, da Brissago in Stabio, quale membro, tutti con firma individuale. Lo statuto è stato inoltre modificato su altri punti non soggetti a pubblicazione.

Ufficio di Locarno

4 maggio 1992

Modula Treuhand AG, precedentemente in **Lucerna** (FUSC del 23. 3. 1990, n. 58, p. 1140). Nuova ragione sociale: **Gweze AG**. Nuova sede: **Cugnasco**, Casa Luna, Medosio. Nuovo scopo: gestire operazioni in leasing di tutti i tipi, in particolare nel campo del corredo di uffici, come mobili d'ufficio, apparecchi d'ufficio, ecc. La società può anche effettuare prestazioni di servizi, acquisizioni, gestioni, alienazioni, ecc. di brevetti e licenze. La società può acquistare e vendere immobili, fondare aziende di soccorso e filiali, istituire organizzazioni stabili e partecipare ad altre aziende commerciali ed industriali. Gli statuti primitivi del 16 dicembre 1987, modificati il 5 marzo 1990 sono stati modificati il 19 dicembre 1991. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 50 azioni nominative da fr. 1000, cadauna e 500 azioni nominative con diritto di voto privilegiato da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni agli azionisti mediante lettera raccomandata. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 o più membri. Adolf Ernst e Johanna Wüest, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione, le loro firme sono cancellate. Beat Wüest, da Ettswil e Willisau Land ora domiciliato in Gorn, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

5 maggio 1992

Tubor S.A. in liquidazione, in **Tenero Contrà**, la fabbricazione, l'acquisto e la vendita di radiatori, ecc. (FUSC del 12. 12. 1990, n. 242, p. 4934). La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

Retifica

Cartiogiochi S.A., in **Ronco sopra Ascona** (FUSC del 1. 5. 1992, n. 83, p. 1970). Ragione sociale esatta: **Cartiogiochi S.A.** e non Cartiogiochi S.A. come erroneamente scritto e pubblicato.

Ufficio di Lugano

5 maggio 1992

Nagard di Ivanovic Radoslav & Co., in **Lugano**, trasporto di persone, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1991, n. 217, p. 4802). La società è sciolta dal 30. 4. 1992. Il socio Dragan Stevanovic non fa più parte della società, questa è liquidata e cancellata. Il socio Radoslav Ivanovic, cittadino jugoslavo in Lugano, continua l'attività come ditta individuale ai sensi dell'art. 579 CO, con la ditta **Nagard di Ivanovic Radoslav**, in Lugano, via Monte Brè 11, c/o Ufficio fiduciario Emilio Bofini. Scopo: trasporto di persone con autobus, organizzazione di viaggi.

5 maggio 1992

La Paesanelia S.A., in **Lugano**, negozio di commestibili, ecc. società priva di amministrazione (FUSC del 17. 3. 1992, n. 52, p. 1210). Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Gelli Isler, da Breganzona in Cadro.

5 maggio 1992

Jet Bau AG, in **Manno**, impresa generale di costruzioni, ecc. (FUSC del 24. 2. 1992, n. 36, p. 840). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Claudio Alberti, già amministratore unico ora presidente; Giovanni Dal Pian, da Kreuzlingen in Davesco-Soragno, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due del membro.

5 maggio 1992

IF Golf Holding S.A., in **Lugano**, corso Elvezia 25, c/o Dreieck Fiduciaria SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 4. 1992. Scopo: la partecipazione a società aventi per scopo la realizzazione e la gestione di campi da golf e ad altre società, l'effettuazione di transazioni finanziarie e di investimenti, l'assistenza e la consulenza finanziaria. Operazioni fiduciarie. Capitale: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Manfred Sturzenegger, da Schwellbrunn in Lugano, presidente; Karl Kohlbrenner, da Bratsch/Niedergampel in Origgio, membro; Giuseppe Cavadini, da Mendrisio in Ligornetto, membro, tutti con firma individuale.

5 maggio 1992

Tecno Montaggi S.A., precedentemente a **Breganzona**, montaggio di strutture metalliche, ecc. (FUSC del 12. 3. 1992, n. 49, p. 1136). Nuova sede: **Lamone**, via Industrie Sud, Centro Vedeggio 2. Statuto modificato: 4. 5. 1992.

5 maggio 1992

Cam Trading SA in liquidazione, in **Lugano**, importazione ed esportazione, ecc. (FUSC del 17. 10. 1991, n. 201, p. 4469). Federico Taddei e Nicole Vogel, già membri e liquidatori, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme quali liquidatori sono estinte.

5 maggio 1992

Gepico S.A. in liquidazione, in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 5. 2. 1991, n. 24, p. 509). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

5 maggio 1992

Partifina S.A., precedentemente a **Lugano**, partecipare ad affari immobiliari, ecc. (FUSC del 2. 2. 1989, n. 23, p. 452). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a **Ginevra** (FUSC del 7. 6. 1990, p. 2282).

5 maggio 1992

Pieffe S.A., in **Lugano**, via Peri 9, c/o Corfida S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 4. 5. 1992. Scopo: la consulenza tecnica per arredamenti bar, esercizi pubblici, discoteche, alberghi; assunzione di rappresentanza nel ramo alberghiero e turistico; l'organizzazione, la gestione, la vendita ed il noleggio di esercizi pubblici. Partecipare ad imprese similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Gianpaolo Ciceri, da ed in Mendrisio.

5 maggio 1992

Car Audio Video 87 SA, a **Paradiso**, apparecchiature musicali, ecc., in fallimento (FUSC del 22. 8. 1991, n. 161, p. 3684). **Lamtools Utensili S.A.**, in **Lamone**, utensili per la meccanica di precisione, ecc., in fallimento (FUSC del 22. 3. 1991, n. 57, p. 1211).

La procedura di fallimento essendo stata chiusa, queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio.

5 maggio 1992

Interfood di Gianpiero Ceppi, in **Torricella-Taverne**, via Carvina 1. Titolare: Gianpiero Ceppi, da Stabio in Cagiallo. Vendita di articoli e alimenti per animali.

Retifica

Revisuisse Price Waterhouse SA, succursale di Paradiso (FUSC del 19. 3. 1992, n. 54, p. 1248). società anonima con sede principale a Zurigo. Nome esatto del condirettore: Friedrich Meyer (e non Fritz), da Bünzen (e non Bünten).

Ufficio di Mendrisio

5 maggio 1992

Immobiliare Pizzo di Claro SA, in **Chiasso**, **Arbesan 1 S.A.**, in **Chiasso**, **Arbesan 2 S.A.**, in **Chiasso**, **Arbesan 3 S.A.**, in **Chiasso**, **Arbesan 4 S.A.**, in **Chiasso**, la compra e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 3. 5. 1988, n. 101, p. 1774); **Imeres S.A.**, in **Chiasso**, la costruzione, l'acquisto, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4675).

André Erni, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora così composto: Dott. Hans-Peter Balmer, da Lucerna, in Meggen, presidente; Meinrad Schnüriger, da Ingenbohl SZ in Kastanienbaum, membro; Franz-Peter Bissig, da Aldorf e Lucerna in Adligenswil, membro. Tutti con firma collettiva a due. Firma collettiva a due è stata conferita a: Hans Costa, da Lucerna e Sachseln in Lucerna; Stephan Pfister, da Obererlinsbach SO in Lucerna; Dott. Andreas Glanzmann, da Kriens e Wolhusen in Kriens.

5 maggio 1992

Gabriel Platzter, precedentemente in **Stabio**, tomaificio (FUSC del 9. 1. 1992, n. 4, p. 79). La ditta ha trasferito la propria sede a: **Balerna**. Recapito: via Magazzini Generali 2, 6828 Balerna.

5 maggio 1992

Cairolì & Co Sinc., in **Balerna**. Patricia Cairolì, da ed in Balerna, e Tiziana Pelli, da Chiasso in Breganzona, hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettivo con inizio il 1° maggio 1992. Scopo: la gestione dell'esercizio pubblico denominato Grotto di Sant'Antonio. Recapito: S. Antonio, 6828 Balerna.

5 maggio 1992

Mauro Pessina, in **Stabio**. Titolare della ditta individuale è Mauro Pessina, da Balerna in Stabio. Consulente musicale. Via Campagnola 31a. 6855 Stabio.

5 maggio 1992

Filet d'Or S. a. g. l., società in accomandita, **Mönchengladbach (RFT)**, succursale di **Arzo**, in **Arzo**, commercio di tessuti e abbigliamento, ecc. (FUSC del 20. 2. 1980, n. 42, p. 577). società in accomandita con sede principale a Mönchengladbach. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 77 cpv. 2 lett. b ORC.

5 maggio 1992

Knuesel Costruzioni S.A., precedentemente in **Mendrisio**, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 18. 4. 1990, n. 74, p. 1483). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Mendrisio per trasferimento della sede a **Curio** (FUSC del 30. 4. 1992, n. 82, p. 1944).

5 maggio 1992

Imefco S.A., in **Mendrisio**, l'acquisto e la vendita di prodotti di ogni genere specialmente nel settore del macchinario edile, ecc. (FUSC del 25. 11. 1981, n. 274, p. 3721). Gianpaolo Henauer, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica, con firma individuale è: Dorlinda Somaruga nata Prandi, da Berzona in Mendrisio.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Echallens

4 mai 1992

Manège de la Martine S.A., a **Oulens-sous-Echallens**, nouvelle société anonyme. Statuts: 29 avril 1992. But: exploitation d'un manège. Capital social: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libéré. Apport en nature selon convention du 29 avril 1992: mobilier et matériel de maison et matériel d'exploitation du manège pour une valeur nette de fr. 225 000, apport accepté pour ce prix et imputé sur le capital à raison de fr. 100 000. Publicité: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Cornélia Corti, de Genève, à Plan-les-Ouates, présidente; Corinne Streit, de Bâle-Ville, à Oulens-sous-Echallens, vice-présidente, qui engage la société par leur signature individuelle.

4 mai 1992

GS Gestion des Eaux et Structures S.A., à **Echallens**, nouvelle société anonyme. Statuts: 27 avril 1992. But: Exploitation d'un bureau technique et d'ingénieurs-conseils. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libéré. Apports en nature, selon convention d'apports du 27 avril 1992: actifs pour fr. 170 049.65 et passifs pour fr. 122 482.55 provenant de la raison individuelle «GS Gestion des Eaux et Structures Gloor Rudolf & Associés Ingénieurs-Conseils SIA», à Echallens, soit un actif net de fr. 47 567.10, accepté pour ce montant, dont fr. 40 000 imputés sur le capital. Publicité: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: Rudolf Gloor, de Dürrenäsch, à Echallens, président; Yves Lavanchy, de Forel (Lavaux), à Bioley-Magnoux, secrétaire. Adresse: Sur Rosset 22.

Bureau de Lausanne

4 mai 1992

CTC S.A., à **Lausanne**, conseils aux entreprises (FOSC du 7. 11. 1990, p. 4434). Par suite du transfert de son siège à **St-Sulpice VD** sous la raison sociale Infotrak S.A. (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1971), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

4 mai 1992

Residentia S.A., à **Lausanne**, exploitation de résidences pour personnes âgées et garderies d'enfants (FOSC du 12. 6. 1980, p. 2002). Nouvelle adresse: avenue du Bugnon 22, chez B. W. Delay.

4 mai 1992

La Reine Blanche S.A. en liquidation, à **Lausanne**, commerce de porcelaines, cristaux et luminaires (FOSC du 13. 9. 1990, p. 3685). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

4 mai 1992

Cardinaux diffusion S.A., à **Lausanne**, activités dans le domaine de la bureautique et de l'informatique (FOSC du 13. 6. 1991, p. 2575). Jean-Louis Maurer et Jean-Marc Savoy ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Bernard Cardinaux, actuellement à Crissier, signe désormais individuellement.

4 mai 1992

Soreltrans, G. Blaser, à **Renens**, transport de courrier et colis express (FOSC du 9. 5. 1990, p. 1843). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

4 mai 1992

Besomi Jean Maurice, à **Lausanne**, avenue de la Vallonnette 15. Titulaire: Jean Maurice Besomi, des Agettes, à Lausanne. Plâtrerie et peinture.

4 mai 1992

Esthetic Medi-Line, à **Lausanne**, rue du Pont 22. Nouvelle société anonyme. Statuts: 24 avril 1992. But: soins de beauté et commerce de produits cosmétiques. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Detlef Riffert, président, et André Riffert, secrétaire, tous deux de Perly-Certoux, à Forel (Lavaux), et avec signature individuelle.

4 mai 1992

OTD S.A., précédemment à **Lucens** (FOSC du 7. 12. 1989, p. 4951). Siège transféré à **Pully**, boulevard de la Forêt 32. Statuts primitifs du 22 mai 1985 modifiés en dernier lieu les 15 avril 1992 et 24 avril 1992. But: commerce de produits, représentation de produits ou sociétés, activité d'intermédiaire dans le commerce en général. Capital entièrement libéré: fr. 51 000, divisé en 51 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Berger, de et à Dompiere, président, Armand Touboul, de France, actuellement à Lausanne, vice-président et directeur, et Emil Jucker, de et à Pully, tous déjà inscrits avec signature collective à deux.

4 mai 1992

Pascal Charpillot, à **Lausanne**, entreprise de nettoyage et entretien (FOSC du 19. 4. 1985, p. 1494). La raison est radiée, les actifs et passifs ayant été repris par la société TP nettoyeurs S.A., à Epalinges, ci-après inscrite.

4 mai 1992

TP nettoyeurs S.A., à **Epalinges**, chemin de Geais 5C, nouvelle société anonyme. Statuts: 27 avril 1992. But: exploitation d'une entreprise de nettoyeurs et de pose de revêtements de sols. Apport selon bilan au 31 décembre 1991: actifs (fr. 77 996.70) et passifs (fr. 27 236.55) de la raison individuelle «Pascal Charpillot», actuellement à Epalinges, soit un actif net de fr. 50 760.15, acceptés pour ce prix, dont fr. 49 800 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Pascal Charpillot, de Bévilard, à Epalinges.

4 mai 1992

Eutesa S.A., à **Lausanne**, dédouanement et transport de marchandises (FOSC du 29. 6. 1990, p. 2604). Gilbert Lometti n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Marcel Dupertuis reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

4 mai 1992

Institut Valcreuse S.A., en liquidation, à **Lausanne**, école de jeunes gens (FOSC du 20. 9. 1988, p. 3845). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

4 mai 1992

Institut V. Pareto S.A. en liquidation, à **Lausanne**, institut de jeunes gens (FOSC du 20. 9. 1988, p. 3845). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

4 mai 1992

Bureau d'architecture Roland Gonin S.A., à **Renens** (FOSC du 3. 3. 1992, p. 982). Nouvelle adresse: route de Cossonay 194.

4 mai 1992

Atelier zéro 3 bureau d'architecture et design S.A., à **Crissier** (FOSC du 15. 8. 1988, p. 3378). La signature de Le Tuan Nguyen est radiée.

4 mai 1992

Anton Schmidt, à **Lausanne**, commerce de vêtements (FOSC du 2. 2. 1988, p. 412). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 mai 1992
McDonald's Restaurants (Suisse) S.A., à Crissier (FOSC du 2. 5. 1991, p. 1861). Marcus Desax n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

4 mai 1992
Inno Medica, à Lausanne, société anonyme, activité dans le domaine d'instruments et d'appareils médicaux (FOSC du 24. 5. 1991, p. 2237). Nouvelle adresse: rue des Terreaux 23, chez Cabinet fiduciaire et fiscal Dino Venezia. Mark Joris est actuellement à Hasselt (B) et Dino Venezia à Pailly.

4 mai 1992
Société de Banque Suisse, succursale à Lausanne (FOSC du 20. 2. 1992, p. 797), société anonyme avec siège principal à Bâle. La signature de Hans-Conrad Kessler, Rupert Blattmann, Fritz Köhli et Maurice de Preux est radiée. La succursale est également engagée par la signature à deux de Bruno Hug, de Schwaderloch, à Mies. François Vautier, actuellement à Valeyres-sous-Ursins; Gerald Dafflon, Jean-Claude Huggler, tous trois dont la procuration est éteinte; Jacques Méan, de et à Payerne; Pierre Poyet, d'Orges, à Genève, et François Rumpf, de Vevey, à Céligny, signent collectivement à deux avec pouvoirs limités à la succursale. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Claudio Eyrach, de Lugano, à Lausanne; Christophe Girard, de Liefrens, à Romont FR; André Pache, d'Ecublens VD, à Cugy FR, et Pierre Schreiber, de Zurich, à Prilly.

4 mai 1992
S.I. Gai Matin, Paudex, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 11. 6. 1991, p. 2525). Nouvelle adresse: avenue Secrétan 7 bis, chez Daniel Guttman.

Rectification
Boutique Ibiza, D. Borin, à Lausanne (FOSC du 9. 4. 1992, p. 1605). Titulaire: Daniele Borin, d'Italie, à Lausanne.

Bureau de Nyon

4 mai 1992
Lavonet S.A., à Nyon, exploitation d'une blanchisserie (FOSC du 1. 10. 1990, p. 3905). Jacques Michel n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

4 mai 1992
Cofidas S.A., à Nyon, opérations d'une société de services (FOSC du 28. 2. 1991, p. 873). Alain Faure n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Jean-Claude Bouvrot, jusqu'ici président, reste administrateur unique et signe désormais individuellement.

4 mai 1992
Société immobilière Bois Fleuri Founex, à Founex, société anonyme (FOSC du 25. 4. 1985, p. 1579). Carel-Peter Hamer, des Pays-Bas, à Founex, est nommé directeur avec signature individuelle. L'adresse du bureau de Genève est supprimée.

4 mai 1992
Infovision S.A., à Nyon, conception et vente de programmes informatiques et matériel s'y rapportant (FOSC du 2. 5. 1991, p. 1862). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège de la société à Genève (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1974).

5 mai 1992
Len Sirman Photos, précédemment à Genève (FOSC du 14. 9. 1990, p. 3700). Siège transféré à Nyon, chemin Vuarpillère 35. Titulaire: Léonore Reverdin-Sirman, de Genève, à Gingsins. Diffusion de matériel photographique pour la presse, la publicité et les relations publiques.

5 mai 1992
Marie-Emmanuelle Deslarzes-de Muralat Antiquité, à Nyon, rue de la Colombière 9. Titulaire: Marie-Emmanuelle Deslarzes-de Muralat, du Châble, à Commugny. Commerce d'objets d'arts et d'antiquités.

5 mai 1992
Supinfo S.A., à Nyon, commerce de produits dans le domaine de l'électronique et de l'informatique (FOSC du 22. 12. 1989, p. 5156). Capital porté de fr. 51 000 à fr. 100 000 par l'émission de 49 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées. Le nouveau capital est donc de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées. Statuts modifiés en conséquence le 1er mai 1992. Jean-Luc Robert-Charrue est maintenant domicilié à Gland.

5 mai 1992
Alpertunga S.A., précédemment à Genève (FOSC du 7. 1. 1992, p. 31). Siège transféré à Founex, chemin de Bellevue 8. Statuts originaux du 5 mars 1986 modifiés en conséquence le 1er mai 1992. But: importation et exportation de produits plastiques, chimiques, pharmaceutiques et agricoles, de fruits et légumineux, de machines, d'appareils, outillage et articles de sport; toutes activités se rapportant au tourisme, à l'exploitation d'établissements sportifs et à l'enseignement du sport. Capital de fr. 200 000 divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives, libérées à concurrence de fr. 51 400. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administratrice unique avec signature individuelle (inscrite): Mildrid Spahn, de Lausanne, à Founex.

Bureau de Payerne

4 mai 1992
Sébastien Duc, à Granges-près-Marnand. Le titulaire est Sébastien Duc, de Villars-Bramard, à Granges-près-Marnand. Tous travaux de charpente. Adresse: Brit.

Bureau de Vevey

5 mai 1992
Endodontal Research SA, à Montreux, recherche, fabrication et vente de produits dentaires (FOSC du 9. 4. 1992, p. 1606). Dissolution: 27 avril 1992. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Endodontal Research SA en liquidation**, par le Fiduciaire G. Mame S.A., à Lausanne, désignée en qualité de liquidatrice. La signature des administrateurs Hans Walter Graf et Nassereddin Sadegh-Vaziri est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue du Grand-Chêne 5, Lausanne, chez Fiduciaire G. Mame S.A.

5 mai 1992
Obriest Société Anonyme, à Vevey, commerce des vins, exploitation viticole (FOSC du 10. 4. 1992, p. 1624). Marcel Rochat n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

5 mai 1992
Nestec S.A., à Vevey, assistance professionnelle dans le domaine des produits alimentaires (FOSC du 27. 1. 1992, p. 372). Christian Von Glasow et Keith Woodyat ne sont plus sous-directeurs; Bruno Füglistaller n'est plus directeur adjoint, leur signature est radiée. La procuration de Jean-Claude Reymond est éteinte. Gabriel Mauron, jusqu'ici sous-directeur, est nommé directeur adjoint avec signature individuelle. Odette Dupont, dont la procuration est éteinte, est nommée sous-directrice avec signature individuelle. Edward Fern, Pierre Gavillet, Gérard Pré, Lars Wallentin et Alberto Zucchi, dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature individuelle. Manuel Andreu, d'Espagne, à Chardonne; Alan Ethe-

lington, de Grande-Bretagne, à Lausanne; André Leu, de Rüschellen, à Morges; Gérard Salamin, de Saint-Luc, à Corseaux; Ernst Schweizer, de Reigoldswil, à Saint-Légier-La Chésaz, sont nommés sous-directeurs avec signature individuelle. Procuration avec signature collective à deux est conférée à Jean Archambault, de France, à Montreux; Paul Bevan, de Grande-Bretagne, à Corseaux; Raymond Buri, de Bangerten, à Montreux; William Chalmers, de Grande-Bretagne, à La Tour-de-Peilz; Philippe Chevey, de Chalais, à Veyras; Johannes De Wit, de Hollande, à La Tour-de-Peilz; Pierre Dubath, de Rougemont, à Pully; Jacob Gasau, de Hollande, à Yverdon-les-Bains; John Hellier, de Grande-Bretagne, à Saint-Légier-La Chésaz; Herbert Hottinger, de Wädenswil, à Blonay; Béatrice Jubin-Gilgien, de Grandfontaine, à Remaufens; Léo Keller, de Kirchberg SG, à Corseaux; Ernst Murali, de Trub, à Saint-Légier-La Chésaz; Jean-Pierre Narbel, de Vuarnens, à Vevey; Jacques Reubi, d'Anet BE, à Lutry; Jacques Smets, de Belgique, à Corsier-sur-Vevey.

5 mai 1992
Nestlé World Trade Corporation, à La Tour-de-Peilz, société anonyme, produits alimentaires et diététiques
Nestlé World Trade Corporation, succursale de Vevey, société anonyme (FOSC du 23. 3. 1992, p. 1299).

Charles Constantin n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Harald Holleufer, d'Avenches, à Monthey, est administrateur avec signature individuelle. Jan Van Den Hoek n'est plus sous-directeur; sa signature est radiée. La procuration de Ulrich Markus Grieder est éteinte.

5 mai 1992
Vierdza S.A., à Montreux (FOSC du 4. 10. 1991, p. 4291). Ferdinand Suchet n'est plus président; Yvan Suchet n'est plus secrétaire; leur signature est radiée. Urs Bürgi, d'Erlinsbach, à Hunzenschwil, est nommé président; Gabriella Bürgi, d'Erlinsbach, à Wohlen, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

4 mai 1992
PMS Participation et Management S.A., à Yverdon-les-Bains (FOSC du 6. 5. 1991, p. 1923). Les administrateurs Pierre Bonjour et Stéphane Equey signent désormais individuellement.

5 mai 1992
Charo Steiner S.A., à Yverdon-les-Bains, rue du Lac 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4 mai 1992. But: importation, achat et vente de disques, d'articles textiles et d'accessoires se rapportant à la mode, notamment bijoux et montres. Capital, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jean-Marc Steiner, président, et Rosario Steiner, secrétaire, les deux de Herzogenbuchsee, à Yverdon-les-Bains, lesquels signent individuellement.

5 mai 1992
Migrocad S.A., à Yverdon-les-Bains, chemin de La Sallaz. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29 avril 1992. But: la fourniture et l'installation de logiciels informatiques, ainsi que la formation et l'assistance en matière informatique auprès des milieux industriels. Capital, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jacques Bachard, de France, à Ancey-le-Vieux (F), président; Louis-Claude Masset, de Châtillon FR, à Rolle, secrétaire, et Jean-Pierre Bormand, de Ste-Croix, à Yverdon-les-Bains, membre, tous avec signature collective à deux.

5 mai 1992
Ideal Job conseils en personnel S.A., succursale à Yverdon-les-Bains (FOSC du 25. 9. 1991, p. 4156), avec siège social à Pully. Bruno Kistler, Markus Künzli, Carl Helbing, Walter Studer et Bernard Houche ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Nico Isenmann, de Herliberg, à Männedorf, président; Peter Müller, de Zurich, à Saint-Sulpice VD, et Georges Staub, de Gossau SG, à Nürensdorf.

Vallais – Wallis – Vallesse

Bureau de Sion

5 mai 1992
Société Anonyme Conrad Zschokke, succursale de Sion. Siège principal à Genève. Etude, direction et exécution de constructions de toute nature et plus spécialement de travaux hydrauliques (FOSC du 12. 3. 1993, no 49, p. 1138). Gustave Gimmel, fondé de procuration inscrit, est nommé chef de la succursale avec signature collective à deux, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens.

5 mai 1992
Jan Liberek, Graphiste, Conseil en publicité, à Sion. Marketing, publicité, relations publiques (FOSC du 3. 2. 1992, no 21, p. 485). Le titulaire ajoute à ses activités la commercialisation de produits et de services.

5 mai 1992
Stockalper Rudolf, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Rudolf Stockalper, de Grenchen à Savièse. Exploitation du café-restaurant McDonald's Restaurant. Avenue de la Gare 3, 1950 Sion.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

4 mai 1992
Idemat SA, à Bôle, rénovation et agencement de salles de bains, importation, exportation, commerce, achat, vente de matériaux de construction et de produits pour le bâtiment, etc. (FOSC du 22. 7. 1991, no 139, p. 3178). Laurent Zbinden, président, a démissionné; sa signature est radiée. Dominique Kohler, jusqu'ici vice-présidente, devient présidente, toujours avec signature individuelle, et Manuel Wittwer, jusqu'ici secrétaire, devient vice-président, toujours avec signature collective à deux.

4 mai 1992
Dino Locatelli S.A., précédemment à Neuchâtel (FOSC du 14. 12. 1987, no 290, p. 4849). Nouveau siège: Colombier, Rua 10. Statuts originaux du 24 août 1984, modifiés les 11 décembre 1986, 23 mai 1987, 25 novembre 1987 et en conséquence le 24 avril 1992. But: la société a pour but la gérance, le courtage, la promotion et la gestion de tous immeubles; la fourniture de tous conseils, de toute assistance et de tous services spécialisés se rapportant à l'immobilier, ainsi que la réalisation de toutes transactions immobilières, pour son propre compte ou pour celui de tiers. Elle peut aussi créer ou participer à toutes entreprises, ainsi qu'effectuer toutes opérations en rapport direct ou indirect avec son but premier ou propres à développer ses intérêts. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dino Locatelli, de Cureggia, à Bôle, est administrateur unique avec signature individuelle (déjà inscrit).

Bureau de La Chaux-de-Fonds

4 mai 1992
Montandon et Co, à La Chaux-de-Fonds, travaux électriques, etc., société en commandite (FOSC du 6. 12. 1983, no 285, p. 4175). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif, selon bilan au 1er janvier 1992, et convention d'apports du 6 avril 1992, à la société «Montandon et Co S.A.», à La Chaux-de-Fonds, inscrite.

4 mai 1992
Montandon et Co S.A., à La Chaux-de-Fonds, rue des Crêtes 98. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6 avril 1992. But: l'exécution de tous travaux dans le domaine de l'électricité ainsi que la vente d'appareils et installations électriques et téléphoniques. Toutes opérations financières, commerciales et immobilières se rattachant au but. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Apports: l'actif et le passif de la société en commandite «Montandon et Co», à La Chaux-de-Fonds, selon bilan au 1er janvier 1992, et convention d'apports du 6 avril 1992, présentant un actif de fr. 414 539.75 et un passif de fr. 357 432.10, soit un actif net de fr. 57 107.65, accepté pour ce prix, dont fr. 50 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Rolande-Suzanne Jacot-dit-Montandon, de et à La Chaux-de-Fonds, est administratrice unique avec signature individuelle, et Carlo Scurti, d'Italie, à La Chaux-de-Fonds, directeur, avec signature collective à deux.

5 mai 1992
Stivac S.A., à La Chaux-de-Fonds, travaux de sous-traitance, etc. (FOSC du 10. 1. 1992, no 5, p. 103). Par suite de démission, Giorgio Scribano n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont éteints.

Bureau de Neuchâtel

4 mai 1992
Vetterli Engineering S.A., précédemment à Boudry (FOSC du 26. 11. 1991, no 229, p. 5066). Statuts originaux du 13. 6. 1975. Nouveaux statuts adoptés le 27. 4. 1992. Nouveau siège: Neuchâtel, c/o Fiduciaire Muller et Christe SA, rue du Temple-Neuf 4. Nouvelle raison: **Ceta Holding SA**. Nouveau but: la prise de participation dans d'autres sociétés, en particulier dans la société Ceta SA Emballages transparents, à Vouvry. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature à la constitution: selon convention du 13. 6. 1975, de contrats par un fondateur, pour le prix accepté de fr. 150 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Christoph Reinhardt, de Zurich et Bâle, à Zurich, est administrateur unique avec signature individuelle.

5 mai 1992
FM Trust S.A., à Neuchâtel (FOSC du 20. 3. 1992, no 55, p. 1271). Andrew Chiu Cheung MA, administrateur secrétaire, a démissionné; il devient fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

5 mai 1992
Westvaco Worldwide Distribution SA, à Neuchâtel, rue St-Honoré 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 4. 1992. But: l'acquisition, l'entreposage, la revente ainsi que la prestation de tous autres services relatifs au papier, à des produits liés à l'industrie du papier ou à tous autres produits chimiques fabriqués notamment par des sociétés membres du groupe «Westvaco». Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Edmond Tavernier, de Martigny, à Vandoeuvres, est administrateur unique avec signature individuelle.

5 mai 1992
Ideal job conseils en personnel S.A., succursale à Neuchâtel (FOSC du 10. 9. 1991, no 174, p. 3929) avec siège principal à Pully. Carl Helbing, Bruno Kistler, Markus Künzli, Walter Studer et Bernard Houche ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Nicolas Isenmann, de Herliberg, à Männedorf, président; Peter Müller, de Zurich, à Saint-Sulpice VD, et Georg Staub, de Gossau SG, à Nürensdorf.

5 mai 1992
Imprimerie A 34 S.A., à Marin, commune de Marin-Epagnier (FOSC du 26. 6. 1991, no 121, p. 2776). Patrick Blank, président, et Gerald Blank, vice-président, ont dorénavant la signature individuelle. La signature de Jacqueline Blank, qui n'est plus secrétaire et qui reste administratrice, et celle d'André Blank, qui reste administrateur, sont radiées.

Genève – Genf – Ginevra

30 avril 1992
Antonia Bottiglieri, à Genève, chemin Bizot 4. Chef de la maison: Antonia Bottiglieri, de et à Genève. Bureau de comptabilité.

30 avril 1992
Michel Jeannin Organisation, à Lancy, Grand-Lancy, chemin du Clos 4. Chef de la maison: Michel Jeannin, de Genève, à Monnetier-Mornex (F). Conseil en organisation d'entreprises.

30 avril 1992
Artalconsult SA, à Genève, services et conseils en matières de stratégie (FOSC du 17. 9. 1990, p. 3720). Nouvelle adresse: avenue Jules-Crosnier 8.

30 avril 1992
Banque de Commerce et de Placements SA, à Genève (FOSC du 28. 11. 1991, p. 5108). Alfred Hartman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hans-Ulrich Ming, de Lugern, à Founex, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Les administrateurs Mehmet Emin Karamahmet, maintenant domicilié à Chêne-Bougeries, et Osman Berkmen, nommés vice-présidents, signent désormais collectivement à deux, avec le directeur général, le directeur général adjoint, un directeur, un directeur adjoint, ou un sous-directeur. Procuration collective à deux a été conférée à Heiner Richters, d'Allemagne, à Luxembourg; Doris Jäger, d'Avers, à Arzier; Ivano Zaninetti, d'Italie, à Arzier, et Gérard E. Musschenga, des Pays-Bas, à Adlikon.

30 avril 1992
Banque Commerciale et Privée, succursale à Genève (FOSC du 22. 1. 1992, p. 300), société anonyme ayant son siège à Zurich. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Danilo Zappa, de Meride, à Nyon.

30 avril 1992
Banque Orca, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 5. 1991, p. 2188). Heinz Müller et Hans Rüegger, ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Francis Sierro, d'Héremence, à Sion, est membre et président du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

30 avril 1992
Société Immobilière Carouge Pont Neuf, lettre B, à Genève, société anonyme dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 7. 12. 1989, p. 4952). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

30 avril 1992
Courtinter SA, à Genève, toutes opérations financières (FOSC du 25. 1. 1990, p. 309). Nouvelle adresse: rue des Délices 12bis, chez Charles Schütz.

30 avril 1992
Cristal Trust Services SA, à Genève, exploitation d'une fiduciaire (FOSC du 11. 12. 1990, p. 4917). Benedetta Cevey n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Lucienne Scotkin, de Zurich, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

30 avril 1992
Max Dubuis SA, à Lancy, exploitation d'une entreprise du bâtiment (FOSC du 17. 12. 1987, p. 4901). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 22. 4. 1992. Administration spéciale et provisoire de la faillite, jusqu'à la première assemblée des créanciers: Bernard Dupont, de Genève, à Onex; Laurent Lévy, de Bâle, à Genève, et Michel Jacquet, de Chêne-Bourg, à Collonge-Bellerive; lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Claude Croci-Maspoli, et Richard Francioli sont radiés. Adresse: rue de Montchoisy 36, chez Michel Jacquet.

30 avril 1992
Golden Swan SA, à Genève, participations à toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 23. 9. 1991, p. 4119). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Golden Swan SA, en liquidation**. Liquidateur: Manfred Seiler, de Genève, à Chavannes-de-Bois, avec signature individuelle. Neville Cook, Jacques Girod et Jean-Denis Brailard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

30 avril 1992
Hôtel Régina SA, à Genève (FOSC du 17. 5. 1991, p. 2130). Christoph Kaderli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

30 avril 1992
Imprimerie de Saint-Gervais, Société anonyme, à Carouge (FOSC du 27. 4. 1992, p. 1865). Par suite de changement officiel de la numérotation l'adresse est: avenue de la Praille 55 (et non 45), chez Imprimerie F. Steiner SA.

30 avril 1992
Isotech AG, succursale à Lancy, travaux spéciaux dans le domaine du bâtiment et des travaux publics (FOSC du 23. 9. 1991, p. 4120), entreprise ayant son siège à Winterthur. L'administrateur Ernst Brändli, jusqu'ici directeur, signe désormais collectivement à deux.

30 avril 1992
Société Immobilière rue Maunoir 9, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 4. 1969, p. 851). Administration: Roland Gauthey, nommé président, et Michel Gauthey, de et à Genève, lesquels signent individuellement.

30 avril 1992
Pro Métal Stock SA, à Genève, équipement et installation de matériel de stockage (FOSC du 31. 12. 1991, p. 5584). Jacqueline Adler n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Martin Meyer, jusqu'ici président, reste seul administrateur, et continue à signer individuellement.

30 avril 1992
Sitag SA Genève, à Genève, exploitation d'un magasin de meubles (FOSC du 24. 1. 1991, p. 335). Procuration collective à deux a été conférée à Knut Pharao, de et à Morges.

30 avril 1992
Imprimerie F. Steiner SA, à Carouge (FOSC du 26. 3. 1992, p. 1373). Par suite de changement officiel de la numérotation l'adresse est: avenue de la Praille 55 (et non 45).

30 avril 1992
Société Immobilière Quai du Mont-Blanc 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 5. 1991, p. 2239). Christoph Kaderli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

30 avril 1992
Tavelia SA, à Genève, administration et gestion de toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 22. 12. 1978, p. 3950). Pierre Bourcart et Raymond Odier (décédés) ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Claude Bonzon, d'Arnex-sur-Orbe, à Vevey, président; Frédéric Luthi, de Genève, à Etoy, secrétaire, et Daniel Weber, de Genève, à Gland, lesquels signent collectivement à deux.

30 avril 1992
Union de Banques Suisses (UBS), succursale à Genève (FOSC du 6. 4. 1992, p. 1537), société anonyme ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Jean-Marie Pugin, Gerhard Hüster, Maurus Wust et Sven Roberto Salomon, de même que la procuration de Ferdinand Hebling, Tullio Costa, Markus Schuler, Karl Hans Annen, Dominique Anklin et Pierre Michel sont radiés.

30 avril 1992
Yxa Finance SA, à Genève, contrôle et administration de placements (FOSC du 31. 1. 1989, p. 415). Peter Steiner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Philippe Grossglauser, de Münsingen, à Villars-sur-Glâne, est administrateur unique, avec signature individuelle.

30 avril 1992
Banque Privée Edmond de Rothschild SA, à Genève, exploitation d'une banque (FOSC du 7. 5. 1992, p. 2088). Statuts modifiés le 27. 4. 1992 sur un point non soumis à publication.

30 avril 1992
Carrosserie de Rosemont SA, à Genève, exploitation d'une carrosserie (FOSC du 4. 2. 1992, p. 508). Nouvelle raison sociale: Carrosserie des Tulipiers SA. Statuts modifiés le 28. 4. 1992.

30 avril 1992
Conseil oecuménique des Eglises, au Grand-Saconnex, association (FOSC du 13. 12. 1990, p. 4958). Règlement modifié le 21. 2. 1991. Les pouvoirs de Heinz-Joachim Held, Sylvia Talbot, Chrysostomos-Emilios Konstantinidis, Ruth Nita Barrow, Margarete Buehrig, Paulos Gregorios, Ignatios Hazi, Johannes Wilhelm Hempel, Walter Paul Khotso Makuluhi et Louis Wilson sont radiés. Signature collective à deux de Aram Keshishian, du Liban, à Antelias (RL), président; Soritua A. E. Nababan, d'Indonésie, à Pearajaratungan (RI), vice-président; Nélida Ritchie, d'Argentine, à Capitan Bermudez (RA), vice-présidente, tous trois membres du comité central; Anne-Marie Aagaard, du Danemark, à Højbjerg (DK); Vinton Anderson, des USA, à Saint-Louis (USA); Leslie Boseto, des Iles Salomon, à Munda (Iles Salomon); Priyanka Mendis, de Sri Lanke, à Idama (CL); Parthenios-Aris Koinidis, de Grèce, à Alexandrie (ET); Eunice Santana, de Porto Rico, à Bayamon (Porto Rico); Nazir Gayed dit Shenouda, d'Egypte, au Caïre (ET), et Aaron Tolen, du Camerou, à Yaoundé (Camerou), tous les huit membres et présidents du conseil.

30 avril 1992
C.P.C. Consolidated Physical Commodities SA, à Cologny, vente et diffusion d'informations, etc. (FOSC du 12. 8. 1991, p. 3503). Statuts modifiés le 27. 4. 1992 sur des points non soumis à publication.

30 avril 1992

Banque Kleinwort Benson SA, à Genève (FOSC du 7. 2. 1992, p. 575). Signature collective à deux a été conférée à Jean-Luc Bovet nommé sous-directeur; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Jackie Berthoud, de Vevey, à Chêne-Bougeries, et Jocelyne Gehrig, de France, à Saint-Genis-Pouilly (F).

30 avril 1992

Banque Paribas (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 27. 4. 1992, p. 1865). La procuration d'Yves Manfrini est radiée.

30 avril 1992

Banque Unigestion, à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 2. 1992, p. 607). Les pouvoirs de Ghislain Van Deuren, de même que la procuration de Giuseppe Cassina, sont radiés.

30 avril 1992

Beral SA, à Genève, achat, vente et construction d'immeubles, etc. (FOSC du 21. 10. 1991, p. 4508). Rolf Fricker n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Balz Voellmin, de Bâle, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

30 avril 1992

Boucherie du Molard, Sodebo, Société d'Exploitation de Boucheries SA, à Genève (FOSC du 12. 8. 1991, p. 3503). Procuration collective à deux a été conférée à Andrea Stegen, de Locarno, à Lugano.

30 avril 1992

Courtass SA, à Genève, gestion et courtage en matière d'assurances, etc. (FOSC du 3. 7. 1991, p. 2880). Claude Graeppli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Edouard Gex-Collet est administrateur unique avec signature individuelle; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Pierre Monnay, de Meyrin, à Vernier, et Pierre-Yves Blasco, de France, à Comumny.

30 avril 1992

Fintrex SA, à Genève, importation et commerce de tous produits, etc. (FOSC du 12. 6. 1991, p. 2548). Procuration individuelle a été conférée à Nihat Leventoglu, de Turquie, à Mies.

30 avril 1992

Galerie Interart SA, à Genève, vente et courtage en matière de tableaux, etc. (FOSC du 31. 3. 1992, p. 1443). Lise F. Pflyffer von Althofen n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Alain Gruber, de Veggles-La Mothe, à Gerzensee, est administrateur unique avec signature individuelle.

30 avril 1992

Givell Norm Sécurité SA, à Meyrin, développement et diffusion de matériel dans le domaine de la sécurité (FOSC du 4. 5. 1992, p. 2004). Eric Parlier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

30 avril 1992

Lee Cooper SA, à Genève, achat et vente de tous produits notamment dans le domaine de l'habillement, etc. (FOSC du 12. 7. 1991, p. 3031). Pierre Pouillot, Elie Lindenfeld, Claude Basset et Willi Mussmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Gilles Corset est nommé président du conseil d'administration; il continue à signer individuellement.

30 avril 1992

Lee Cooper Holding SA, à Genève (FOSC du 12. 7. 1991, p. 3031). Pierre Pouillot, Elie Lindenfeld, Claude Basset, Marianna Hubli, Jean-Claude Cavalie et Willi Mussmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

30 avril 1992

Meditpesca SA, à Carouge, achat et vente en gros de poissons, etc. (FOSC du 31. 1. 1990, p. 390). Gérald Althaus et Richard Zürcher ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que la procuration de Barbara Pfister sont radiés. Andrea Stegen, de Locarno, à Lugano, secrétaire, et Susanne Kempter, d'Oberbüren, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

30 avril 1992

Propapex SA, à Plan-les-Ouates, diffusion de fournitures de bureau, etc. (FOSC du 4. 12. 1990, p. 4823). Administration: Jacques Alain Testuz, maintenant domicilié à Minzier (F), nommé président, lequel continue à signer individuellement. Claude Fayolle, d'Avusy, à Cologny, secrétaire et Daria Giulio, de Lichtensteig, à Chêne-Bougeries, lesquels signent collectivement à deux. Marie-France Testuz est maintenant domiciliée à Minzier (F).

30 avril 1992

Rumba SA, à Genève, exploitation de cafés-restaurants (FOSC du 12. 9. 1991, p. 3965). Yvert Noorlander n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert C. Kübler, de Winterthur, à Bâle, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

30 avril 1992

Sacel SA, à Plan-les-Ouates, étude, fabrication et vente de tous appareils et composants électroniques, etc. (FOSC du 23. 7. 1991, p. 3203). Les pouvoirs de Rodolfo Flück sont radiés.

30 avril 1992

Stip SA, à Carouge, entraînement de personne au tir, etc. (FOSC du 17. 10. 1988, p. 4204). Les pouvoirs de Steve Droz, de même que la procuration de Carine Schmed, sont radiés. Administration: Daniel Lanier nommé président et Pascal Spuhler, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Daniel Lanier sont modifiés en ce sens.

30 avril 1992

Fiduciaire Tecafin SA, à Genève (FOSC du 4. 11. 1991, p. 4723). Les pouvoirs de Claude Provenat sont radiés.

30 avril 1992

Vecchio SA, à Carouge, achat, vente et courtage de bétail, etc. (FOSC du 21. 2. 1992, p. 816). Procuration collective à deux a été conférée à Susanne Kempter, d'Oberbüren, à Genève.

30 avril 1992

Verein für deutschen Schulunterricht, à Vernier, école à l'enseignement «Deutsche Schule, Genf», etc. association (FOSC du 27. 11. 1991, p. 5086). Les pouvoirs de Michael Bunzel et Henner Ehringhaus sont radiés. Klaus Dieter Klein, membre de comité, nommé vice-président, signe désormais collectivement à deux sans autre restriction. Barbara Koopmann, d'Allemagne, à Cologny et Armin Schlüssel, d'Allemagne, à Genthod, membres du comité, signent, chacun d'eux, collectivement à deux avec le président ou le vice-président.

30 avril 1992

Al-Mal Finance and Investment Company SA, à Genève, compagnie financière et société de placements (FOSC du 22. 2. 1991, p. 787). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Al-Mal Finance and Investment Company SA, en liquidation**. Liquidateur: Gérard Wyssa, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle.

30 avril 1992

Société Immobilière Chemin de Pierre Grise 1, à Genthod, société anonyme (FOSC du 29. 1. 1992, p. 421). Nouveau siège: Genève. Nouvelle adresse: rue du Vieux Collège 8, chez Alain Bordier & Cie. Statuts modifiés le 28. 4. 1992.

30 avril 1992

Cartier SA, Genève, à Genève, exploitation de commerces de joaillerie, etc. (FOSC du 27. 11. 1989, p. 4798). Nouvelle raison sociale: **Cartier SA**. Statuts modifiés le 14. 6. 1991.

30 avril 1992

Résonance Ingénieurs-Conseils SA, à Carouge, promouvoir toutes les activités d'un bureau d'ingénieurs, etc. (FOSC du 27. 1. 1992, p. 373). Le capital de fr. 60 000 est maintenant entièrement libéré. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 300, nominatives.

30 avril 1992

Michel Bormand, à Genève, commerce d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 21. 1. 1992, p. 278). L'entreprise est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «Borpar SA», à Genève.

30 avril 1992

Borpar SA, à Genève, rue du Mont-Blanc 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 4. 1992. But: exploitation d'un commerce d'articles d'horlogerie, de bijouterie, de coutellerie, de confiserie, souvenirs et de diverses natures ainsi que le débit de tabacs. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Michel Bormand», à Genève, selon bilan au 1. 1. 1992, comportant un actif de fr. 670 000, et un passif envers les tiers de fr. 370 000, pour fr. 300 000, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 100 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Bormand, de Sainte-Croix, au Grand-Saconnex, président, et Marie-Madeleine Bormand, de Sainte-Croix, au Grand-Saconnex, secrétaire, lesquels signent individuellement.

30 avril 1992

Ideamed, à Muhen (FOSC du 10. 10. 1991, p. 4372). Nouveau siège: Genève, rue du Lac 4-6, chez FGC Fiduciaire de Gestion et de Contrôle SA. Statuts originaux du 24. 9. 1991. Nouveaux statuts du 23. 4. 1992. But: commerce de matériel médical. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Aldo-Régis Main, de Chalais, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Jürg Weber n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

4 mai 1992

Banque hypothécaire du canton de Genève, à Genève, établissement de droit public cantonal (FOSC du 10. 2. 1992, p. 605). La procuration de Pascal Bonvin est radiée. Signature collective à deux a été conférée à Bernard Bucher, de Lucerne, à Genève et Jacques Metraux, sous-directeurs; la procuration du dernier est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Pascal Balet, de Grimsuat, à Genève, Philippe Bardet, de Villars-le Grand, à Thônex, José Gomez, d'Espagne, à Meyrin, Daniel Grandjean, d'Enney, à Founex, Laurent-Olivier Jaccard, de et à Genève, Pascal Launay, de France, à Genève, Jacques Magnin, de Marsens, à Collonge-Bellerive, Daniel Spichiger, d'Untersteckholz, à Chancy et Georges Spring, de Diepoldsau, à Genève.

4 mai 1992

Cesari SA, à Genève, distribution des produits de la société Cesari S.R.L. à Rome, etc. (FOSC du 12. 11. 1990, p. 4500). Jean S. Brunschwig et Alessandro Cesari ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

4 mai 1992

Coopérative Cosy-L, à Genève (FOSC du 14. 6. 1990, p. 2390). Les pouvoirs de Marcel Dufey sont radiés. Janine Pasquier, membre de l'administration, jusqu'ici secrétaire, nommée présidente, continue à signer collectivement à deux. Edmond Martin, d'Hermance, à Genève, membre de l'administration, signe collectivement à deux.

4 mai 1992

Fondation pour la construction d'habitations à loyers modérés de la Ville de Genève, à Genève, fondation communale de droit public cantonal (FOSC du 11. 12. 1989, p. 4987). Jacqueline Jacquiard, Lucia Scherrer et David Hiler ne sont plus administrateurs; les pouvoirs de la première sont radiés. Claude Paquin n'est plus vice-président; il reste membre du conseil d'administration et n'exerce plus la signature. L'administrateur Bernard Nicole est nommé vice-président du conseil d'administration; il signe désormais collectivement à deux. Maria Marti, de Kallnach, à Genève, est membre et vice-présidente du conseil avec signature collective à deux. Roberto Broggin, de Losone, à Genève et Jean Delpech, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature.

4 mai 1992

Morphy SA, à Genève, contrôle des comptes et conseils en matière financière, etc. (FOSC du 8. 11. 1991, p. 4802). Imre Skultety et Sandra Mottaz ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. Luc Bismuth n'est plus administrateur; en revanche il est nommé directeur et signe désormais individuellement. Martine Hirtzlin, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

4 mai 1992

Perly Automobiles SA, à Perly-Certoux, commerce de voitures, etc. (FOSC du 29. 4. 1986, p. 1634). Bernadette Perret du Cray n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Peter Fretz, de Zurich, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: route de Saint-Julien 281.

4 mai 1992

PHP Distribution Sélective SA, à Genève, distribution et conditionnement de produits chimiques sélectionnés pour l'industrie, etc. (FOSC du 29. 11. 1991, p. 5127). Jean-Claude Ballaman n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Lise Favre de Zumholz, à Genève et Jeanine Perret, d'Essertines-sur-Yverdon, à Aigle, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

4 mai 1992

SBA Holding SA, à Genève (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4472). Les pouvoirs de Aymar Durant de Saint-André sont radiés.

4 mai 1992

Sifontrade SA, à Genève, toutes affaires commerciales et financières, etc. (FOSC du 11. 7. 1983, p. 2408). Par suite de changement d'état civil, l'administratrice Charlotte Hiltbrunner porte désormais le nom de Blank; elle est maintenant originaire de Wyssachen.

4 mai 1992

Eddy Angella, à Bellevue, route de Lausanne 331. Chef de la maison: Eddy Angella, de Martigny, à Carouge. Bureau de placement de personnel dans le domaine artistique.

4 mai 1992

Atelier des Ouates, Marc Babel, Jean-François Despres, Pierre Yves Linker, Jean-Paul Trincat et Jean-Daniel Weber, à Plan-les-Ouates, ébénisterie, etc., société en nom collectif (FOSC du 8. 5. 1989, p. 1885). Pierre Yves Linker n'est plus associé. Nouvelle raison sociale: **Atelier des Ouates, Marc Babel, Jean-François Despres, Jean-Paul Trincat et Jean-Daniel Weber**.

4 mai 1992

Thierry Ballandras, à Genève, rue du Diorama 16. Chef de la maison: Thierry Ballandras, de France, à Genève, commerce de meubles et luminaires.

4 mai 1992

Barthomeuf et Baertschiger, à Cartigny, gypserie-peinture, etc., société en nom collectif (FOSC du 3. 8. 1981, p. 2474). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

4 mai 1992

Edouard Baertschiger, à Avully, avenue de Gennecy 35. Chef de la maison: Edouard Baertschiger, de Cartigny, à Avully. Entreprise de gypserie-peinture, pose de papiers-peints.

4 mai 1992

Bernard Barthomeuf, à Cartigny, chemin du Moulin-de-Vert 198. Chef de la maison: Bernard Barthomeuf, de France, à Cartigny. Entreprise de gypserie-peinture, pose de papiers-peints.

4 mai 1992

Magali Baud, à Carouge, café-restaurant (FOSC du 10. 9. 1990, p. 3632). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 10. 2. 1992, confirmé par arrêt de la Cour de Justice du 10. 4. 1992.

4 mai 1992

C 3, Crommelynck & Cie, à Genève, route des Acacias 45 B. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 5. 1992. Associés: Pierre Crommelynck, et Jean-Michel Crommelynck, tous deux de Haldenstein, à Genève. Entreprise de transport de courrier et de colis par moyen rapide; courtage et commerce de tous produits de consommation et prestations de services s'y rapportant.

4 mai 1992

Nidecor, M. Da Silva, à Versoix, décoration d'intérieurs, etc. (FOSC du 16. 12. 1988, p. 5130). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 20. 1. 1992.

4 mai 1992

Carrosserie Decor, à Bernex (FOSC du 20. 10. 1986, p. 3983). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Pierre Domenjoz, à Genève, commerce de voitures (FOSC du 17. 11. 1987, p. 4481). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Danielle Fagher, à Genève, institut de massage, etc. (FOSC du 18. 11. 1982, p. 3699). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Atelier Virtuel, Fatio & Co, à Bellevue, route de Lausanne 328. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 5. 1992. Associés: Antoine Fatio, et Karin Fatio, tous deux de et à Genève. Atelier de dessins informatisés.

4 mai 1992

Gérard Fessler, à Choulex, café-restaurant (FOSC du 22. 5. 1990, p. 2058). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

M. & Mme Giannotti, à Bernex, boulangerie-pâtisserie, société en nom collectif (FOSC du 25. 8. 1980, p. 2841). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

4 mai 1992

Salon de coiffure Le Catogan, Olivier Gogniat, à Genève, rue du Priéur 20. Chef de la maison: Olivier Gogniat, de Lajoux, à Genève. Salon de coiffure.

4 mai 1992

Arlette Hallenbarter, à Genève, travaux de secrétariat, etc. (FOSC du 15. 3. 1989, p. 1059). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Servimm, François Lavergnat, à Veyrier, entreprise de coordination et de surveillance de chantiers, etc. (FOSC du 12. 4. 1988, p. 1425). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Laurent Mandly, à Collonge-Bellerive, chemin du Milieu 32. Chef de la maison: Laurent Mandly, de et à Collonge-Bellerive. Installation d'alarme et de contrôles d'accès à la propriété; installation d'appareils informatiques.

4 mai 1992

«Echaloc» M. Mora, à Genève, location d'échafaudages, etc. (FOSC du 18. 12. 1963, p. 3592). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

ATM Service Hôtelier, Murier et Turchi, à Genève, vente et réparation d'équipements hôteliers, société en nom collectif (FOSC du 14. 7. 1988, p. 2935). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

4 mai 1992

Pierre L. Perrenoud, à Lancy, conseils dans le domaine des télécommunications (FOSC du 15. 4. 1988, p. 1488). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Garage Pietrini, à Genève, rue de Montbrillant 23. Chef de la maison: Claude Pietrini, de Genève, à Signy-Avenex. Garage avec atelier de réparations.

4 mai 1992

Entreprise Pluhar, à Versoix, entreprise de transport de choses (FOSC du 30. 8. 1991, p. 3795). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Denis Rossel, à Genève, restaurant (FOSC du 12. 6. 1991, p. 2548). L'inscription est radiée par suite de décès et remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la maison «Eufemia Rossel», à Genève.

4 mai 1992

Eufemia Rossel, à Genève, rue de Saint-Jean 57. Chef de la maison: Eufemia Rossel, de Vevey, à Lancy. Café-restaurant à l'enseigne «Le Rosaire». La maison exploite, en outre, à Carouge, rue Ancienne 53, un autre établissement à l'enseigne «Le Lion d'Or». Reprise de l'actif et du passif de la maison «Denis Rossel», à Genève.

4 mai 1992

Edition Le Sas, Saperas, à Meyrin, rue des Vernes 10. Chef de la maison: José Saperas, d'Espagne, à Meyrin. Edition dans le domaine des arts graphiques.

4 mai 1992

Franco Scalena, à Genève (FOSC du 15. 8. 1990, p. 3286). Nouvel objet: café-restaurant à l'enseigne «La Stella». Nouvelle adresse: boulevard de Saint-Georges 1.

4 mai 1992

M. et Mme Schneider, à Jussy, café-restaurant, société en nom collectif (FOSC du 17. 3. 1986, p. 1028). Verena Schneider n'est plus associée. La société est dissoute et radiée. L'associé Pierre-Alain Schneider reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Pierre-Alain Schneider**, à Jussy.

4 mai 1992

GS Consultant, Gabriel Schumacher, à Genève, chemin des Vergers 4. Chef de la maison: Gabriel Schumacher, de et à Genève. Conseils et courtage dans le domaine immobilier, achat et vente de biens immobiliers ainsi que prestations de services s'y rapportant.

4 mai 1992

F.L.S.C. Schütz, à Carouge (FOSC du 22. 5. 1991, p. 2188). Nouvelle raison de commerce: **Distance J.M.S. Jean-Marie Schütz**. Nouvel objet: transport et acheminement rapide de courrier et de choses, avec ou sans escorte, ainsi que prestations de services s'y rapportant; courtage, représentation, commerce, installation, maintenance, assistance et dépannage dans le domaine de l'informatique et services s'y rapportant.

4 mai 1992

Philippe Tommasi, à Anières, café-restaurant (FOSC du 15. 6. 1989, p. 2496). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

4 mai 1992

Philippe et Suzanne Tommasi, à Genève, rue des Gares 12. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 4. 1992. Associés: Philippe Tommasi, de France, et Suzanne Tommasi, de Meyrin, tous deux à Plan-les-Ouates. Café-restaurant à l'enseigne «Millepasti».

4 mai 1992

Edition Nha Trang, Veuthey, à Genève, édition musicale (FOSC du 20. 4. 1988, p. 1565). Nouvelle adresse: avenue Dumas 33.

4 mai 1992

Fun Dive, Beat Walther, à Carouge, école de plongée sous-marine (FOSC du 28. 9. 1990, p. 3886). Nouveau siège: **Collonge-Bellerive**, Vésenaz, route de Thonon 146. Adjonction à l'objet: organisation de voyages principalement dans le domaine de la plongée sous-marine.

4 mai 1992

Céamconsult SA, à Genève, assistance technique et consultations dans le secteur du ciment, etc. (FOSC du 23. 1. 1987, p. 285). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Céamconsult SA, en liquidation**. Liquidateur: Louis-Chaer Falcioni, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle. Giacinto Gindre et Bernard Brun ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

4 mai 1992

Cofiscus SA, à Genève, prise de participations, etc. (FOSC du 1. 4. 1992, p. 1463). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Cofiscus SA en liquidation**. Liquidateur: Didier Brosset, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle.

4 mai 1992

Inventia SA, à Genève, commercialisation de tous brevets dans le domaine hydro-électrique, etc. (FOSC du 24. 8. 1990, p. 3425). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Inventia SA, en liquidation**. Liquidateur: Roland Kaufmann, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs de Lars Thuresson sont radiés.

4 mai 1992

SI 3 rue de la Terrassière, en liquidation, à Genève, société anonyme dissoute en vertu des art. 711 CO, 86 et 88bis ORC (FOSC du 5. 4. 1991, p. 1388). Daniel Perren, de Château-d'Oex, à Genève, est nommé curateur avec signature individuelle. Adresse de liquidation: carrefour de Rive 1.

4 mai 1992

Uchino SA, à Genève, exploitation de restaurants, etc. (FOSC du 11. 6. 1990, p. 2325). Nouveau siège: **Versoix**, route de Suisse 66.

4 mai 1992

Comimo Holding SA, à Genève, participations dans toutes sociétés, etc. (FOSC du 14. 11. 1988, p. 4623). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 180 000, par l'émission de 130 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 180 000, entièrement libéré, divisé en 180 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 30. 4. 1992. Administration: Christian Larpin, nommé président, et Yves Burderlein, de et à Genève, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Christian Larpin sont modifiés en ce sens.

4 mai 1992

GCG Cinélaç SA, à Genève, création et exploitation d'entreprises de projection de films, etc. (FOSC du 20. 6. 1991, p. 2694). Capital porté de fr. 300 000 à fr. 450 000, par l'émission de 300 actions de fr. 500, nominatives, et privilégiées quant au droit de vote. Capital: fr. 450 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur, et 300 actions de fr. 500, nominatives et privilégiées quant au droit de vote. Administration: 3 membres au moins. Nouveaux statuts du 29. 4. 1992. Pierre Desponds n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Giller, de Carouge, à Apples, est membre et délégué du conseil d'administration avec signature collective à deux.

4 mai 1992

Infocontrol SA, à Chêne-Bourg, exploitation d'un parc d'ordinateurs, etc. (FOSC du 12. 9. 1991, p. 3965). Nouveau siège: **Thônex**, rue de Genève 122. Statuts modifiés le 28. 4. 1992. Edmond Golaz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hans Hofer, de Schüpfen, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle. Jean-Louis Leleu, directeur, signe désormais collectivement à deux. Frédéric Dezoteux signe désormais par procuration collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Alain Fardet, de France, à Thônex-les-Bains (F). Les pouvoirs d'Annie Leleu sont radiés.

4 mai 1992

CMF Computer Management Facilités SA, à Chêne-Bourg, services dans le domaine de l'informatique, etc. (FOSC du 12. 9. 1991, p. 3965). Nouveau siège: **Thônex**, rue de Genève 122. Statuts modifiés le 28. 4. 1992. Administration: Hans Hofer, de Schüpfen, à Lancy, président, Félix Comby, nommé secrétaire, et Jean-Louis Leleu, jusqu'ici directeur. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Les pouvoirs de Félix Comby et de Jean-Louis Leleu, sont modifiés en ce sens. Procuration collective à deux a été conférée à Alain Fardet, de France, à Thônex-les-Bains (F), et à Frédéric Dezoteux, de France, à Perrignier (F). Les pouvoirs de Jean-Michel Guillemaud sont radiés.

4 mai 1992

Ralli Trust Company SA, à Genève (FOSC du 27. 11. 1991, p. 5087). But modifié: fourniture de services financiers, participations, à l'exception de sociétés immobilières suisses; financement des filiales; services au groupe auquel la société est rattachée. Statuts modifiés le 29. 4. 1992.

4 mai 1992

Unimédica SA, à Genève (FOSC du 25. 4. 1991, p. 1738). But modifié: fabrication, distribution, location, maintenance de produits dans le domaine médical et paramédical, acquisition et administration de participations dans des sociétés et entreprises actives dans les domaines susmentionnés. Statuts modifiés le 3. 4. 1992. Pierre-Albert Manera n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Patrick Schellenberg, de Lancy, à Collonge-Bellerive, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée Pierre-Alain Bossy, de Payerne, à Cheyres, directeur.

4 mai 1992

Performance Consultant, J. Dominguez, à Genève, place Longemalle 7. Chef de la maison: José Dominguez, d'Espagne, à Genève. Recherche, sélection et placement de personnel qualifié et de cadres stables dans les domaines commercial, du bâtiment et de l'industrie.

4 mai 1992

Franfin SA, à Crassier (FOSC du 23. 11. 1990, p. 4680). Nouveau siège: Genève, Glacis de Rive 21, chez Franco Foglia, avocat. Statuts originaux du 25. 9. 1990, modifiés le 29. 4. 1992. But: conseil en matière financière, intermédiation sur titres cotés en bourse. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Franco Ostilio Foglia, de Paradiso, à Avully, président, et Franco Giuseppe Venzi, d'Arvigo, à Crassier, délégué; lesquels signent collectivement à deux.

4 mai 1992

Garage du Forum SA, à Martigny (FOSC du 5. 3. 1992, p. 1029). Nouveau siège: **Genthod**, chemin de la Dime 7. Nouvelle raison sociale: **Futurocar**. Statuts originaux du 30. 5. 1988, modifiés le 15. 4. 1992. But: commerce, importation, exportation de voitures et produits ayant trait aux véhicules automobiles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Laurent Boson, de Fully, à Genthod, administrateur unique avec signature individuelle.

4 mai 1992

FAST SA Fabrique d'automates et de systèmes temps réel, à Plan-les-Ouates, chemin du Pont-du-Centenaire 108. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 4. 1992. But: concevoir, mettre du point et commercialiser des progiciels de développement pour automatismes industriels, des cartes électroniques industrielles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 95 actions de fr. 500, et 20 actions de fr. 125, à droit de vote privilégié toutes nominatives. Apport en nature: un progiciel pour l'automatisation de machines ou de process industriels, selon rapport estimatif du 29. 4. 1992, pour fr. 22 500, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Robert Grand, de France, à Saint-Etienne (F), président, Jean Galay, de Genève, à Collonge-Bellerive, secrétaire, et Jean Pfau, de Genève, à Collonge-Bellerive; lesquels signent collectivement à deux.

4 mai 1992

Intermedia com SA, à Saint-Sulpice (FOSC du 6. 2. 1990, p. 467). Nouveau siège: Genève, rue du Valais 7. Statuts originaux du 11. 3. 1986, modifiés en dernier lieu le 13. 4. 1992. But: prestation de services, particulièrement dans le domaine de l'édition. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roger Serrero, des USA, à Neuilly-sur-Seine (F), (nouveau), président, Philippe A. Grumbach, de et à Genève, (nouveau), secrétaire, et Jean-Louis Borel, de Neuchâtel, à Nyon, (nouveau), lesquels signent individuellement. Albert Lorenzetti et Ronald Cicurel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

4 mai 1992

Scior SA, à Genève, avenue Blanc 51. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 4. 1992. But: études pharmacologiques (phases I à 4) pour des tiers, gérer et présenter les résultats y relatifs et exploiter des laboratoires d'analyses médicales dans ce domaine. Capital: fr. 1 500 000, entièrement libéré, divisé en 1500 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Andrew Baker, des USA, à Franklin Lakes (USA), président, Edgard Zwirn, de Belgique, à Collonge-Bellerive, vice-président, Luc Hafner, de Genève, à Cologny, secrétaire, Patrick Schellenberg, de Lancy, à Collonge-Bellerive, et Michèle Wassmer-Berthaudin, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Kurt Berger, de Langnau im Emmental, à La Rippe.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

4 mai 1992

Dina SA, applications nouvelles, à Bassecour, commerce de produits chimiques, etc. (FOSC du 3. 11. 1988, n° 257, p. 4447). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du 9 avril 1992.

4 mai 1992

Association agricole de Saulcy et environs, à Saulcy, société coopérative (FOSC du 24. 12. 1991, p. 5542). Jean-François Hulmann n'est plus secrétaire; il continue à signer collectivement à deux comme gérant. Catherine Brahier, de et à Lajoux, est nommée secrétaire, avec signature collective à deux.

4 mai 1992

Caisse Raiffeisen de Montsevelier, à Montsevelier, société coopérative (FOSC du 3. 12. 1986, n° 282, p. 4640). Marthe Ackermann n'est plus gérante; sa signature est radiée. Elle est remplacée par Danièle Mouttet, de et à Mervelier, qui signe collectivement à deux.

4 mai 1992

Zoitech S.A., à Delémont, analyse et diagnostic machines (FOSC du 20. 7. 1990, n° 139, p. 2910). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du 30 avril 1992.

Bureau de Porrentruy

30 avril 1992

J.-P. Moser et R. Monnot, à Courgenay. Jean-Pierre Moser, de Landiswil BE à Courgenay et Roland Monnot, de Fregéécourt à Courgenay ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er mai 1992. Entreprise de chauffage et installations sanitaires.

30 avril 1992

Gisèle Voirlot, née Bagnoud, à Porrentruy. Exploitation de l'hôtel-restaurant de la Demi-Lune, à St-Ursanne (FOSC du 22. 3. 1991, n° 57, p. 1213). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

4 mai 1992

Fabrice Burgunder, à Porrentruy. Le chef de la maison est Fabrice Burgunder, de Heimenhausen BE, à Porrentruy. Exploitation de l'Hôtel – Restaurant Bellevue.

Stiftungen – Fondations – Fondazioni

Zürich – Zurich – Zurigo

4. Mai 1992

Patronaler Finanzierungsfonds der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 156). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wenger Alfred, Dr., von Köniz, in Thalwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Stiftungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gose Günther, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

4. Mai 1992

Schweizerische Fachschule für Betriebstechnik SFB, in Dietikon (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5045). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Frischknecht Ronald, von Herisau, in Untertengenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Vaucher Philippe, von Lausanne und Vauderens, in Le Mont-sur-Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien.

4. Mai 1992

Vorsorgeeinrichtung 1 der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4610). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wenger Alfred, Dr., von Köniz, in Thalwil, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dougoud Carlos, Dr., von Torny-le-Grand, in Rüschlikon, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Stiftungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gose Günther, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Halter Jürg, von Rebstein, in Einsiedeln, Sekretär des Stiftungsrates.

4. Mai 1992

Vorsorgeeinrichtung 2 der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4610). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wenger Alfred, Dr., von Köniz, in Thalwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dougoud Carlos, Dr., von Torny-le-Grand, in Rüschlikon, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Stiftungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gose Günther, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Halter Jürg, von Rebstein, in Einsiedeln, Sekretär des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

4. Mai 1992

Vorsorgeeinrichtung 3 (Aussendienst Generalagenturen) der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4610). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wenger Alfred, Dr., von Köniz, in Thalwil, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marti Karin, von Sumiswald, in Canobbio, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dougoud Carlos, Dr., von Torny-le-Grand, in Rüschlikon, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Stiftungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gose Günther, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachelier Françoise, von Zürich und Isenthal, in Crans-près-Céligny, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Halter Jürg, von Rebstein, in Einsiedeln, Sekretär des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

4. Mai 1992

Vorsorgeeinrichtung 4 (Aussendienst Familien-Vorsorge) der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4610). Ausgeschiedene aus dem Stiftungsrates: Wenger Alfred, Dr., Präsident, und Zobl Manfred, Dr.; Unterschriften erloschen. Die Unterschrift von Dougoud Carlos, Dr., Sekretär des Stiftungsrates, ist ebenfalls erloschen. Neu im Stiftungsrat: Gose Günther, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu führt Halter Jürg, von Rebstein, in Einsiedeln, Sekretär des Stiftungsrates, Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1992

Patronale Stiftung der Firma Adank + Deiss AG, in Dielsdorf, Vorsorge für die Arbeitnehmer der «Adank + Deiss AG», in Dielsdorf, usw. (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3564). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stammbach Karl, von Uerkheim, in Regensdorf, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift.

5. Mai 1992

Schweizerische Landeskonferenz für Sozialwesen, in Zürich (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1989, S. 4989). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jean-Richard Charlotte, von La Sagne NE, in Muri bei Bern, Präsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mossdorf Albert, von Bülach und Wuppenau, in Bülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Stiftungsrates neu oder mutierend: Nufer Heinrich, Dr., von Andwil TG und Siegershausen, in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Guyerzeller Bank, in Zürich (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3748). Ausgeschiedene Stiftungsratsmitglieder: Bodmer Heinrich, Dr., und Schoder Marlyse; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hunziker Werner, von Zürich und Schmiedrued, in Bonstetten; Lütjens Lukas, von und in Küsnacht ZH; Pfeifer Urs, von Andelfingen, in Thalwil, und Rachbauer Ingrid, österreichische Staatsangehörige, in Zürich. Santschi Rolf, nun in August am Albis, ist nun Sekretär, nun ausserhalb des Stiftungsrates, mit Kollektivprokura zu zweien.

7. Mai 1992

Fürsorgestiftung der Electric AG, in Zürich (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1990, S. 3818). Diese Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach N i e d e r ö n z (SHAB Nr. 84 vom 4. 5. 1992, S. 2006) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

7. Mai 1992

Legat Paul Zuber, in Schlieren (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1989, S. 1419). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tinner Agnes, von Zürich, in Egg ZH, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Stiftungsrates neu oder mutierend: Amsler Renate, von Villnachern, in Schönenwerd, Vizepräsidentin und Quästorin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Amsler Renate, von Villnachern, in Bern, Vizepräsidentin und Quästorin des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift); Knüsel Elisabeth, von Risch, in Münsingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Knüsel Elisabeth, von Risch, in Münsingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift); Stürm Peter, von Goldach, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haegi Eveline, von Bachenbülach, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates,

mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gerber Werth Caroline, von Oberengstringen und Schlieren, in Schlieren, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Mai 1992

Lint Pension Fund, in Zürich (SHAB Nr. 56 vom 23. 3. 1992, S. 1301). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürge Penelope, von Opfikon und Mosnang, in Opfikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst Rudolf, Dr., von und in Pfäffikon, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Alfa-Laval Industriegesellschaft AG, in Kloten (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1990, S. 548). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kylberg Lars, schwedischer Staatsangehöriger, in Sollentuna (S), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Stiftungsrates neu oder mutierend: Halldén Lars, schwedischer Staatsangehöriger, in Bromma (S), Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Satz AG, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 43 vom 4. 3. 1991, S. 920). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauer Max, von Basel und Unterramern, in Reinach BL, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Stiftungsrates neu oder mutierend: Hersche Gottfried, von Appenzel, in Russikon, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Hersche Gottfried, von Appenzel, in Russikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Fischer Hans Erich, von Aarau und Menziken, in Menziken, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Schmutz Hans, von Eptingen, in Thalwil, Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Mai 1992

Rordorfer Familienfonds, in Zürich (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1973, S. 2059). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rordorf Jürg, Dr., von und in Zürich, Präsident des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rordorf Willy, Prof. Dr., von Zürich, in Neuenburg, Vizepräsident des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rordorf Walter, von Zürich, in Männedorf, Aktuar des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder des Familienrates neu oder mutierend: Rordorf Gerhard, von Zürich, in Aesch bei Birmsdorf, Präsident des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rordorf Berthold, von Zürich, in Riehen, Vizepräsident des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rordorf Heinz, von Zürich, in St. Margrethen, Aktuar des Familienrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

7. Mai 1992

Vorsorgeeinrichtung der Aktiengesellschaft Hallenstadion, Zürich, in Zürich (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1988, S. 3724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Uhlmann Peter, Dr., von Schaffhausen und Feuerthalen, in Zürich, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. Mai 1992

Stiftung Blaukreuzhaus Zürich I, in Zürich (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992, S. 960). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oetiker-Bühler Walter, von und in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Mitglieder des Stiftungsrates neu oder mutierend: Oetiker Werner, von Zürich, in Bülach, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

8. Mai 1992

Personalsiftung der Bachofen AG, Uster, in Uster (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2433). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachofen Peter, von Gossau ZH, in Zumikon, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramseier Alfred, von Bowil, in Fischenthal, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Stiftungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bachofen Daniel, von Gossau ZH, in Herrliberg, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bär Jürg, von Zürich, in Russikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern – Berne – Berna

Bureau de Bienne

7 mai 1992

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la société anonyme Müller-Machines, à Bienne (FOSC du 6. 2. 1982, no 30, p. 399). Radié d'office du registre du commerce de Bienne par suite de transfert du siège de la fondation à Br ü g g (FOSC du 10. 2. 1992, no 26, p. 608).

Büro Burgdorf

7. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Firma Otto Kienle & Co., in Burgdorf (SHAB Nr. 239 vom 11. 10. 1980, S. 3329). Der Name der Stiftung lautet neu: **Personalfürsorgestiftung der Firma Otto Kienle & Co. AG**. Die Stiftungsurkunde wurde durch Verfügung der Justizdirektion des Kantons Bern vom 8. 5. 1984 entsprechend revidiert. Die Unterschrift von Hans Buser ist erloschen. Neu zeichnet als Mitglied des Stiftungsrates kollektiv zu zweien: Hanspeter Kunz, von Brittnau, in Burgdorf.

Bureau de Moutier

4 mai 1992

Fondation pour la prévoyance du personnel de la Fabrique de machines Schaublin S.A., à Bévillard (FOSC du 19. 6. 1989, no 116, p. 2543). Ulrich Spiess, de Zurich, à Douanne, et Robert Unterhändler, de Marbach LU, à Bévillard, ont été nommés membres du conseil d'administration en remplacement de Jean-René Blanchard et de Willy Humi dont les pouvoirs sont radiés. La fondation est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil de fondation.

Büro Nidau

5. Mai 1992

Stiftung Rebhhaus Wingreis, in Wingreis, Gemeinde Twann (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1984, S. 4625). Der Präsident des Stiftungsrates, Dr. Robert Bauer, ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Iseli, bisher Sekretär, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist ebenfalls erloschen. Hermann von Frischer, bisher Vizepräsident mit Zeichnungsberechtigung, ist neu Stiftungsratsmitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Neu in den Stiftungsrat gewählt wurde: Peter Schmid, von Attiswil, in Münchenbuchsee, als Präsident; und Otto Krebs, von Twann, in Twann-Wingreis, als Vizepräsident; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

4. Mai 1992

Stiftung Rütthubelbad, in Walkringen, Alters- und Pflegeheim usw. (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5395). Die Unterschriften von Dr. Rolf Wettstein, Präsident des Stiftungsrates, David Schwarz, Vizepräsident, Günter Wittwer, Sekretär, und Fritz Schöni, Mitglied, sind erloschen. Neu wurden, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, in den Stiftungsrat gewählt: Hans Ramseier, von Eggwil, in Hünibach, Gemeinde Thun, Vizepräsident, und Christian Bärtschi, von Adelboden, in Bern, Mitglied. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erwin Röhrenmund, von Kirchdorf BE, in Münsingen. Er zeichnet zusammen mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des Stiftungsrates.

Büro Thun

7. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Firma Carrosserie Beutler AG, in Thun (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1990, S. 651). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ABVS) vom 5. 3. 1992 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gemäss Art. 104 HRegV gelöscht.

Luzern – Lucerne – Lucerna

5. Mai 1992

Herbert Haag-Stiftung für Freiheit in der Kirche, in Luzern (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991, S. 1926). Bei den eingetragenen «Stauteu» handelt es sich richtigerweise um die Stiftungsurkunde. Mit öffentlicher Urkunde vom 18. März 1992 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Es wurden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen. Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Klara Obermüller Studhalter, von Kriens, in Zürich. Neue Adresse: Sonnenhof 8, bei Irma Büchler, 6004 Luzern.

7. Mai 1992

Pilatus-Stiftung der Generalagentur Luzern der «Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Luzern (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2042). Ernst Maurer ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Georges Inglin, von Rothenthurm, in Horw. Neue Adresse: Inseliquai 10, bei Georges Inglin, 6005 Luzern.

7. Mai 1992

Galliker-Birrer-Stiftung, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Eichenstrasse 3, bei Alois Ottiger, 6015 Reussbühl, Stiftung (Neueintragung). Öffentliche Urkunde vom 26. 8. 1991. Zweck: Zuwendung von Beiträgen aus den Erträgen des Stiftungsvermögens an wohltätige und gemeinnützige Institutionen in der Gemeinde Littau oder im Kanton Luzern. Organ: Stiftungsrat, von zwei Mitgliedern. Präsident: Alois Ottiger, von Littau und Ruswil, in Reussbühl, Gemeinde Littau; Mitglied: Hans Purtschert, von Littau und Pfaffnau, in Littau. Sie zeichnen einzeln.

7. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Nielsen-Firmen in der Schweiz, in Buchrain (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1988, S. 89). Mit Entscheid vom 26. Februar 1992 hat das Amt für berufliche Vorsorge des Kantons Luzern die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: **Personalfürsorgestiftung der Nielsen-Firmen in der Schweiz**. Neuer Zweck: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirmen und mit diesen wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmungen sowie für deren Angehörigen und Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität; sie kann über die BVG-Mindestleistungen hinausgehende Vorsorge betreiben; Ausrichtung von Unterstützungsleistungen an die erwähnten Vorsorgennehmer in Notlagen wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit usw.; Erbringung der Arbeitgeberbeiträge aus Mitteln der Stiftung, wenn von den Arbeitgebern vorgängig Beitragsreserven geäußert worden und diese gesondert ausgewiesen sind. Einziges Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat. Der Stiftungsrat besteht nun aus vier Mitgliedern (bisher 5–7 Mitglieder). Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Dr. Max Müller ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Markus Meili, von Wildberg, in Mettmenstetten.

Glarus – Glaris – Glarona

6. Mai 1992

Personalfürsorgestiftung der Textil-Aktiengesellschaft vormals J. Paravicini, in Schwanden (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1169). Neue Stiftungsurkunde: 16. Oktober 1991, mit Zustimmung der Direktion des Innern als Aufsichtsbehörde über die Stiftungen vom 29. April 1992. Zweck nun: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität oder unversicherter Arbeitslosigkeit; Gratifikationen, andere Zahlungen mit lohnähnlichem Charakter sowie Leistungen, zu denen die Stifterfirma kraft Gesetzesvorschrift oder vertraglich verpflichtet ist, dürfen aus dem Vermögen der Stiftung nicht ausgerichtet werden; die Stiftung kann auch Zuwendungen an andere steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen die Stifterfirma angeschlossen ist; insbesondere können auch reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 2 Mitgliedern. Irma Hersche und Ernst Büchler sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Stiftungsrat als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Gabriele Scheiber, österreichische Staatsangehörige, in Bürglen TG.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

5. Mai 1992

Fürsorgestiftung für das Personal der Firma Lico, Gebr. Liechti in Grenchen, in Grenchen (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1983, S. 2394). Die Stiftung wird gemäss Beschluss des Regierungsrates vom 14. 4. 1992 und Zustimmung der kant. Steuerverwaltung im Handelsregister gelöscht.

Büro Olten-Gösgen in Olten

5. Mai 1992

Fürsorgekasse der Ero Eisen und Röhren AG, in Olten (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1988, S. 2856). Übernahme: Aktiven und Passiven der «Personalfürsorgestiftung der Nussbaum AG Bellach», in Bellach.

5. Mai 1992
Pensionskasse (BVG) der Walter-Verlag AG, bisher in Olten (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1985, S. 223). Stiftung infolge Sitzverlegung nach Solothurn unter gleichzeitiger Änderung des Namens auf neu «Pensionskasse der „Union“-Walter AG» (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1992, S. 1868) im Handelsregister von Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

Biuro Stadt Solothurn

4. Mai 1992
Autophon-Stiftung für Forschung, Ausbildung und Nachwuchsförderung, in Solothurn (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2435). Aufhebung der Stiftung infolge Fusion mit der «Stiftung Hasler-Werke», in Bern, gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 21. 2. 1992. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Autophon-Stiftung für Forschung, Ausbildung und Nachwuchsförderung» durch die «Stiftung Hasler-Werke». Stiftung im Handelsregister gelöscht.

5. Mai 1992
Wohlfahrtsfonds der Firma A. Wyss & Co., Zaunfabrik, Solothurn, in Solothurn (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1990, S. 3819). Diese Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lohn SO (SHAB Nr. 84 vom 4. 5. 1992, S. 2007) im Handelsregister von Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

30. April 1992
Personalvorsorgestiftung der Firma Guldager (Schweiz) AG, in Basel (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991, S. 4511). Unterschrift Rose Eichlsberger, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Peter Caspar, von Rorschach, in Sissach, Stiftungsratsmitglied.

30. April 1992
Sandoz-Pensionsstiftung I, in Basel (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 609). Unterschriften Dr. Urs Barlocher, Dr. Hans Winkler, Franz Jörg Jüngling, Martin Barmettler und Marie-Louise Schlicht, Stiftungsratsmitglieder, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Victor Bischoff, von Scuol, in Basel; Heinz Imhof, von Freienwil, in Ramlinsburg, Dr. Max Kaufmann, von Zürich, in Riehen, Stiftungsratsmitglieder (Vertreter der Stifterfirma) sowie Marie Thérèse Claer, französische Staatsangehörige, in St. Louis-La Chaussée (F), und René Lanot, französischer Staatsangehöriger, in Village Neuf (F), Stiftungsratsmitglieder (Vertreter der Destinatäre).

4. Mai 1992
Voska Schweizerische Kreditanstalt Ergänzungsstiftung 2 Säule, in Basel (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 488). Prokura Jean-Denis Frossard erloschen. Prokura zu zweien neu: Johann Zwyssig, von Seelisberg, in Brunnen.

4. Mai 1992
Voska Schweizerische Kreditanstalt Freizügigkeitsstiftung, in Basel (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 488). Prokura Jean-Denis Frossard erloschen. Prokura zu zweien neu: Johann Zwyssig, von Seelisberg, in Brunnen.

4. Mai 1992
Voska Schweizerische Kreditanstalt Vorsorgestiftung 2 Säule, in Basel (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 488). Prokura Jean-Denis Frossard erloschen. Prokura zu zweien neu: Johann Zwyssig, von Seelisberg, in Brunnen.

4. Mai 1992
Personalvorsorgestiftung der Schweizerischen Evangelischen Nidland-Mission, in Basel (SHAB Nr. 38 vom 25. 2. 1991, S. 812). Unterschrift zu zweien neu: Konrad Siegfried, von Worb, in Wetzikon, Geschäftsführer.

5. Mai 1992
Wohlfahrtsstiftung der Alba Papierverarbeitungs-AG, in Basel (SHAB Nr. 81 vom 9. 4. 1988, S. 1388). Unterschrift Alfred Kreis, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Rachel Hinz Althof, von Basel, in Binningen, Stiftungsratsmitglied. Josef Isenring, bisher Stiftungsratsmitglied, zeichnet nun als Stiftungsratsvizepräsident zu zweien.

5. Mai 1992
Heinrich Enrique Beck-Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 72 vom 26. 3. 1977, S. 990). Unterschrift Alfred Kreis, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift mit dem Stiftungsratspräsidenten neu: Dr. Konrad P. Annasohn, von Uttwil, in Riehen, Stiftungsratsmitglied, Organ der Stiftung: Stiftungsrat.

5. Mai 1992
Louise Aubry-Kappeler-Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1986, S. 3290). Domizil nun: Bernoullistrasse 28, bei Fürsorgeamt der Stadt Basel. Änderung der Stiftungsratsrunde: 16. 12. 1991, mit Zustimmung des Regierungsrates des Kantons Basel-Stadt vom 14. 1. 1992.

Zweck nun: Finanzielle Hilfe an Einwohner des Kantons Basel-Stadt, die sich in bedrängter Lage befinden. Soweit eigene Mittel nicht ausreichen und Leistungen auf Grund gesetzlicher Ansprüche nicht geltend gemacht werden können oder nicht genügen, richtet die Stiftung zur Förderung und Verbesserung der persönlichen und materiellen Verhältnisse Zuwendungen aus. Beiträge können in beschränkter Weise auch gewährt werden an Institutionen, die im Sinne des Stiftungszwecks tätig sind. Stiftungsrat: 5 Mitglieder. Unterschriften Dr. Karl Ludwig, Stiftungsratspräsident, sowie Dr. Walter Zanner und Viktor Stohler, Stiftungsratsmitglieder, erloschen.

Unterschrift zu zweien neu: Erwin Bezler, von Basel und Rütli ZH, in Basel, Stiftungsratspräsident, sowie Dieter Abt, von Basel, in Bettingen; Walter Rösl, von Pfaffnau, in Münchenbuchsee, und Rosmarie Mayer, von und in Riehen, alle Stiftungsratsmitglieder. Organisation der Stiftung: Stiftungsrat und Kontrollstelle.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

4. Mai 1992
Wohlfahrtsfonds der Buchdruckerei Flawil A.-G., in Flawil (SHAB Nr. 248 vom 23. 12. 1991, S. 5516). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 22. April 1992 sind die in der Bilanz per 31. Dezember 1991 ausgewiesenen Stiftungsmittel übergegangen auf die «Pensionskasse der Buchdruckerei Flawil A.-G.», in Flawil. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

4. Mai 1992
Fürsorgestiftung der Eichmüller AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1988, S. 4281). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 22. April 1992 sind die in der Bilanz per 31. Dezember 1991 ausgewiesenen Stiftungsmittel übergegangen auf den «Stiftungsfonds der H. Goessler AG», in Zürich. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

4. Mai 1992
Personalstiftung der Otto Kauf AG, in Ebnat-Kappel (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1989, S. 4500). Die Unterschrift von Furrer Werner, Stiftungsratsmitglied, ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt: Scherrer Kurt, von Alt St. Johann, in Ebnat-Kappel.

4. Mai 1992
Jakob Schmidheiny'scher Fonds zur Förderung der beruflichen Weiterbildung, in Heerbrugg, Gemeinde Balgach (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1988, S. 477). Neues Rechtsdomizil: Schlossstrasse 209, 9435 Heerbrugg (amtliche Strassenbenennung). Neues Verwaltungsdomicil: c/o Leica Heerbrugg AG, Sozialinstitutionen, 9435 Heerbrugg.

4. Mai 1992
Raiffeisen Vorsorgestiftung, in St. Gallen (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1990, S. 1676). Die Unterschriften von Fries Anton, Hofstetter Karl und Kesseli Marcel, Dr., sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Bentele René, von Zürich, in Mörschwil, und Kissling Jonas, von Wolfwil, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach.

4. Mai 1992
Raiffeisen Freizügigkeitsstiftung, in St. Gallen (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1990, S. 1676). Die Unterschriften von Fries Anton, Hofstetter Karl, Jörger Daniela und Kesseli Marcel, Dr., sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Müller Sonja, von Steinach und Berg SG, in St. Gallen; Bentele René, von Zürich, in Mörschwil, und Kissling Jonas, von Wolfwil, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach.

5. Mai 1992
Personalfürsorgestiftung der Firma Gebrüder Ochsner AG., in Gossau (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1984, S. 3063). Die Unterschriften von Ochsner-Gross Hans, Präsident des Stiftungsrates, und Schmalz Albert, Stiftungsratsmitglied, sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt Ochsner Hans, von St. Gallen, in Gossau SG, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Gerig Hans, von Bütschwil, in Gossau SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Mai 1992
Personalstiftung Ferd. Rüsch AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 183 vom 23. 9. 1991, S. 4122). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an die bisherigen Stiftungsratsmitglieder Zurbuchen Jörg Alfred, von Adliswil und Habkern, in Adliswil; Akermann Urs, von St. Gallen, in Gossau SG, und Lutz Peter, österreichischer Staatsangehöriger, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald.

7. Mai 1992
Stiftung G 100, in Altstätten (SHAB Nr. 267 vom 15. 11. 1986, S. 4383). Neue Adresse: beim Präsidenten, Trogenerstrasse 13, 9450 Altstätten.

7. Mai 1992
Personalfürsorgestiftung II der Firma Möbelfabrik E. Schwarz AG, in Jona (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1978, S. 2748). Die Unterschrift von Schwarz Rudolf, Präsident des Stiftungsrates, ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Stiftungsrat und als Präsidentin gewählt: Schwarz Jacqueline, Dr., von Zürich, in Herliberg. Schetter Max, Stiftungsratsmitglied und Protokollführer, führt anstelle der Kollektiv- und Einzelunterschrift.

Berichtigung
Ambassador Stiftung für die berufliche Vorsorge, in Wittenbach (SHAB Nr. 79 vom 27. 4. 1992, S. 1869). Die Adresse lautet richtig: Kirchhalde 13, 9303 Wittenbach.

Graubünden – Grisons – Grigioni

7. Mai 1992
Personalfürsorgestiftung der Rätia Ingenieure AG, in Chur (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1991, S. 2742). Jakob Schutz, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Stiftungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Vinzenz Augustin, von Alvaschein, in Mon, Präsident.

7. Mai 1992
Frauenhaus Graubünden, in Chur, c/o Irmgard Camenisch, Reichsgasse 71, 7000 Chur. Stiftung (Neueintragung) gemäss öffentlicher Urkunde vom 7. 4. 1992. Zweck: Führung eines Frauenhauses oder ähnlicher sozialer Institutionen in Graubünden für schutzbedürftige Frauen und Kinder bei physischer und psychischer Bedrohung sowie Förderung aller diesbezüglichen Bestrebungen, wie Verbesserung des rechtlichen Schutzes, Beratung und Hilfe zur Selbsthilfe. Zusammenarbeit mit sozialen Institutionen ähnlicher Zielsetzungen. Die Stiftung kann weitere Aufgaben im Dienste des Schutzes von Frauen und Kindern gegen jede Form von Gewaltanwendung übernehmen und fördern. Organe der Stiftung: Stiftungsrat mit 15 bis 25 Mitgliedern, Betriebskommission und Kontrollstelle. Dem Stiftungsrat gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Irmgard Maria Camenisch, von Bonaduz, in Domat/Ems, Präsidentin; Irène Hodel Jaber, von Buttisholz, in Chur, Vizepräsidentin und Nina Tanner, von und in Maiefeld, Kassierin.

Aargau – Argovie – Argovia

5. Mai 1992
BVG-Normkasse der Ems-Dottikon AG, in Dottikon, Stiftung (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4612). Unterschrift zu zweien neu: Sauer Gerhard, von Rüfenach, in Hägglingen, Stiftungsratsmitglied.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

7. Mai 1992
Rotary-Stiftung Rorschach-Arbon, in Horn, Verwirklichung der rotarischen Zielsetzung im Sinne des selbstlosen Dienstes am Mitmenschen und der Gemeinschaft (SHAB Nr. 151 vom 4. 7. 1987, S. 2699). Otto Keller, Präsident, und Bruno Müller, Quästor, sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten, ihre Unterschrift ist erloschen. Otto Grüninger, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und Peter Allmendinger, bisher Protokollführer ist nun Vizepräsident, sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden Christoph Tobler, von Thal SG, in Arbon, als Quästor, und Walter Peterhans, von Fislisbach AG, in Goldach, als Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt.

7. Mai 1992
Personalfürsorgestiftung der Firma J. Becker & Co. AG, Kerzenfabrik, Diessenhofen, in Diessenhofen (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1979, S. 3102). Robert Strebel, Präsident, und René Jakob Becker, Mitglied, sind aus dem Stiftungsrat ausgetreten, ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Dr. Gustav Egli, von Uster, in Uhewiesen, als Präsident; Kjell-Ake Nilsson, schwedischer Staatsangehöriger, in Höganas (S) als Mitglied, und Ruth Link-Otto, von St. Gallen, in Diessenhofen, als Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Locarno

30. April 1992
Istituzione Giacomo Bulotti di Giuseppe, in Mergoscia, la carità meritevole, ecc. (FUSC del 24. 12. 1983, n. 301, p. 4402). Pierino Papina, Alborghetti Sandro e Vittorino Cadra, non fanno più parte del consiglio di fondazione per scadenza mandato, le loro firme sono cancellate. Nuovo presidente Emilio Papina, da e in Mergoscia, e nuova segretaria Rosita Capella, da Cugnasco in Mergoscia, entrambi con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

4. maggio 1992
Fonoteca Nazionale Svizzera, in Lugano (FUSC del 10. 10. 1987, n. 235, p. 3979). Giancarlo Viscardi, già presidente; Hans Steinbeck, già vice-presidente ed Hans Rudolf Dörig, già membro e vice-presidente, non fanno più parte del consiglio di fondazione. Le firme di Giancarlo Viscardi ed Hans Steinbeck sono estinte. La fondazione è ora vincolata dalla firma collettiva a due di: Erasmo Pelli, da Aranno in Lugano, presidente; Serge Roth, da Delémont in Bolligen, vice-presidente; Jean-Frédéric Jauslin da Le Locle e Muttenz in Auvier, vice-presidente.

5. maggio 1992
Fondo di previdenza per il personale della Ticino Vita-Società d'Assicurazioni sulla vita, in Breganzona (FUSC del 19. 6. 1989, n. 116, p. 2545). Gianni Bigger, già segretario, non fa più parte del consiglio di fondazione e la sua firma è estinta. Denise Marro, già membro, è ora presidente e Max Strozzi, già presidente, è ora membro, entrambi con firma collettiva a due come finora. Nuovo membro e segretario del consiglio di fondazione con firma collettiva a due è: Dario Giudici, da Chiasso in Riva San Vitale.

Rettifica
Fondazione comune della Ticino-Vita, in Breganzona (FUSC del 2. 11. 1985, n. 256, p. 4127). Il consiglio di fondazione è composto da: almeno 3 membri.

Ufficio di Mendrisio

6. maggio 1992
Fondo di previdenza per il personale della Casarico S.A., in Riva San Vitale (FUSC del 7. 2. 1981, n. 30, p. 411). Vincenzo Leonardi, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di fondazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di fondazione, con firma collettiva a due è: Giuseppe Barrile, cittadino italiano, in Varese (I).

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Lausanne

4. mai 1992
Caisse de retraite de Raskin S.A., à Lausanne (FOSC du 15. 4. 1991, p. 1538). Par décision du 25 février 1992, le Département de l'intérieur et de la santé publique a désigné Jean-Pierre Ryffel, de Prilly, à Morrens VD, en qualité de liquidateur avec signature individuelle.

4. mai 1992
Fondation Colette Mosetti, à Lausanne (FOSC du 14. 1. 1991, p. 165). La signature de Pierre Pilloud est radée. La fondation est également engagée par Jean-Paul Dubois, de Travers, à Gland, secrétaire; il signe collectivement à deux, toutefois pas avec le caissier.

6. mai 1992
Fondation de prévoyance professionnelle du Groupement des Hôpitaux Régionaux Vaudois, à Lausanne (FOSC du 3. 2. 1992, p. 489). Les membres du conseil François Chapuisat, Jean-Philippe Mayor et Bernard Meyer signent désormais collectivement à deux avec la présidente. Les membres du conseil Sylvain Badey, Michel Maquelin et Jean-Louis Oberson signent désormais collectivement à deux avec le vice-président.

6. mai 1992
Fondation en faveur du personnel de la société en commandite Hofstetter Landolt & Cie, banquiers, à Lausanne (FOSC du 29. 12. 1973, p. 3420). Adresse précise: rue du Lion-d'Or 6, chez Landolt, Lönfat & Cie, banquiers. Statuts modifiés le 23 mars 1992 (décision du Département de l'intérieur et de la santé publique). Nouveau but: venir en aide aux employés de la société en commandite Landolt, Lönfat & Cie, banquiers ou à leur famille en cas de vieillesse, invalidité, décès, maladie ou dans d'autres cas de détresse économique. La signature d'Albert Walder, Henri Chevalley et Bernard Hofstetter est radée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Marc-Edouard Landolt, d'Aarau, à Pully, président, Jean-Daniel Terrin, de Granges-près-Marnand, à Lutry, vice-président et Michel Hauser, de Lausanne, à Jouxtenns-Mézery, secrétaire; les deux derniers ne signent qu'entre eux.

7. mai 1992
Fonds de retraite des membres de la Direction générale du Crédit Foncier Vaudois, à Lausanne (FOSC du 19. 2. 1990, p. 653). Le Département de l'intérieur et de la santé publique ayant pris acte de la dissolution et constaté la liquidation de la fondation le 17 mai 1991, le nom est radé.

Bureau de Vevey

4. mai 1992
Fonds de pensions Nestlé I (Fondation Edouard Muller), à La Tour-de-Peilz (FOSC du 10. 2. 1992, p. 610). Statuts modifiés le 11 décembre 1991. Statuts modifiés sur un point non soumis à publication.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

4. mai 1992
Fonds de Prévoyance pour le personnel d'Emo S.A., précédemment à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 5. 1. 1984, no 3, p. 39). La fondation a, dans son assemblée générale extraordinaire du 6 avril 1992, et avec l'autorisation préalable en date du 17 février 1988 du Département de justice de la République et Canton de Neuchâtel, autorité de surveillance, modifié son acte de fondation. Nouveau siège: Colombier, chemin Notre-Dame 30. But: la fondation a pour but de venir en aide aux employés et ouvriers de l'entreprise ainsi qu'à leurs proches. Sous la dénomination «employés et ouvriers» il faut entendre tout le personnel de l'entreprise, à la seule exception du directeur lui-même ou de toute personne ayant en fait la situation du propriétaire de l'entreprise. La fondation entend parer aux con-

séquences économiques de la maladie, de l'invalidité, du décès ou de toute autre circonstance justifiant un appui financier, par le paiement de subsides au personnel occupé depuis au moins un an dans l'entreprise. Le capital et les intérêts des fonds mis à la disposition de la fondation ne seront jamais affectés à l'exécution des prestations qui incombent à l'entreprise en vertu de dispositions légales. Administration: conseil de fondation de trois membres, à savoir: un membre du conseil d'administration d'Emo S.A., un membre du personnel de l'entreprise et une personne neutre. Représentation: Henriette Vuille, de Genève, à La Chaux-de-Fonds, présidente (déjà inscrite), dispose désormais de la signature collective à deux, Charles Froidevaux, des Breuleux, à Colombier, et Luc Meylan, du Chenit, à Bôle, ont été nommés membres tous deux avec signature collective à deux.

5 mai 1992
Foyer de la Côte, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, accueil des personnes âgées dont l'état de santé nécessite des soins continus mais non intenses et spécialisés (FOSC du 16. 1. 1989, no 10, p. 186). André Jacot n'est plus secrétaire; sa signature est radiée. Jean-François Henrioud, d'Auvier et de Belmont-sur-Yverdon, à Auvier, a été nommé secrétaire avec signature collective à deux.

Genève – Genf – Ginevra

30 avril 1992
Aga Khan University Foundation, à Genève (FOSC du 18. 12. 1989, p. 5084). Guillaume de Spoelberch, membre du conseil, est maintenant domicilié à Bruxelles (B).

30 avril 1992
Fondation Marescotti, à Carouge (FOSC du 4. 12. 1982, p. 3888). Les pouvoirs de Robert Dunand sont radiés. Signature collective à deux de Maurice Schneeberg nommé président, Jean-Paul Santoni, de et à Carouge, vice-président, Raymond Zanone, jusqu'ici vice-président, Liselotte Born, secrétaire, André Zumbach, jusqu'ici président, André-François Meresotti et Philippe Corboz, de la Tour-de-Tréme, à Carouge, tous membres du conseil.

30 avril 1992
Fondation H. Dudley Wright, à Collonge-Bellerive (FOSC du 29. 10. 1990, p. 4293). Les pouvoirs de H. Dudley Wright sont radiés. Signature collective à deux de Jean Patry, jusqu'ici secrétaire nommé président, Cecil Altmann, nommé secrétaire, Ion Bals et David Faust, des USA, à New York (USA), tous membres du conseil. Nouvelle adresse: route de Thonon 114, chez Orbisphère Laboratoires GVE SA.

30 avril 1992
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de S. et M. Cavallero, à Genève (FOSC du 17. 7. 1982, p. 2327). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

30 avril 1992
Fondation Paul Poletti, à Genève, aide à des enfants malheureux, etc. (FOSC du 24. 6. 1991, p. 2743). Adoption le 10. 10. 1991 d'un règlement interne sur l'organisation et la représentation de la fondation. Signature collective à deux de Roger Beer, président, avec Jacques Schaedler, de Genève, à Versoix, secrétaire, ou Charles Besuchet, de Carouge, à Genéthod, ou Jean-Nicolas Roten, de Saviese, à Plan-les-Ouates, tous membres du conseil. Les pouvoirs de Roger Beer sont modifiés en ce sens.

30 avril 1992
Caisse de Pensions en faveur du personnel de RNB Republic National Bank of New York (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 22. 1. 1990, p. 256). Les pouvoirs d'Edith Madame et Beat Meier sont radiés. Eric Delissy, membre du conseil, nommé secrétaire, continué à signer collectivement à deux. Signature collective à deux, avec le président ou le secrétaire, a été conférée à Audrey Chautems, de Zurich, à Adliswil, Patrick Bulliard, de Matran, à Thônex, Marco Pizzichini, d'Italie, à Genève, et Claude Frossard, de Liddes, à Vauderens.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

5 mai 1992
Fonds de prévoyance en faveur du personnel du Centre St-François, à Delémont (FOSC du 10. 1. 1981, no 6, p. 91). Charles Wilhelm, président, a démissionné; sa signature est radiée. Il est remplacé par sœur Marguerite Moelh, de Buchachen-Erlen, à Delémont, qui signe collectivement à deux.

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Der unbekannte Inhaber des Eigentümerschuldbriefes von Fr. 40 000.–, 6%, Lit B, vom 1. Oktober 1946, Beleg III/9698, lastend im 2. Rang der Liegenschaft Bern-Grundbuchblatt Nr. 2426, Kreis VI, der Rowag AG, wird hiermit aufgefodert, den genannten Titel innert einem Jahr, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 042-92. (843²)

3011 Bern, 7. Mai 1992 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Der unbekannte Inhaber des Sparheftes Nr. 42 303.708.42 936, mit einem Guthaben von Fr. 31 395.40, der Berner Kantonalbank, wird hiermit aufgefodert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Sparheft ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 044-92. (844²)

3011 Bern, 7. Mai 1992 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Vermisst wird das Anlageheft 010713.06.00.21-0, lautend auf Jakob Huger-Hediger, Altersheim Länzerthus, 5102 Ruppertschwil, mit einem Saldo von Fr. 35 228.55 per 8. April 1992. Der Besitzer dieses Titels wird aufgefodert, ihn innert einem halben Jahr, d. h. bis am 18. November 1992, dem Gerichtspräsidentium Lenzburg vorzulegen, ansonst er gestützt auf Art. 981 ff. OR kraftlos erklärt wird. (859²)

5600 Lenzburg, 15. Mai 1992 Gerichtspräsidentium Lenzburg

Es werden vermisst:

Fr. 10 000.– 7½% Kassaobligationen der Luzerner Kantonalbank, Nrn. 265643/44, 2 Titel à Fr. 5000.–, angegangen 3. Januar 1992, Kapitalverfall 3. Januar 1994, mit Coupons per 3. Januar 1993 und folgende.

Fr. 5 000.– 7½% Kassaobligation der Luzerner Kantonalbank, Nr. 256088, angegangen 13. März 1990, Kapitalverfall 13. März 1993, mit Coupons per 13. März 1992 und folgende.

Fr. 10 000.– 7½% Kassaobligationen der Luzerner Kantonalbank, Nrn. 261361/62, 2 Titel à Fr. 5000.–, angegangen 15. Juni 1990, Kapitalverfall 15. Juni 1993, mit Coupons per 15. Juni 1992 und folgende.

Fr. 1 000.– 5¼% Kassaobligation der Luzerner Kantonalbank, Nr. 733430, angegangen 28. März 1989, Kapitalverfall 28. März 1993, mit Coupons per 28. März 1990 und folgende.

Fr. 1 000.– 7½% Kassaobligation der Luzerner Kantonalbank, Nr. 218508, angegangen 13. September 1991, Kapitalverfall 13. September 1993, mit Coupons per 13. September 1992 und folgende.

Fr. 5 000.– 4¾% Kassaobligation der Luzerner Kantonalbank, Nr. 826111, Kapitalverfall 9. Oktober 1992, ohne Coupons.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefodert, diese innerhalb von 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (853²)

6000 Luzern 5, 8. Mai 1992 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: Fischer

Es wird vermisst:

Inhabersparheft Nr. 2697/02 der Raiffeisenbank Boswil, 5623 Boswil, lautend auf Hugo Trottmann, Boswil, mit einem eingetragenen Saldo per 24. Dezember 1992 von Fr. 845.20.

Der unbekannte Inhaber dieses Inhabersparheftes sowie jedermann, der über dieses Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefodert, sich binnen eines halben Jahres, d. h. bis spätestens 14. November 1992, auf der Gerichtskanzlei Muri zu melden bzw. dieses Inhabersparheft vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (840²)

5630 Muri, 8. Mai 1992 Gerichtspräsidentium Muri

Der derzeitige Besitzer des nachgenannten Schuldbriefes wird aufgefodert, diesen innert Jahresfrist beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. Schuldbrief vom 30. April 1946 im 1. Rang im Betrage von Fr. 5000.– zu Gunsten von Marti geb. Greber Emilie, Kienberg, lastend auf GB Kienberg Nr. 2134. (1630¹)

4600 Olten, 19. September 1991 Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen: B. Frey

Es werden vermisst:

Schuldbrief um Fr. 1800.– Lit. A. Schuldbrief um Fr. 10 000.– Lit. B. Schuldbrief um Fr. 11 000.–, alle lastend auf GB 715 Primelweg, Ingenbohl (Eigentümer: Dominik Marty, Kohlthüttenstrasse 3, 6440 Brunnen; Proz. SV 1991/126)

Schuldbrief Ziff. 21 um Fr. 1200.– dat. 12. Mai 1868. Zinsfuss 5,5%, Vorgang: Fr. 9895.95, Debitor zur Zeit der Errichtung: Martin Reichmuth, Creditor zur Zeit der Errichtung: Gottfried Bürgli lastend ab GB 1265b Schwyz (Eigentümer: Adolf Amrein-Stalder, Bielstrasse 28, 4500 Solothurn; Proz. SV 1991/200). Auskaufbrief Ziff. 24 um Fr. 12 500.– Fr. 12 500.– dat. 2. März 1898. Zinsfuss 4%, Vorgang: Fr. 34 107.50, Debitor zur Zeit der Errichtung: Anton Reichmuth, Creditor zur Zeit der Errichtung: Baptist Reichmuth (Eigentümer: Anton Büeler, Herrengasse 42, 6430 Schwyz; Proz. SV 1991/202).

Die unbekannten Inhaber werden aufgefodert, die vermissten Titel innert eines Jahres ab dieser Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzuweisen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (824¹)

6430 Schwyz, 7. Mai 1992 Einzelrichter des Bezirkes Schwyz: lic. iur. P. von Hettlingen

Es wird vermisst:

Fr. 4000.– Inhaberschuldbrief, angegangen am 1. Oktober 1968, im 6. Rang, haftend auf dem Grundstück Nr. 385, Lehn, Grundbuch Zell, des Eduard Franz Isch-Schumacher, Lehn, 6144 Zell. Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefodert, diesen binnen einem Jahr seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (841²)

6130 Willisau, 8. Mai 1992 Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Es werden vermisst:

Fr. 5000.– Schuldbrief, angegangen am 3. Oktober 1972, im 3. Rang; Fr. 5000.– Schuldbrief, angegangen am 4. Oktober 1976, im 16. Rang; beide haftend auf den Grundstücken Nrn. 692, 688, 723 und 861, Hinter-Eimatt, Grundbuch Willisau-Land, der Louise Amrein-Koch und des Adolf Amrein, Hinter-Eimatt, 6130 Willisau. Die allfälligen Inhaber dieser Schuldbriefe werden aufgefodert, diese binnen einem Jahr seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (858²)

6130 Willisau, 11. Mai 1992 Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

I. gemäss Art. 870 ZGB Es werden vermisst:

- Fr. 1000.– Gült, angegangen 26. Februar 1886, lastend auf «Heuberg», GB Luthern, der Alpengenossenschaft Willisau und Umgebung, 6156 Luthern;
- Fr. 761.90 Gült, angegangen 30. November 1779, lastend auf «Unter-Gernet», GB Luthern, des Josef Zemp-Ehrler, Unter-Gernet, 6156 Luthern;
- Fr. 857.14 Gült, angegangen 25. Dezember 1832, lastend auf «Gernethüsl», GB Luthern, der Alpengenossenschaft Willisau und Umgebung, 6156 Luthern;

II. gemäss Art. 871 ZGB Seit mehr als 10 Jahren mussten nicht mehr verzinst werden, weil die Gläubiger unbekannt sind:

- Fr. 699.73 Gült, angegangen 24. Februar 1721;
- Fr. 354.38 Gült, angegangen 24. Februar 1758;
- Fr. 498.23 Gült, angegangen 25. Juli 1766;
- Fr. 354.38 Gült, angegangen 26. Juli 1766;
- Fr. 471.43 Gült, angegangen 24. Dezember 1836;
- Fr. 1000.– Gült, angegangen 1. Juni 1911;
- Ziffern 4 bis 9, lastend auf «Schluckhüsl», GB Luthern, des Kaspar Stöckli, Schluckhüsl, 6154 Hofstatt;
- Fr. 952.38 Gült, angegangen 24. Februar 1783, lastend auf «Ober-Flüele», GB Luthern, des Isidor Birrer-Müller, Ober-Flüelen, 6154 Hofstatt;
- Fr. 380.95 Gült, angegangen 19. Mai 1785, lastend auf «Schwandmatt», GB Luthern, des Hans Graf-Albisser, Schwandmatt, 6154 Hofstatt.

Die allfälligen Inhaber dieser Grundpfandtitel werden aufgefodert, diese binnen einem Jahr seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (857²)

6130 Willisau, 11. Mai 1992 Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt: zwei Inhaber-Anlagesparhefte Nr. 0240.44-536.952 B und Nr. 0240.44-536.951 Z, der Schweizerischen Bankgesellschaft, Stadtiliale Genève/Eaux-Vives (Gesch.Nr. 09-98/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefodert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (84¹)

8026 Zürich, 13. Januar 1992 Bezirksgericht Zürich Die ao. Gerichtsssekretärin: lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

60 Inhaberkassascheine à Fr. 50 000.– 4¾% Migros-Genossenschaftsbund, Zürich, Nrn. 378-431 und 436-441, Valoren-Nr. 106 296, Laufzeit 1986-1994, inkl. Coupons per 12. Februar 1992 und folgende (Gesch.Nr. 09-100/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefodert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (85¹)

8026 Zürich, 10. Januar 1992 Bezirksgericht Zürich Die ao. Gerichtsssekretärin: lic. iur. M. Gasser

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Zertifikat Nr. 280.937 über 8 Namenaktien der CS Holding, Zürich, im Nominalwert von je Fr. 100.–, Val.Nr. 162751, lautend auf P. R. Stoffel, Bern (Gesch.Nr. 09-99/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefodert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (86¹)

8026 Zürich, 10. Januar 1992 Bezirksgericht Zürich Die ao. Gerichtsssekretärin: lic. iur. M. Gasser

Le président I du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 2700.–, taux 6%, inscrite le 12 février 1937 à série IIg/3583 et 22 juillet 1946 à série IIg/6725, en premier rang, au profit de la Banque cantonale du Jura, comme gage immobilier collectif, grevant les flts 148 et 1071 du ban de Glovelier, appartenant à Evelynne Hennem-Wymann et 3 consorts, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (851²)

2800 Delémont, 8 mai 1992 Le président I du Tribunal: Pierre Lachat

Le président du Tribunal du district d'Echallens somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 30 septembre 1992 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation: Cédule hypothécaire no 87 817 du registre foncier d'Echallens, au porteur, du capital de fr. 25 000.–, intérêt maximum 7%, troisième rang, inscrite le 21 janvier 1969, grevant l'immeuble no 1109 de la commune de Morrens, dont est propriétaire Pierre Bersier. (1562²)

1040 Echallens, 17 septembre 1991 Le président: E. Nicole

Le juge-instructeur II du district de Monthey somme le détenteur du titre ci-après de le produire au greffe du Tribunal du district de Monthey, jusqu'au 30 novembre 1992 sous peine d'en voir prononcer l'annulation:;

obligation hypothécaire au porteur de fr. 100 000.–, constituée le 5 juin 1987, inscrite au registre foncier de Monthey, sous PJ 22779/1987, grevant en 2e rang la parcelle no 3322 de la commune de Troistorrents. (842²)

1870 Monthey, 8 mai 1992 Le juge-instructeur II: Cl. Vuadens

Le président du Tribunal civil du district de la Vallée somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 1er février 1993 au greffe du Tribunal de la Vallée, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

cédula hypothécaire au porteur, 1er rang, de fr. 160 000.-, intérêt maximum 8%, no 34 144 du registre foncier, constituée le 7 juillet 1967, qui grevait la parcelle 2798, folio 135, sise aux Mollards sur Le Brassus, commune du Chenit, de Samuel Magnin, Le Brassus. (831)
1347 Le Sentier, 21 janvier 1992

Le président:
E. Nicole

Il Pretore del Distretto di Riviera diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di fr. 4000.-, interesse al 3%, gravante in 1° rango la part. n. 2612 RFD del comune di Biasca (DG 20/1954), di proprietà del signor Ognia Alfredo fu Luigi, Biasca, a voler produrre detto titolo alla Pretura del Distretto di Riviera entro il 20 novembre 1992, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (8231)
6710 Biasca, 7 maggio 1992

Il Pretore:
Avv. Giovanni Celio

Par décision du 8 mai 1992, le président du Tribunal civil du district d'Yverdon a prononcé l'annulation de la cédula hypothécaire au porteur no 135 969 du registre foncier d'Yverdon, du capital de fr. 25 000.-, intérêt maximum 7%, inscrite le 6 septembre 1968, grevant en 2e rang le feuillet 2509 du cadastre de la commune d'Yverdon, sis rue des Jordils 1, propriété de Vrenely Goedecke. (8523)
1400 Yverdon-les-Bains, 14 mai 1992

Le président:
A. Tanner, v.-p.

Il Pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore delle seguenti cartelle ipotecarie al portatore:

- fr. 10 000.-, int. al 7%, in 1° grado, iscritta il 19 novembre 1973 (doc. giust. n. 5563)
 - fr. 20 000.-, int. al 7%, in 2° grado, iscritta il 19 novembre 1973 (doc. giust. n. 5564)
- gravanti la part. n. 594 del comune di Cadenazzo, di proprietà della Comunione ereditaria fu Beltramelli Alessandro, a voler produrre detti titoli alla cancelleria della Pretura di Bellinzona entro il 19 aprile 1993 sotto la comminatoria dell'ammortamento. (7111)
6500 Bellinzona, 14 aprile 1992

Il Pretore:
Avv. Roberto Pedrazzoli

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Grilotex AG, Basel

Zweite Veröffentlichung
Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Februar 1992 sind Aktiven und Passiven der Gesellschaft nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die Desmatex AG, in Zug, übergegangen und die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Gläubiger der Grilotex AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen zweier Monate, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der Desmatex AG, c/o Custodia Treuhand AG, Baarerstrasse 94, Zug, anzumelden. Sofern nicht gleichzeitig mit der Forderungsanmeldung ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der Grilotex AG auf die Desmatex AG über. (A 14493)
4000 Basel, 14. Februar 1992

Desmatex AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Klotho AG in Liq., Basel

Zweite Veröffentlichung
Die Generalversammlung der Aktionäre vom 7. Mai 1992 hat die sofortige Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von einem Monat, seit der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung bei der ATAG Ernst & Young AG, Aeschengraben 9, 4002 Basel, einzureichen. (A 14212)
4002 Basel, 7. Mai 1992

Die Liquidatorin:
ATAG Ernst & Young AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Kofina SA in Liquidation, Biel

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich beim Liquidator Rémy Kohler-Jung, Längackerweg 18, 2557 Studen, geltend zu machen. (A 14505)
2501 Biel, 11. Mai 1992

Der Liquidator:
Rémy Kohler

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Bawanda SA, Breganzona

Seconda pubblicazione
Con decisione assembleare di data 6 maggio 1992 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avverrà sotto la ragione sociale Bawanda SA, in liquidazione, con sede a Breganzona. Gli eventuali creditori sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti con i relativi giustificativi a norma dell'art. 742 CO, entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore Dott. Giuseppe Rodolfo Brem, via Carà 8, 6932 Breganzona. (A 14513)
6932 Breganzona, 8 maggio 1992

Il liquidatore:
G. R. Brem

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

CAF Corporation SA, en liquidation, Carouge

Deuxième publication
Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 avril 1992. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, la société Ofisa, chemin des Charmettes 7, case postale 3453, 1002 Lausanne. (A 14223)
1002 Lausanne, 8 mai 1992

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Cagag Aktiengesellschaft in Liquidation, Chur

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 14. April 1992 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der Liquidatorin Attesta Treuhand- und Verwaltungs AG, Martinsplatz 8, 7002 Chur, anzumelden. (A 13971)
7002 Chur, 6. Mai 1992

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Seehof AG, Davos Dorf, Generalunternehmungen, Davos

Zweite Veröffentlichung
Die Generalversammlung vom 10. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der Liquidatorin Stengel-Treuhand AG, Kemptalstrasse 24, 8330 Pfäffikon ZH anzumelden. (A 14232)
8330 Pfäffikon, 6. Mai 1992

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

NSZ & FAG in Liquidation, Dietikon

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung unserer Gesellschaft vom 7. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Samir N. Jarallah, c/o Tureva Treuhand AG, Splügenstrasse 10, 8002 Zürich, anzumelden. (A 14242)
8953 Dietikon, 8. Mai 1992

Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 874 bzw. 733 OR

Landwirtschaftliche Baugenossenschaft Escholz-matt-Marbach, Escholz-matt

Dritte Veröffentlichung
Die ordentliche Generalversammlung der Genossenschaft der Landwirtschaftlichen Baugenossenschaft Escholz-matt-Marbach vom 6. Mai 1992 hat die Herabsetzung des Anteilschuldkapitals von bisher Fr. 18 900.- auf Fr. 0 beschlossen. Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind. Die Gläubiger können innert einer Frist von 2 Monaten nach der dritten Veröffentlichung für ihre Forderungen Sicherstellung oder Befriedigung verlangen. Die Begehren sind am Sitz des Geschäftsführers der Baugenossenschaft, c/o Limacher Bruno, Madrisa, 6182 Escholz-matt, einzureichen. (A 14101)
6182 Escholz-matt, 6. Mai 1992

Landwirtschaftliche Baugenossenschaft
Escholz-matt-Marbach, Escholz-matt

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Peribo AG in Liquidation, Fehraltorf

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des dritten Schuldenrufes beim Liquidator, Frau Elsa Borgo geborene Andenmatten, von Richterswil ZH, wohnhaft in 8320 Fehraltorf, Chriesbaumweidstrasse 8, anzumelden. (A 14522)
8320 Fehraltorf, 11. Mai 1992

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Groupe Venturini SA en liquidation, Fribourg

Deuxième publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 7 mai 1992 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en main du liquidateur, Albert Sieber, p. a. BGS Société Fiduciaire, route des Daillettes 21, 1709 Fribourg. (A 14252)
1709 Fribourg, 7 mai 1992

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Lockey Himap en liquidation, Fribourg

Troisième publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 mai 1992, la dissolution de cette société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis à la liquidatrice, Progressia SA, rue St-Pierre 30, Fribourg. (A 14111)
1700 Fribourg, 12 mai 1992

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Immobilien AG Gais in Liq., Gais

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Mai 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der aufgelösten Gesellschaft anzumelden. (A 13981)
9056 Gais, 5. Mai 1992

Immobilien AG Gais
Rotwies, Gais

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Agroinvest SA, Genève

Troisième publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er mai 1992, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Bernard Dubas, liquidateur, au siège de la société en liquidation, c/o Société Fiduciaire d'Expertise et de Revision SA, rue Agasse 45, à Genève. (A 13991)
1200 Genève, 12 mai 1992

Le liquidateur

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Obac S.A., Genève

Troisième publication
La société Obac S.A. est dissoute sans liquidation par suite de la reprise de ses actifs et passifs au sens de l'article 748 CO par sa seule actionnaire, la Société Mandataire S.A. Les créanciers de la société Obac S.A. ont la faculté conformément à l'art. 748 CO, de faire connaître leurs prétentions en s'annonçant à la société reprenante au plus tard dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la Société Mandataire S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société Obac S.A. (A 14121)
1204 Genève, 30 avril 1992

Société Mandataire S.A.,
rue du Rhône 80, Genève

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Pormosa S.A., Genève

Troisième publication
La société Pormosa S.A. est dissoute sans liquidation par suite de la reprise de ses actifs et passifs au sens de l'article 748 CO par sa seule actionnaire, la Société Mandataire S.A. Les créanciers de la société Pormosa S.A. ont la faculté conformément à l'art. 748 CO, de faire connaître leurs prétentions en s'annonçant à la société reprenante au plus tard dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la Société Mandataire S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la société Pormosa S.A. (A 14131)
1204 Genève, 30 avril 1992

Société Mandataire S.A.,
rue du Rhône 80, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Soreag S.A. en liquidation, Genève

Deuxième publication
L'assemblée générale extraordinaire du 5 mai 1992 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation à Genève, rue du Général-Dufour 15, c/o Me Cyril Abecassis, avocat. (A 14262)
1200 Genève, 14 mai 1992

Le liquidateur:
Me Cyril Abecassis

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO

Wild Frères et Cie S.A., Genève

Troisième publication
Dans son assemblée générale extraordinaire du 8 avril 1992, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 200 000.- à fr. 50 000.- par le remboursement et l'annulation de 150 actions de fr. 1000.- chacune de la société. Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent dans un délai de 2 mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances au siège de la société à Genève, rue du Jeu de l'Arc 15, c/o Cofigen S.A. (A 14001)
1200 Genève, 30 avril 1992

L'administration

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Aktiengesellschaft Losa (Société Anonyme Losa) (Losa Limited), Glaris

Troisième publication
Par décision du 6 avril 1992, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur Michel Smidof, Genève, rue du Rhône 40. (A 14011)
1200 Genève, 12 mai 1992

Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Steiner Richard Holding AG in Liq., Lachen SZ

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator anzumelden. (A 14071)
8001 Zürich, 6. Mai 1992

Der Liquidator:
R. Steiner, Wohllebasse 8, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**HR Didactic Systems AG in Liq., Lüchingen, Gemeinde Altstätten**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde Herrn Donat Roth, Ruppenstrasse, Postfach 456, 9450 Altstätten, ernannt. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft anzumelden. (A 1448²)

9450 Altstätten, 12. Mai 1992

Der Liquidator

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Gurta Immobiliare S.A. in liquidazione, Lugano**Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 2 aprile 1992 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Gurta Immobiliare S.A. liquidazione. Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di un anno dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, al liquidatore Josef Kraft, c/o Barinvest S.A., via Cantonale 19, Lugano. (A 1453²)

6900 Lugano, 11 maggio 1992

Il liquidatore

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**SIP per lo sviluppo della pesca S.A. (SIP pour le développement de la pêche S.A.) (SIP für die Entwicklung der Fischerei A.G.) (SIP Fishing development Ltd.) in liquidazione, Lugano**Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 24 aprile 1992 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore, Avv. Elio Fiscalini, corso S. Gottardo 14, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1414¹)

6900 Lugano, 12 maggio 1992

Il liquidatore:
Avv. Elio FiscaliniLiquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Rotatex Import S.A., en liquidation, Lutry**Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société susmentionnée, du 7 mai 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. Les créances doivent être adressées au liquidateur, Gilbert Mamie, à Lutry, chemin des Marionnettes 122, 1093 La Conversion. (A 1427²)

1095 Lutry, 7 mai 1992

Rotatex Import S.A., en liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Alpenruhe Hasliberg AG in Liquidation, Muri bei Bern**Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung vom 6. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde Bernhard Wüthrich, c/o Ramseier + Stucki Architekten AG, Thunstrasse 57, in 3074 Muri bei Bern, gewählt. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich dem Liquidator anzumelden. (A 1439²)

3074 Muri, 11. Mai 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Genossenschaft Musikschule Maur, Maur ZH**Zweite Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Februar 1992 hat die Genossenschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Genossenschaft werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich an E. Labhart, Tägerstrasse 39, 8127 Forch, einzureichen. (A 1454²)

8127 Forch, 11. Mai 1992

Für die Liquidatoren,
E. Labhart, Präsidentin
C. Rietiker, KassierinLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Wolltex AG, Maur ZH**Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. März 1992 die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 5. Juli 1992 am Domizil der Gesellschaft, Wolltex AG, Maiaherstrasse 1, 8127 Forch, schriftlich einzureichen. (A 1402¹)

8127 Forch, 5. Mai 1992

Der Liquidator:
Margaretha GallivaggiLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Genag Informatik AG in Liq., Oberengstringen**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung und Belegen beim Liquidator, Josef C. Hürlimann, c/o Contact Treuhandgesellschaft, Bahnhofstrasse 14, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1428²)

8001 Zürich, 27. März 1992

Der Liquidator:
Josef C. HürlimannLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Leuchtdecken AG, Orpund**Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaftsversammlung vom 11. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bzw. spätestens innert 30 Tagen nach der Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Hansruedi Spörner, c/o Immoport Financement SA, cours de Rive 1, 1204 Genf, anzumelden. (A 1430²)

2552 Orpund, 14. Mai 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**Norba Särli, Orpund**Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaftsversammlung vom 7. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bzw. spätestens innert 30 Tagen nach der Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Hansruedi Spörner, c/o Immoport Financement SA, cours de Rive 1, 1204 Genf, anzumelden. (A 1429²)

2552 Orpund, 14. Mai 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Cardiac Consulting AG, St. Gallen**Dritte Veröffentlichung

Die Aktionäre der Cardiac Consulting AG haben anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Februar 1992 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dr. Peter Borer, Tödistrasse 15, Postfach 36, 8027 Zürich, anzumelden. (A 1248¹)

8027 Zürich, 25. April 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Paco AG in Liq. (Paco en liq.), Saanen**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Jürg Horn, c/o Ribo Treuhand AG, Chalet Calamus, 3792 Saanen, anzumelden. (A 1431²)

3792 Saanen, 7. Mai 1992

Der Liquidator:
Jürg HornLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Odermatt & Omlin AG, Sarnen**Zweite Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. April 1992 hat die Gesellschaft ihre Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich am Sitz der Gesellschaft, Brünigstrasse 152, 6060 Sarnen, anzumelden. (A 1432²)

6060 Sarnen, 10. Mai 1992

Odermatt & Omlin AG in Liq.
Die LiquidatorenLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**EFSA Etudes sur la Fertilisation SA, Worblafen**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. April 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und Herrn Kurt Zurbuchen, Kreuzstrasse 39, 3550 Langnau im Emmental, zum Liquidator bestellt. Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation schriftlich beim Liquidator anzumelden. (A 1433²)

3048 Worblafen, 30. April 1992

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Galaxy Energy LA AG, Zoug**Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 avril 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en main du liquidateur, Jean-Claude Bourgeois, c/o Galaxy Management SA, route de Malagnou 6, 1208 Genève. (A 1440²)

1208 Genève, 15 avril 1992

Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Cellini AG, Zug**Dritte Veröffentlichung

Die Aktionäre der Cellini AG haben anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Februar 1992 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dr. Peter Borer, Tödistrasse 15, Postfach 36, 8027 Zürich, anzumelden. (A 1247¹)

8027 Zürich, 25. April 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Circle Three AG, Zug**Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Mai 1992 die Auflösung beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Mees & Hope Management AG, Untermühleweg 7, 6302 Zug, schriftlich anzumelden. (A 1415¹)

6302 Zug, 7. Mai 1992

Die Liquidatorin:
Mees & Hope Management AGLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Hermann Voith Beteiligungen AG, Zug**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 10 Tagen beim Liquidator der Gesellschaft, Alfred Gilgen, Forchstrasse 452, 8029 Zürich, anzumelden. (A 1455²)

8029 Zürich, 8. Mai 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Laineco AG in Liquidation, Zug**Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Heinz Huber, Baarerstrasse 110c, 6300 Zug, anzumelden. (A 1403¹)

6300 Zug, 6. Mai 1992

Der Liquidator:
Heinz HuberLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**Mech AG in Liquidation, Zug**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. April 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form beim Liquidator der Gesellschaft, am Sitz der Gesellschaft in 6303 Zug, Chamerstrasse 79, anzumelden. (A 1434²)

6303 Zug, 27. April 1992

Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Bellpasso AG, Zürich**Dritte Veröffentlichung

Die Aktiven und Passiven der Bellpasso AG sind gemäss Fusionsvertrag vom 30. März 1992 und Fusionsbilanz per 31. Dezember 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Paluetta S.A., in St. Moritz, übergegangen. Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage seit der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der übernehmenden Gesellschaft Paluetta S.A., c/o Dr. iur. Peter R. Isler, Bahnhofstrasse 13, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1405¹)

8001 Zürich, 12. Mai 1992

Bellpasso AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**I. B. Tramonda AG in Liquidation, Zürich**Dritte Veröffentlichung

Infolge Liquidation der Gesellschaft werden allfällige Gläubiger hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Treuhandgesellschaft Dr. Altorfer, Dr. Duss & Dr. Beilstein, Seefeldstrasse 17, 8008 Zürich, anzumelden. (A 1404¹)

8008 Zürich, 30. April 1992

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Luftfahrzeug-Finanz AG in Liquidation, Zürich**Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 7. Mai 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dr. Rudolf Kühne, Rechtsanwalt, Mühlebachstrasse 70, 8032 Zürich, anzumelden. (A 1416¹)

8032 Zürich, 7. Mai 1992

Der Liquidator:
Dr. Rudolf KühneLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Megasys AG in Liquidation, Zürich**Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator ist Herr Rolf Heiniger, Lindenbuckweg 11, 8306 Brüttellen, ernannt worden. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator anzumelden. (A 1441²)

8049 Zürich, 5. Mai 1992

Der Liquidator:
Rolf HeinigerLiquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Olivia Diffusion in Liq., Zürich**Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator anzumelden. (A 1406¹)

8001 Zürich, 6. Mai 1992

Der Liquidator:
R. Steiner, Wohllebasse 8, Zürich

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **391430**
Juma SA, 5, place de la Gare, 1700 Fribourg



Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 Int. Kl. 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **391431**
Daiichi Pharmaceutical Co., Ltd., 14-10, Nihonbashi 3-chome, Chuo-ku, Tokyo (Japan)



Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.
 Farbenanspruch: weiss, blau, gelb.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **391432**
Giro Sport Design, Inc., 2880 Research Park Drive, Soquel (CA 95073, Vereinigte Staaten von Amerika)



Schutzhelme für Radfahrer; Damen-, Herren- und Kinderbekleidungsstücke.
 Int. Kl. 9, 25
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 11 juillet 1991 **391433**
Createch Development S.A., chemin du Perreret, 1261 Trélex



Carte électronique qui incorpore un programme «anti-virus».
 Cl. int. 9
 Commerce.

Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1991 **391434**
Spengler AG, Binningerstrasse 2, 4142 Münchenstein



Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 Int. Kl. 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1991 **391435**
Bachmann AG, Hochdorf, An der Ron 2, 6280 Hochdorf



Badezimmermöbel mit kombinierbaren Elementen, einschliesslich Waschbecken.
 Int. Kl. II, 20
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1991 **391436**
Bachmann AG, Hochdorf, An der Ron 2, 6280 Hochdorf



Badezimmermöbel mit kombinierbaren Elementen, einschliesslich Waschbecken.
 Int. Kl. II, 20
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1991 **391437**
Agros Holding SA, 2 Stawki Strasse, PL-00-193 Warschau (Polen)



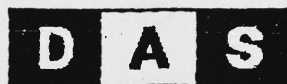
Alkoholische Getränke (soweit in Klasse 33 enthalten).
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1991 **391438**
Anton Koch, Falkenstrasse 35, 2502 Biel



Möbel sowie Bauelemente für Möbel, insbesondere Gestelle.
 Int. Kl. 20
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1991 **391439**
Laube & Gsell AG, Badstrasse 3, 5400 Baden



Schmuckwaren, Krawattennadeln und Manschettenknöpfe; Papier, Pappe (Karton), nämlich Verpackungsartikel und Tragetaschen, Verpackungen und Taschen aus Kunststoffen soweit in Klasse 16 enthalten; Schirme, Reise- und Handkoffer sowie Reisetaschen, Leder-, Nappaleder-, Wildleder- und Lamfellmäntel und -jacken; Säcke und Taschen aus Stoffen und Gespinnstfasern; Bekleidungsartikel, nämlich Ober- und Unterbekleidung sowie Nachtwäsche, Freizeit-, Bade- und Strandbekleidung, Schuhwaren, Socken, Kopfbedeckungen, Handschuhe, Hosenträger, Gürtel, Krawatten, Handschuhe, Halstücher (Echarpen), Einstecktücher.
 Int. Kl. 14, 16, 18, 22, 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. Januar 1991 **391440**
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, GB-London SW1P 3JF (Grossbritannien)



Chemische Erzeugnisse für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Saatgut; Kunstdünger; Düngemittel. Insektizide, Herbizide, Fungizide; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren.
 Int. Kl. I, 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. März 1991 **391441**
Walker Richer & Quinn, Inc., 2825 Eastlake Avenue East, Seattle (WA 98102, Vereinigte Staaten von Amerika)



Wissenschaftliche, Schiffs-, Vermessungs-, elektrische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente (soweit in Klasse 9 enthalten); Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsgeräte; Computer; Feuerlöschgeräte; Computerprogramme und dazugehörige Instruktionshandbücher.
 Int. Kl. 9, 16
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: USA, 26. November 1990.

Date de dépôt: 2 avril 1991 **391442**
Springfield Armory, Inc., 420 West Main Street, Geneseo (IL 61254, Etats-Unis d'Amérique)



Armes à feu de provenance des Etats-Unis d'Amérique.
 Cl. int. 13
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. Mai 1991 **391443**
Miracom AG, Sagistrasse 12, 8910 Affoltern am Albis



Elektronisches Datenverarbeitungsgerät.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 4 juin 1991 **391444**
Courtauld Textiles (Holdings) Limited, Moss Lane, Walkden, Worsley, GB-Manchester M28 5WR (Royaume-Uni)



Renouvellement avec transmission de Gossard Limited, Londres W.1 (Grande-Bretagne), de la marque no 252728. Protection à partir du 4 juin 1991.

Accessoires d'habillement et sous-vêtements pour dames, notamment corsets, soutien-gorges, combinaisons, porte-jarretelles, ceintures.
 Cl. int. 25
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 1er juillet 1991 **391445**
Jim Beam Brands Co., 510 Lake Cook Road, Deerfield (IL, Etats-Unis d'Amérique)



Boissons alcooliques (à l'exception des bières), notamment whisky.
 Cl. int. 33
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 3 juillet 1991 **391446**
Conopco, Inc., 33 Benedict Place, Greenwich
 (CT 06830, États-Unis d'Amérique)

CACHET

Renouvellement avec transmission de Chesebrough-Pond's Inc., New York (USA), de la marque no 253350. Protection à partir du 2 juillet 1991.

Préparations et produits cosmétiques, à savoir savons, produits de parfumerie, huiles essentielles et lotions pour les cheveux.
 Cl. int. 3

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391447**
Bataillard & Cie AG, Hasenmoosstrasse 33,
 6023 Rothenburg

LES VARILLOUX

Wein.
 Int. Kl. 33
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391448**
Nippon Electric Glass Co., Ltd., 7-1, Seiran 2-cho-me, Otsu-shi (Shiga-ken, Japan)

FIRELITE

Feuerhemmende Keramikgläser für Fenster, Türen und Wände.
 Int. Kl. 19
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391449**
Winter & Co., Nauenstrasse 65, 4002 Basel

QIRVEL

Überzugsmaterial aus Lederimitation oder Velours für die Verpackungs- und Kartonnage-Industrie, Buchbinderei, Kleinlederwaren und Dekorationen.
 Int. Kl. 18, 24
 Handel.

Date de dépôt: 5 juillet 1991 **391450**
Textron Inc., 40 Westminster Street, Providence
 (RI 02903, États-Unis d'Amérique)

SABRE

Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no 252718. Protection à partir du 28 mai 1991.

Scies mécaniques à chaînes, ainsi que leurs parties et accessoires, comprises dans la classe 7.
 Cl. int. 7

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391451**
Visa International Service Association, 3125 Clearview Way, San Mateo (CA 94402, Vereinigte Staaten von Amerika)

VISAPHONE

Gedruckte Publikationen.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391452**
Zdzislaw Pregowski, Heiligbergstrasse 10,
 8400 Winterthur

PREWI

Erneuerung der Marke Nr. 253359. Schutz ab 5. Juli 1991.

Matrizen und Schalungsmatrizen zur Herstellung von strukturiertem Beton, Dekorplatten für Aussen- und Innenverkleidung von Gebäuden.
 Int. Kl. 6, 19, 20

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391453**
A/S Dumex (Dumex Ltd.), 37 Prags Boulevard,
 P.O. Box 1736, DK-2300 Kopenhagen S (Dänemark)

ALPRALID

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391454**
GE Specialty Chemicals, Inc., Parkersburg Center,
 Fifth and Avery Streets, Parkersburg (WV, Vereinigte Staaten von Amerika)

WESTON CHEMICAL

Erneuerung der Marke Nr. 255333. Schutz ab 5. Juli 1991.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze und synthetische Harze; Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Feuerlöschmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen, Naturharze.
 Int. Kl. 1, 2

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391455**
Mitsubishi Electric Corporation, 2-3, Marunouchi
 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo (Japan)

MELCOM

Erneuerung der Marke Nr. 254258. Schutz ab 5. Juli 1991.

Elektronische Computer.
 Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391456**
Dole Food Company, Inc., 50 California Street,
 San Francisco (CA 94111, Vereinigte Staaten von Amerika)

DOLE

Erneuerung mit Firmaänderung und Sitzverlegung der Marke Nr. 259227. Schutz ab 5. Juli 1991.

Konserven und Säfte aus Südfrüchten sowie damit hergestellte Fruchtsalate; frische und tiefgekühlte Südfrüchte.
 Int. Kl. 29, 31, 32

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391457**
Continex SA, Bernstrasse 90, 3303 Jegenstorf

INTERCHROME

Erneuerung mit Firmaänderung und Sitzverlegung der Marke Nr. 251936. Schutz ab 21. April 1991.

Chemische Erzeugnisse für fotografische Zwecke, fotografisches Filmmaterial aller Art.
 Int. Kl. 1, 9

Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391458**
Continex SA, Bernstrasse 90, 3303 Jegenstorf

SCAN-DYNA

Erneuerung mit Firmaänderung und Sitzverlegung der Marke Nr. 251937. Schutz ab 21. April 1991.

Instrumente der Unterhaltungselektronik aller Art, insbesondere Rundfunkempfangsgeräte, Lautsprecher, Plattenspieler, Verstärker und Kopfhörer.
 Int. Kl. 9

Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391459**
Feyco AG, Industriestrasse,
 9430 St. Margrethen SG

ALPONIT

Erneuerung mit Firmaänderung und abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 253175. Schutz ab 5. Juli 1991.

Farben, Firnisse und Lacke.
 Int. Kl. 2

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1991 **391460**
Roche Nicholas Ltd, 46, chemin de l'Etang,
 1214 Vernier

SAXIN

Erneuerung mit Übertragung von Ashe Laboratories Limited, Leatherhead (Surrey, Grossbritannien), der Marke Nr. 253228. Schutz ab 5. Juli 1991.

Künstliche Süsstoffe.
 Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 juillet 1991 **391461**
Vialux-Langel Watch Co. SA, 102, quai du Bas,
 2500 Bienne

TRAMWAY-WATCH

Montres.
 Cl. int. 14
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391462**
Atelier Werner Zappe GmbH Werkstätte für exklusiven Goldschmuck, Villingen Strasse 3,
 D-W-7530 Pforzheim (Deutschland)

ZAPPE

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte Waren, nämlich kunstgewerbliche Gegenstände, Ziergegenstände; Uhrengehäuse, Uhrenarmbänder, Zigarren- und Zigarettenetuis und -spitzen; Manschettenknöpfe, Krawattenknöpfe; Juwelierwaren; Schmuckwaren; Edelsteine; alle vorgenannten Waren soweit in Klasse 14 enthalten.
 Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Deutschland, 12. April 1991.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391463**
Miles Inc., 1127 Myrtle Street, Elkhart
 (IN 46515, Vereinigte Staaten von Amerika)

DIASTIX

Erneuerung der Marke Nr. 254435. Schutz ab 8. Juli 1991.

Chemische Produkte für industrielle und wissenschaftliche Zwecke, einschliesslich chemische Reagenzien zur Analyse von Körperflüssigkeiten.
 Int. Kl. 1

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391464**
Eli Lilly and Company, Lilly Corporate Center,
 Indianapolis (IN 46285, Vereinigte Staaten von Amerika)

AEROLONE COMPOUND

Erneuerung der Marke Nr. 253353. Schutz ab 8. Juli 1991.

Pharmazeutische Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 juillet 1991 **391465**
Eli Lilly and Company, Lilly Corporate Center,
 Indianapolis (IN 46285, Etats-Unis d'Amérique)

CARBO-RESIN

Renouvellement de la marque no 253354. Protection à partir du 8 juillet 1991.

Préparations pharmaceutiques contenant des résines éliminatrices de sodium.
 Cl. int. 5

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391466**
Eli Lilly and Company, Lilly Corporate Center,
 Indianapolis (IN 46285, Vereinigte Staaten von Amerika)

PANCEBRIN

Erneuerung der Marke Nr. 253356. Schutz ab 8. Juli 1991.

Pharmazeutische Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391467**
Eli Lilly and Company, Lilly Corporate Center,
 Indianapolis (IN 46285, Vereinigte Staaten von Amerika)

DURYCIN

Erneuerung der Marke Nr. 253358. Schutz ab 8. Juli 1991.

Pharmazeutische Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1991 **391468**
Maschinenfabrik Rieter AG, Klosterstrasse 20,
 8406 Winterthur

RIMCO

Geräte und Instrumente zur elektronischen Datenverarbeitung sowie deren Bestandteile und Zubehörteile soweit in Klasse 9 enthalten; Computer-Software einschliesslich deren Dokumentation; Druckerzeugnisse; Handbücher, Fachzeitschriften, Instruktions- und Lehrmaterial soweit in Klasse 16 enthalten.
 Int. Kl. 9, 16

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 juillet 1991 **391469**
Delta Biotechnology Limited, Castle Court, Castle
 Boulevard, GB-Nottingham NG7 1FD (Royaume-Uni)

MONOMIN

Albumines, réactifs utilisés pour la culture de tissu, réactifs chimiques; produits chimiques destinés à l'industrie, aux sciences, à la photographie, ainsi qu'à l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture; résines artificielles à l'état brut, matières plastiques à l'état brut; engrais pour les terres; compositions extinctrices; préparations pour la trempe et la soudure des métaux; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; adhésifs (matières collantes) destinés à l'industrie; produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
 Cl. int. 1, 5

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 7. August 1991 **391470**
Walter Hesener, 66, rue de la Prulay, 1217 Meyrin

HIT-SLIP

Etuils und Magazine für Tonbandkassetten; gestellartige Vorrichtungen aus thermoplastischem Mate-

rial für Kraftfahrzeuge zur Aufnahme und Entnahme von Tonbandkassetten und/oder Etuis und Magazine.
 Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391471**
Gebr. Niessing GmbH & Co., Butenwall 117,
 D-W-4426 Vreden (Deutschland)

NIESSING SPANNRING

Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Ziergegenstände oder kunstgewerbliche Gegenstände; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente.
 Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Prioritätsanspruch: Deutschland, 6. Mai 1991.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391472**
Robert Thoma GmbH Rother-Kunststoffwerke,
 Wiesentalstrasse 10, D-W-7800 Freiburg
 (Deutschland)

ROTHO FORMAT BOX

Behälter, insbesondere aus Kunststoff, für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert).
 Int. Kl. 21

Fabrikation und Handel.

Prioritätsanspruch: Deutschland, 18. April 1991.

Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1991 **391473**
Warner-Lambert Company, 201 Tabor Road,
 Morris Plains (NY 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg
 im Breisgau (Deutschland)

PRO

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 253141. Schutz ab 2. Juli 1991.

Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Präparate für Gesundheitspflege; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Zahnbürsten.
 Int. Kl. 5, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1992 **391474**
Schweizerische Milch-Gesellschaft AG,
 6280 Hochdorf

HUMANA-LEGUMES

Gemüse enthaltende Säuglingsmilchpräparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1992 **391475**
Schweizerische Milch-Gesellschaft AG,
 6280 Hochdorf

HUMALAC

Säuglingsmilchpräparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 9 juillet 1991 **391476**
Multiscope, Inc., 1235 Pear Avenue, Suite 111,
 Mountain View (CA 94043, Etats-Unis
 d'Amérique)

MULTISCOPE

Programmes d'ordinateurs.
 Cl. int. 9

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1991 **391477**
Diomed Developments Limited, Tatmore Place,
 Gosmore, GB-Hitchin (Herts SG4 7QR, Grossbri-
 tannien)

IBUGEL

Pharmazeutische Erzeugnisse und Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1991 **391478**
Diomed Developments Limited, Tatmore Place,
 Gosmore, GB-Hitchin (Herts SG4 7QR, Grossbri-
 tannien)

IBULEVE

Pharmazeutische Erzeugnisse und Präparate.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1991 **391479**
S. C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street,
 Racine (WI 53403, Vereinigte Staaten von Amerika)

BRISE LANDHAUS

Lufterfrischer (soweit in Klasse 5 enthalten).
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 10 juillet 1991 **391480**
Inco Alloys Limited, Holmer Road,
 GB-Hereford HR4 9SL (Royaume-Uni)

FERRY

Renouvellement de la marque no 253796. Protection à partir du 10 juillet 1991.

Métaux non-façonnés et partiellement façonnés utilisés en électrotechnique.
 Cl. int. 6

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 10 juillet 1991 **391481**
Jean et Pierre Testuz S.A., Treytorrens (Lavaux);
 adresse postale: 1096 Cully

LE FAISAN

Produits vinicoles de toutes provenances.
 Cl. int. 33

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 10 juillet 1991 **391482**
Jean et Pierre Testuz S.A., Treytorrens (Lavaux);
 adresse postale: 1096 Cully

L'ESCARGOTIER

Produits vinicoles de toutes provenances.
 Cl. int. 33

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1991 **391483**
Maschinenfabrik Rieter AG, Klosterstrasse 20,
 8406 Winterthur

RIMCOSPARES

Geräte und Instrumente zur elektronischen Datenverarbeitung sowie deren Bestandteile und Zubehörteile soweit in Klasse 9 enthalten; Computer-Software einschliesslich deren Dokumentation; Druckerzeugnisse; Handbücher, Fachzeitschriften, Instruktions- und Lehrmaterial soweit in Klasse 16 enthalten.
 Int. Kl. 9, 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1991 **391484**
Rhône-Poulenc Rorer AG, Alte Landstrasse 32,
 8800 Thalwil

PARACELUS

Erneuerung mit Firmaänderung der Marken Nrn. 255412 und 265668. Schutz ab 11. Juli 1991.

Pharmazeutika; Medizinaltees.
 Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

DG Bank (Schweiz) AG, Zürich

Bilanz per 31. März 1992

(B 293)

Passiven

Aktiven	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		11 041 906.09	Bankenkreditoren auf Sicht	21 306 940.37
Bankendebitoren auf Sicht		17 263 720.45	Bankenkreditoren auf Zeit	273 717 039.95
Bankendebitoren auf Zeit		270 102 452.25	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	235 405 399.95
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	182 272 805.28		Kreditoren auf Sicht	201 845 842.97
Wechsel- und Geldmarktpapiere		4 581 751.05	Kreditoren auf Zeit	7 856 244.—
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung		21 260 279.98	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	4 548 744.—
Kontokorrentdebitoren mit Deckung		12 310 292.28	Depositenkonten	1 704 770.90
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		35 917 193.44	Kassenobligationen	13 127 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		92 522 622.42	Sonstige Passiven	82 017 951.98
– davon mit hypothekarischer Deckung	41 766 312.64		Aktienkapital	70 000 000.—
Kontokorrentkredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		19 666 936.61	Gesetzliche Reserven	33 400 000.—
Wertschriften		69 559 215.96	Freie Reserven	10 900 000.—
Dauernde Beteiligungen		450 003.—		
Andere Liegenschaften		—		
Sonstige Aktiven		161 199 416.64		
		715 875 790.17		715 875 790.17

Banca del Sempione, Lugano

Bilancio al 31 dicembre 1991
(dopo distribuzione del utile)

(B 292)

Passivo

Attivo	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto corrente postale		26 662 122.18	Debiti a vista presso banche	12 568 644.06
Crediti a vista presso banche		43 665 184.23	Debiti a termine presso banche	148 371 371.54
Crediti a termine presso banche		44 612 385.37	– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	123 802 200.—
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	13 169 862.61		Conti creditori a vista	119 160 194.75
Effetti cambiari e carta monetata		7 877 468.58	Conti creditori a termine	36 239 026.62
– dei quali rescizioni e buoni del tesoro	—		– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	30 001 026.62
Conti correnti debitori senza copertura		76 482 625.41	Depositi a risparmio	33 076 506.31
Conti correnti debitori con copertura		82 779 114.81	Libretti di deposito	28 515 207.65
– dei quali con garanzia ipotecaria	25 919 687.63		Obbligazioni di cassa	19 103 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura		31 815 171.21	Altre poste del passivo	54 462 144.48
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura		31 706 640.56	Capitale sociale	15 000 000.—
– dei quali con garanzia ipotecaria	2 205 000.—		Riserva legale	17 500 000.—
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico		9 519 695.77	Altre riserve	18 000 000.—
Investimenti ipotecari		87 653 743.04	Riparto a nuovo	666 131.33
Titoli		15 641 000.—		
Partecipazioni permanenti		245 001.—		
Stabili per uso della banca		29 196 000.—		
Altri immobili		1.—		
Altre poste all'attivo		14 806 073.58		
Totale del bilancio		502 662 226.74	Totale del bilancio	502 662 226.74

Indicazioni complementari al bilancio

Elenco ricapitolativo dei titoli

	Fr.
Obbligazioni svizzeri:	
Confederazione	2 905 250.—
Cantoni e comuni	4 252 429.—
Banche	2 100 850.—
Società finanziarie	48 250.—
Imprese industriali	1 471 727.—
Obbligazioni fondiarie svizzere	1 490 862.—
Azioni svizzere e altri titoli di partecipazione:	
Banche	90 320.—
Imprese industriali	361 500.—
Altre	30 000.—
Obbligazioni estere:	
Enti di diritto pubblico	867 175.—
Altre	728 705.—
Azioni estere e altri titoli di partecipazione	1 293 932.—
	15 641 000.—

Elenco ricapitolativo delle partecipazioni permanenti

	Fr.
Azioni svizzere e altri titoli di partecipazione:	
Società finanziarie	200 000.—
Altre	45 001.—
	245 001.—

	Fr.	Fr.
Ammontare complessivo degli attivi all'estero		155 887 713.72
– dei quali crediti presso banche		
con scadenza fino a 90 giorni	40 809 194.95	
con scadenza oltre i 90 giorni	5 519 913.42	

Costi

	Fr.
Interessi passivi	29 049 195.49
Provvigioni	384 354.29
Organi della banca e personale	13 033 088.78
Contributi alle istituzioni di previdenza per il personale	1 140 742.90
Spese generali e d'ufficio	5 347 279.30
Imposte	517 931.75
Perdite, ammortamenti e accantonamenti	36 259 871.76
Risultato netto d'esercizio	1 311 367.58
Totale	87 043 831.85

Impegni eventuali e operazioni in corso

	Fr.
Impegni per garanzie	35 365 475.99
Impegni derivanti da accreditivi	18 015 367.32
Impegni di versamento su titoli di partecipazione	80 000.—
Crediti risultanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	898 871.50
Impegni risultanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	892 846.75

Conto profitti e perdite 1991

	Fr.	Ricavi
Interessi attivi		36 135 622.54
Proventi da effetti cambiari e carta monetata		681 161.22
Provvigioni		13 783 527.01
Proventi da operazioni in divise e in metalli preziosi		3 727 596.55
Reddito del portafoglio dei titoli		1 328 173.68
Diversi		31 387 750.85
– dei quali interventi diretti azionisti	22 500 000.—	
– dei quali scioglimento di riserve tacite	6 478 000.—	
Totale		87 043 831.85

Ripartizione dell'utile

	Fr.
Riparto utile 1990	654 763.75
Utile netto 1991	1 311 367.58
	1 966 131.33
	Fr.
Assegnazione alla riserva legale	500 000.—
Assegnazione alle altre riserve	800 000.—
Riparto a nuovo	666 131.33
	1 966 131.33

Teilnahme der Schweiz an den Jahrestagungen der Gruppe der Afrikanischen Entwicklungsbank in Dakar

Die Afrikanische Entwicklungsbank (BAD) hält vom 12. bis 14. Mai 1992 in Dakar (Senegal) die 28. Jahresversammlung ihres Gouverneursrates ab. Gleichzeitig findet die 19. Jahresversammlung des Afrikanischen Entwicklungsfonds (FAD), einer Tochterorganisation der BAD, statt, welche Kredite zu Vorzugsbedingungen an die ärmsten Länder der Region vergibt. Beide Institutionen zusammen bilden die Gruppe der Afrikanischen Entwicklungsbank, die einen wesentlichen Beitrag zur finanziellen Unterstützung Afrikas leistet. Sie haben 1991 Darlehen für 3,5 Milliarden US\$ – wovon ein Drittel zu Vorzugsbedingungen – an afrikanische Länder gewährt. Botschafter Nicolas Imboden, Delegierter des Bundesrates für Handelsverträge beim Bundesamt für Aussenwirtschaft (BAWI), wird die Schweiz an diesen Tagungen vertreten.

Die Schweiz ist seit der Öffnung des Kapitals der Bank für «nicht-regionale» Länder im Jahre 1982 Mitglied der BAD. Nebst der Beteiligung am Kapital der Bank leistet unser Land wesentliche Beiträge an den FAD.

Das Hauptthema dieser Jahrestagung ist die finanzielle Konsolidierung der Bank. Ein finanzielles Rahmenprogramm für die Tätigkeit der Bank in den fünf Jahren 1992–1996 soll verabschiedet werden. Dieses Programm muss sowohl den wirtschaftlichen Bedürfnissen Afrikas als auch der limitierten Verschuldungskapazität der einzelnen Länder Rechnung tragen. Mit einer indikativen Vorgabe des Kreditvolumens soll gewährleistet werden, dass die Kreditwürdigkeit der Bank sichergestellt bleibt. Während dieser Periode ist keine Kapitalerhöhung geplant.

Der schweizerische Gouverneur wird in seiner Rede der Bank sein Vertrauen aussprechen; er wird sie aber auffordern, ihre operationellen, finanziellen und administrativen Kapazitäten weiter zu verbessern, um dadurch ihre entwicklungspolitische Rolle auf dem Kontinent zu stärken und ihre Position auf den internationalen Finanzmärkten zu festigen.

Am Rande der Tagung wird Botschafter Nicolas Imboden mit den Finanzministern von Kamerun und der Elfenbeinküste Schuldenkonsolidierungsabkommen unterzeichnen.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

Participation de la Suisse aux Assemblées annuelles du Groupe de la Banque africaine de développement à Dakar

La 28^e Assemblée annuelle du Conseil des Gouverneurs de la Banque africaine de développement se tient du 12 au 14 mai 1992 à Dakar (Sénégal). En même temps se déroule la 19^e Assemblée annuelle du Fonds Africain de Développement (FAD). Cette filiale de la BAD accorde des crédits à des conditions de faveur aux pays les plus pauvres de la région. Les deux institutions forment le Groupe de la Banque africaine de développement qui contribue de façon substantielle au soutien financier de l'Afrique. En 1991 des prêts ont été accordés pour un montant de US\$ 3,5 milliards dont un tiers à des conditions préférentielles. Monsieur l'Ambassadeur Nicolas Imboden, délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux auprès de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures (OFAEE), représente la Suisse à ces réunions.

La Suisse est membre de la BAD depuis 1982, année de l'ouverture du capital de la Banque aux pays «non-régionaux». Elle participe non seulement au capital de la Banque, mais contribue aussi au FAD de manière substantielle.

Le thème majeur de cette assemblée annuelle est la consolidation financière de la Banque. Le cadre financier de l'activité de la Banque au cours des années 1992 à 1996 doit y être approuvé. Ce cadre devra prendre en compte tant les besoins économiques africains que la capacité limitée d'endettement des pays concernés. La solvabilité de la Banque doit être garantie au moyen d'une limitation indicative du volume des crédits. Pendant cette période il n'est pas prévu d'augmenter son capital.

Lors de son discours, le gouverneur suisse va réitérer sa confiance en la Banque; en contrepartie, il exigera une amélioration de ses capacités opérationnelles, financières et administratives, afin que la contribution de la BAD au développement sur le continent africain soit renforcée et que sa position sur les marchés financiers internationaux soit garantie.

En marge de cette assemblée, l'Ambassadeur Nicolas Imboden signera avec les ministres des finances du Cameroun et de la Côte d'Ivoire des accords de consolidation de leurs dettes.

Département fédéral de l'économie publique

Preisbescheinigung für Textilien

Ausschreibung zur Vornahme der Preisbescheinigung gemäss Art. 6 der Verordnung des Bundesrates vom 30. November 1987 (SR 946.213) über die Einfuhr von Textilien

Bei der Abteilung für Ein- und Ausfuhr (AEA) des Bundesamtes für Aussenwirtschaft wurde ein Einfuhrgeuch für das nachstehende, der Preisbescheinigung unterliegende Produkt eingereicht:

Warenbezeichnung: Gewebe am Stück

Material: 100% Baumwolle

Gewebebindung: Köperbindung

Fadenzahl:

Kette = 42 auf 1 cm Schuss = 22 auf 1 cm

Garnnummer:

Kette = Ne 21 Schuss = Ne 21

Garnart: einfache

Veredlung: bedruckt

Anzahl Laufmeter: 448

Quadratmetergewicht: 229 g/m²

Gewebebreite: 150 cm

Ursprungsland des Importproduktes: Ungarn

Diverses:

Handelsstufe: Handel

AEA-Referenz-Nr.: 1/0211

Schweizerische Hersteller vergleichbarer Produkte sind aufgefordert, der AEA, Sektion Industrieprodukte I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, innert 10 Tagen ab Publikation, ihre Preisofferten, ergänzt mit den vorstehend aufgeführten technischen Angaben und einem Muster, zur Vornahme der Preisbescheinigung einzureichen.

Attestation de prix pour textiles

Publication pour la délivrance de l'attestation de prix selon l'article 6 de l'Ordonnance du Conseil fédéral du 30 novembre 1987 (RS 946.213) sur les importations de textiles

Une demande d'importation a été présentée à la Division des importations et des exportations (DIE) de l'Office fédéral des affaires économiques extérieures se rapportant au produit sousmentionné soumis à une attestation de prix:

Désignation de la marchandise: tissus en pièce

Matière: 100% coton

Armure: armure sergé

Nombre de fils:

à la chaîne = 42 sur 1 cm

Numéro des fils (titrage métrique):

pour la chaîne = Ne 21

Genre de fils: fils simples

Perfectionnement: imprimé

Nombre de mètres courant: 448

Poids au m²: 229 g/m²

Largeur du tissu: 150 cm

Pays d'origine du produit importé: Hongrie

Divers:

Degré commercial: commerce

No de référence – DIE: 1/0211

Les fabricants suisses de marchandises comparables sont priés de faire parvenir à la DIE, Section des produits industriels I, Zieglerstrasse 30, 3003 Bern, dans un délai de 10 jours à partir de la publication officielle, leurs offres de prix, accompagnées des précédentes données techniques ainsi qu'un échantillon afin de permettre l'établissement de l'attestation de prix.

Diplomatische Vertretungen

Der Bundesrat hat ernannt:

Hauswirth Christian, gegenwärtig diplomatischer Adjunkt bei der Politischen Abteilung II der Politischen Direktion, zum ständigen Geschäftsträger in der Republik Albanien. Er wird sein Amt in Tirana im Laufe dieses Sommers antreten. Bis jetzt war unser Botschafter in Belgrad ebenfalls in der Republik Albanien akkreditiert.

Ruf Gaudenz, gegenwärtig mit besonderen Aufgaben bei der Direktion für Verwaltungsangelegenheiten und Aussendienst beauftragt, zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in der Republik Letland, mit Sitz in Riga. Botschafter Ruf wird sein Amt anfangs Juni 1992 antreten.

Uhl Othmar, ausserordentlicher und bevollmächtigter Botschafter der Schweiz in der Republik Finnland, in der gleichen Eigenschaft ebenfalls in der Republik Estland, mit Sitz in Helsinki.

Représentations diplomatiques

Le Conseil fédéral a nommé:

Hauswirth Christian, actuellement adjoint diplomatique auprès de la Division politique II de la Direction politique, en qualité de chargé d'affaires en pied de Suisse en République d'Albanie. Il prendra ses fonctions à Tirana dans le courant de cet été. Jusqu'à maintenant, notre ambassadeur résidant à Belgrade était également accrédité en République d'Albanie.

Ruf Gaudenz, actuellement chargé de tâches spéciales auprès de la Direction administrative et du service extérieur, en qualité d'ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République de Lettonie, avec résidence à Riga. L'Ambassadeur Ruf prendra ses fonctions début juin 1992.

Uhl Othmar, ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République de Finlande, en cette même qualité également en République d'Estonie, avec résidence à Helsinki.

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Kreisdirektion III

Otelfingen–Würenlos

Neue Entwässerungsleitungen

Vorausmasse:

Aushub 3200 m³

Böschungsabtrag 600 m³

Sohlenbeuten 350 m³

HPE-Sickerrohre Ø 200–250 mm 1600 m³

Sickerbeton 750 m³

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Mittwoch, 27. Mai 1992, bei den SBB, Bauregion 1, Dienstgebäude 3. Stock, 5200 Brugg. Telefon 056 41 98 88. Eingabeformulare sind dort und an der Begehung erhältlich.

Gemeinsame Begehung: 27. Mai 1992, 10 Uhr, Station Otelfingen. Angebote mit der Aufschrift «Gleisentwässerung Otelfingen–Würenlos» sind der Bauregion 1, Dienstgebäude SBB, 5200 Brugg, bis Montag, 22. Juni 1992 (Poststempel/A-Post), verschlossen einzureichen.

Öffnung der Angebote am Freitag, 26. Juni 1992, 10 Uhr, bei der Bauregion 1, im Dienstgebäude SBB (3. Stock) in Brugg. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt.

(M 171)

Seinen Kopf nicht auffüllen, sondern stärken.

Lichtenberg

Nous sommes irrésistiblement projetés en avant. Toute notre personne prête aide et vertige à cette poussée.

René Char

Un vantaggio non è tutte le volte un guadagno. Proverbio italiano

GATT Code des normes: Notification 92.96

1. Partie à l'Accord adressant la notification: PAYS-BAS
2. Organisme responsable: Ministère des transports et des travaux publics
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): 85.17.10
5. Intitulé: Spécifications de conformité des équipements terminaux destinés à être raccordés au réseau de télécommunication Appareil requis: téléphone sans fil, T11-08 (service téléphonique)
6. Teneur: Equipment terminal destiné à être raccordé à l'appareil requis. Ce projet de réglementation énonce les spécifications de conformité applicables à l'équipement en question.
7. Objectif et justification: Permettre que la conformité de l'équipement en question soit testée par des organismes d'essai agréés, à des fins de coopération avec le département concerné.
8. Documents pertinents: - Loi du 26 octobre 1988 sur les télécommunications, article 29 (Journal officiel des Pays-Bas 1988, 520) - Décret du 5 décembre 1988 sur les équipements terminaux (Journal officiel des Pays-Bas 1988, 533) - Règlement d'application du 19 décembre 1988 relatif aux équipements terminaux (Journal officiel des Pays-Bas 1988, 254)
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 18 mai 1992
10. Date limite pour la présentation des observations: 18 mai 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

GATT Code des normes: Notification 92.98

1. Partie à l'Accord adressant la notification: SUEDE
2. Organisme responsable: Conseil national des télécommunications
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Equipements terminaux de télécommunication
5. Intitulé: Règlement du Conseil national des télécommunications relatif aux caractéristiques techniques des équipements destinés à être raccordés au réseau numérique avec intégration de services (RNTS) en accès de base de couches 1, 2 et 3.
6. Teneur: Les équipements destinés à être raccordés au RNTS en accès de base de couches 1, 2 et 3 doivent être conformes aux normes suivantes: Normes suédoises: Net 5; 447 20 22 classe B concernant les perturbations radioélectriques (norme correspondant au CISPR 22 avec une disposition propre à la Suède); EN 60 950 concernant l'alimentation électrique. En ce qui concerne la couche 3, un équipement peut également être raccordé s'il satisfait aux prescriptions de la norme de l'Administration suédoise des télécommunications (norme TVT) M/SD 1056-1258 au lieu des prescriptions de NET 5. Les normes suédoises sont émises par l'Institut suédois de normalisation. Les normes TVT sont émises par l'Administration suédoise des télécommunications.
7. Objectif et justification: Protection du réseau public de télécommunication
8. Documents pertinents: Loi sur les télécommunications
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er juillet 1992
10. Date limite pour la présentation des observations: 22 juin 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

A-L

Alusuisse-Lonza Holding AG

Mitteilung
an die Inhaber von Optionsscheinen
3 1/2 % Optionsanleihe 1989-97
3 1/2 % Optionsanleihe 1989-95

Im Zusammenhang mit der Begebung von Gratisoptionen und dem Split der Inhaberaktien gelten mit Wirkung vom 18. Mai 1992 neu die folgenden Optionsbedingungen:

3 1/2 % Optionsanleihe 1989-97

Optionsrecht 1 Optionsschein B neu optierbar in je 1 neue Inhaber- und 1 Namenaktie von je Fr. 125 Nennwert zum Ausübungspreis von insgesamt **Fr. 962.50** (bisher in 1 alte Inhaberaktie von Fr. 250 Nennwert zu Fr. 970.-).

3 1/2 % Optionsanleihe 1989-95

Optionsrecht 2 Optionsscheine neu optierbar in 1 Namenaktie von Fr. 125 Nennwert zum Ausübungspreis von **Fr. 626.25** (bisher zu Fr. 630.-).

Zürich, 18. Mai 1992

Alusuisse-Lonza Holding AG

Valoren-Nummern:	
Inhaberaktien (Fr. 125 nom.)	141.897
Namenaktien (Fr. 125 nom.)	141.832
3 1/2 % Optionsanleihe 1989-97 (cum)	99.131
Optionsschein B	141.890
3 1/2 % Optionsanleihe 1989-95 (cum)	99.133
Optionsschein	141.891

SULZER

Gebrüder Sulzer AG, Winterthur

Split, Umtausch und SEGA-Einführung der Namenaktien

Die Generalversammlung der Aktionäre der Gebrüder Sulzer AG vom 14. Mai 1992 hat u.a. beschlossen, die bisherigen Namenaktien im Verhältnis 1:10 wie folgt zu splitten:

- 1 Namenaktie von Fr. 1000 Nennwert
- in
- 10 Namenaktien von je Fr. 100 Nennwert.

Deshalb werden die couponslosen Namenaktienzertifikate (VN 237.647) per

Montag, 18. Mai 1992

gesplittet und umgetauscht. Die Generalversammlung hat auch die Möglichkeit des aufgeschobenen Titledrucks vorgesehen. Die bestehenden Namenaktien werden unmittelbar nach dem Split in die SEGA eingeführt. Unbenommen bleibt das Recht des Aktionärs, den Druck eines Zertifikates zu verlangen (Heimverwahrer).

Gleichzeitig werden die bisherigen Namenaktien von Fr. 100 Nennwert (VN 237.645) in neue Zertifikate umgetauscht bzw. in die SEGA eingeführt.

Der offizielle Handel an den Börsen Zürich, Basel und Genf erfolgt ab diesem Datum nur noch in Namenaktien von Fr. 100 Nennwert.

Den eingetragenen Namenaktionären ist eine entsprechende Orientierung zugestellt worden.

Allgemeiner Hinweis

Falls die Namenaktien bei einer Bank deponiert sind, hat der Aktionär nichts zu unternehmen. Die Depotbank nimmt den Umtausch ohne besonderen Auftrag spesenfrei vor. Die Heimverwahrer sind gebeten, ihre zu Hause oder in einem Banksafe aufbewahrten couponslosen Namenaktienzertifikate ab

Donnerstag, 21. Mai 1992

zum Umtausch in neue Zertifikate an die Gebrüder Sulzer AG, Aktienregister, Split/Umtausch, 8401 Winterthur, einzureichen.

Ab 9. Juni 1992 gelten an den Börsen nur noch die neuen couponslosen Namenaktienzertifikate von Fr. 100 Nennwert als gute Lieferung.

Winterthur, 18. Mai 1992

Gebrüder Sulzer AG

Valoren-Nummern	
Namenaktien von Fr. 1000 Nennwert	237.647
Namenaktien von Fr. 100 Nennwert	237.645

The Province of Manitoba
Winnipeg, Kanada

4 % Anleihe 1978-93 von sFr. 100 Mio nom.

(Valoren-Nummer 667 508)

Für die Amortisationstranche per 18. Mai 1992 konnten sFr. 5 000 000.- nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 18. Mai 1992 sFr. 51 800 000.- nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Mai 1992

Auf Auftrag:
 Schweizerische Bankgesellschaft

BZ BANK ZÜRICH

AKTIENGESellschaft

BZ Optionen
auf
SBG Inhaber

Mitteilung

An die Inhaber von Call-Optionsscheinen
1990-1992 (SBGZ) und 1991-1992 (SBGC)
auf Inhaberaktien der
Schweizerischen Bankgesellschaft AG

Ausgegeben durch die
BZ Bank Zürich Aktiengesellschaft

Gemäss Ziff. 2.3. der Optionsbedingungen werden die Optionspreise von

Fr. 3800.- (SBGZ)
 Fr. 3500.- (SBGC)

um den Betrag von Fr. 25.-, der sich aus dem Durchschnitt der täglichen Schlusskurse der Gratisoptionen SBGA auf SBG Inhaber während der Dauer der ersten zehn Handelstage an der Zürcher Effektenbörse ergab, auf

Fr. 3775.- (SBGZ)
Fr. 3475.- (SBGC)

ermässigt.
 Die Ausübung der Optionen zum ermässigten Optionspreis kann ab 16. Mai 1992 erfolgen.

BZ Bank Zürich
 Aktiengesellschaft

Zürich, 16. Mai 1992

Valorennummer: 130.859 (SBGZ)
 130.948 (SBGC)

BZ Call-Optionsschein SBGZ und SBGC (Telekursymbole)

BODENSEE-TOGGENBURG-BAHN**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

Mittwoch, 3. Juni 1992, um 15.15 Uhr, Bahnhofbuffet Herisau, 1. Stock.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Rechnung 1991.
2. Wahlen.
3. Verschiedenes.

Gegen schriftliche Abgabe der Aktiennummern bis spätestens 26. Mai 1992 erhalten die Aktionäre vom Direktionssekretariat der BT (Postfach 380, 9001 St. Gallen) eine Zutrittskarte als Stimmfähigkeitsausweis sowie den Geschäftsbericht. Die Zutrittskarte berechtigt am 3. Juni 1992 zur freien Fahrt auf der BT (Romanshorn-St. Gallen-Wattwil-Nesslau-Neu St. Johann).

Der Verwaltungsrat



Hausmann AG
Schweizerisches Medizinal- und
Sanitätsgeschäft, St. Gallen

Einladung zur
93. ordentlichen Generalversammlung

Montag, 1. Juni 1992, 17 Uhr, im Sitzungsraum, 4. Stock, Marktgasse 11, St. Gallen.

Traktanden:

1. Protokoll der 92. ordentlichen Generalversammlung vom 28. Mai 1991.
2. Abnahme der Rechnung und des Geschäftsberichtes 1991; Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
5. Wahlen:
 - Wahl eines Mitgliedes und des Präsidenten des Verwaltungsrates;
 - Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Stimmkarten für die Generalversammlung können von der Hausmann AG, Marktgasse 11, 9001 St. Gallen, bis spätestens 25. Mai 1992 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden. An der Versammlung selbst werden keine Stimmkarten ausgestellt.

Den Inhaberaktionären wird der Jahresbericht auf Verlangen zugestellt.

St. Gallen, 15. Mai 1992

Der Verwaltungsrat

Einladung zur 74. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 1. Juni 1992, 18 Uhr, im Restaurant Herlisberg, Herlisberg.

Traktanden:

1. Bericht des Verwaltungsrates.
2. Entgegennahme der Jahresrechnung 1991 und Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Gewinnes.
5. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 600 000.- auf Fr. 1 200 000.- durch Ausgabe von 3000 neuen Inhaberaktien zu nominal Fr. 200.- zum Bezugspreis von Fr. 220.-. Die Aktien werden den bisherigen Aktionären im Verhältnis von einer neuen Aktie auf eine bisherige zum Bezug angeboten. Die neuen Aktien sind ab 1. Januar 1992 dividendenberechtigt.
6. Die Feststellung der erfolgten Zeichnung und vollen Liberierung der neuen Aktien.
7. Änderung von Art. 5 und 6 der Statuten als Folge der Kapitalerhöhung.

Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle sowie der Antrag zur Änderung der Statuten liegen ab 18. Mai 1992 für Aktionäre zur Einsicht in Rothenburg-Wahligen, Stationsstrasse 89, auf.

Wir bitten Sie die Eintrittskarten zur Generalversammlung bis zum 27. Mai 1992 bei der gleichen Stelle gegen Vorweisung der Aktien oder eines Ausweises, der die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bescheinigt, anzufordern. Die Eintrittskarten berechnen zur freien Fahrt mit dem Linienbus hin und zurück und sind dem Fahrpersonal als Ausweis vorzulegen.

Rothenburg, im Mai 1992

Der Verwaltungsrat

Château Duvivier SA, Heiden

Einladung der Aktionäre zur ordentlichen Generalversammlung

Datum/Zeit: Sonntag, 14. Juni 1992, 14 Uhr.
Ort: Hotel Union, 6004 Luzern, Löwenstrasse 16.

Eröffnung und Begrüssung durch den Präsidenten, Herrn René W. Heidelberger.

Formelles:

1. Einladung zur ordentlichen Generalversammlung.
2. Bestimmung des Protokollführers.
3. Ernennung der Stimmenzähler.
4. Bekanntgabe der Präsenz.

Traktanden:

1. Abnahme der Jahresrechnung 1991 (Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz), des Geschäftsberichtes für das Jahr 1991 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Antrag des Verwaltungsrates auf Vortrag des Verlustes auf neue Rechnung.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Kontrollstelle für das laufende Geschäftsjahr.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz und der Geschäftsbericht für das Jahr 1991 sowie der Revisionsbericht mit dem Antrag des Verwaltungsrates auf Vortrag des Verlustes auf neue Rechnung liegen ab 25. Mai 1992 am Sitz der Gesellschaft in Heiden zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Die am 13. Mai 1992 im Aktienregister eingetragenen Namenaktionäre erhalten Ende Mai zusätzlich noch eine persönliche Einladung zur Generalversammlung.

In der Zeit vom 15. Mai bis 14. Juni 1992 werden keine Aktien übertragen.

Heiden, 10. Mai 1992

Château Duvivier SA
Für den Verwaltungsrat:
R. W. Heidelberger, Präsident
K. Schefer, Verwaltungsrat



Umwelttechnologie

Badenerstrasse 21
8004 Zürich
Telefon: 01 - 241 14 80
Telefax: 01 - 241 17 54
Telex: 812 767

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Datum: Dienstag, 30. Juni 1992
Zeit: 14 Uhr
Ort: Büro, Badenerstrasse 21, 8004 Zürich.

Traktanden: Gemäss Statuten der Aquamot AG.

Muva AG, Chur

Einladung zur Generalversammlung

auf Mittwoch, 17. Juni 1992, 14.30 Uhr, im Büro Bär & Karrer, Seefeldstrasse 19, 8024 Zürich.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht 1991.
2. Jahresrechnung 1991 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Verwendung des Rechnungsergebnisses.
4. Entlastung der Organe.
5. Wahlen:
 - a. Verwaltungsrat;
 - b. Kontrollstelle.
6. Sonderzahlungen 1991 und 1992.
7. Verschiedenes.

Die Unterlagen zu Traktanden 1-3 liegen ab 5. Juni 1992 am Sitz der Gesellschaft und bei Bär & Karrer, Zürich, zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Woge Immobilien AG, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 10. Juni 1992, 11 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, c/o Telos-Treuhand, Neugasse 6, 8005 Zürich.

Verhandlungsgegenstände:

1. Jahresbericht 1991.
2. Beschlussfassung über:
 - a. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1991;
 - b. Entlastung der Verwaltung;
 - c. Verwendung des Geschäftsergebnisses.
3. Wahlen:
 - a. Verwaltungsrat;
 - b. Kontrollstelle.
4. Verschiedenes.

Zürich, 12. Mai 1992

Der Verwaltungsrat

Blumenbörse Luzern

Einladung zur Generalversammlung

Montag, 22. Juni 1992, 16 Uhr, im Restaurant Thorenberg, in Littau.

Geschäftsbericht und Traktanden werden den Genossenschaftern zugestellt.

SULZER

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft Winterthur

Dividende für 1991

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 14. Mai 1992 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1991 auf **Fr. 130.-** je Aktie von Fr. 1000.- Nennwert bzw. **Fr. 13.-** je Aktie von Fr. 100.- Nennwert und je Partizipationsschein festgesetzt.

Die Dividende wird am **18. Mai 1992** wie folgt ausbezahlt:

	Aktie von Fr. 1000.- nom.	Aktie und Partizipationsschein von je Fr. 100.- nom.
brutto	Fr. 130.-	Fr. 13.-
abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Fr. 45.50	Fr. 4.55
netto	Fr. 84.50	Fr. 8.45

Zahlstellen: Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein
Zürcher Kantonalbank
Schweizerische Volksbank
Bank Leu AG

Partizipationsscheine

Der **Coupon Nr. 7** ab Partizipationsscheinen ist ab **18. Mai 1992** spesenfrei bei den schweizerischen Niederlassungen der als Zahlstellen bezeichneten Banken zahlbar.

Namenaktien

Die **Dividendenanweisungen** werden durch die Post zugestellt und können ebenfalls bei den schweizerischen Niederlassungen der als Zahlstellen bezeichneten Banken spesenfrei eingelöst werden.

Für diejenigen Namenaktionäre, die uns eine **Bank als Dividendenempfängerin** bezeichnet haben, wird die Dividende direkt dieser Bank zugunsten der Aktionäre überwiesen.

Thesaurus Continental Effekten-Gesellschaft in Zürich

Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 15. Mai 1992 wird aus dem Gewinnsaldo für das Geschäftsjahr 1991

eine Dividende von brutto	Fr. 120.-
abzüglich 35% eidgenössische Verrechnungssteuer	Fr. 42.-
total netto pro Aktie	Fr. 78.-

ausgeschüttet.

Die Einlösung kann ab 18. Mai 1992 spesenfrei bei sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft gegen Abstempelung der Titel erfolgen.

Ein As für jeden Inserenten

der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will.
Das Schweizerische Handelsamtsblatt wird fast ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen 5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.



Parc scientifique et technologique Y-Parc SA

Invitation à l'assemblée générale des actionnaires

qui se tiendra le mercredi 3 juin 1992, dès 14 h. 30, dans les locaux de la société, au Centre d'Entreprise et d'Innovation, Yverdon-les-Bains.

Assemblée générale ordinaire portant sur l'exercice 1991.

Ordre du jour:

1. Adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 23 avril 1991.
2. Rapport de gestion du conseil d'administration.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Adoption des rapports et décharge à l'administration.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

L'accueil est assuré dès 14 h.

Le bilan, le compte de perte et profits, les rapports du conseil d'administration et de l'organe de contrôle sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Yverdon-les-Bains, 13 mars 1992

Pour le conseil d'administration
Le président: Roger Givel
Le vice-président: Maurice Cosandey

Compagnie du Chemin de fer Vevey-Chexbres

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

mercredi 3 juin 1992, à 16 h. 30, au Coeur d'Or, à Chexbres.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, les comptes, le rapport de gestion et celui des contrôleurs sont à disposition des actionnaires du 19 mai au 2 juin 1992, au siège social et à la Banque Cantonale Vaudoise, à Vevey, qui délivre les cartes d'admission à l'assemblée donnant droit au libre parcours l'après-midi sur notre ligne.

Le conseil d'administration

Alphamega SA

Mesdames et Messieurs les actionnaires d'Alphamega SA sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

de la société qui se tiendra au siège social, avenue Industrielle 4-6, 1227 Carouge, le 2 juin 1992, à 16 h.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation du bilan et des comptes de perte et profit au 31 décembre 1991.
4. Décision sur l'emploi du résultat.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Election au sein du conseil d'administration et nomination de l'organe de contrôle.
7. Divers.

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont priés de se munir des titres leur donnant qualité d'actionnaire.

Le conseil d'administration

Bestell-
coupon 1992 **Coupon de**
commande
Ich (Wir) abon- Je m'abonne/nous
niere(n) das abonnons à la
Schweizerische Feuille officielle suisse
Handelsamtsblatt du commerce
ab/dès _____

Unterschrift/Signature: _____

- ☐ Inland, Jahresabonnement
Suisse, abonnement annuel Fr. 91.-
- ☐ Ausland, Jahresabonnement
Etranger, abonnement annuel Fr. 134.-

Name, Vorname/Firma:
Nom, Prénom/Maison: _____

Strasse:
Rue: _____

Postfach:
Case postale: _____

PLZ Ort:
NPA Lieu: _____

Datum/Date: _____

Einsetzen an: Envoyer à:
Schweizerisches Feuille officielle suisse
Handelsamtsblatt du commerce
Postfach 8164 Case postale 8164
Effingerstrasse 3 Effingerstrasse 3
3001 Bern 3001 Bern



Païement de dividende

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 14 mai 1992 a fixé le dividende pour l'exercice 1991 à 2% pour les actions, respectivement fr. 2.- pour les bons de jouissance.

Sur présentation du coupon no 8 il sera payé dès le 18 mai 1992

par action au porteur, brut	Fr. 10.-
- impôt anticipé 35%	Fr. 3.50
Net	Fr. 6.50

et sur présentation du coupon no 5

par bon de jouissance, brut	Fr. 2.-
- impôt anticipé 35%	Fr. 1.30
Net	Fr. 0.70

aux guichets des banques suivantes ainsi que leurs succursales:

CEG GENÈVE

Banque Cantonale Vaudoise	Banque Hypothécaire du Canton de Genève
Banque Cantonale de Zurich	Crédit Foncier Vaudois
Banque Cantonale du Jura	Banque Cantonale du Valais
Banque de l'Etat de Fribourg	Banque Cantonale Neuchâteloise
Crédit Suisse	Banque Sarasin & Cie
Groupement des Banquiers	Société de Banque Suisse
Privés Genevois	

Les actionnaires nominatifs seront payés directement par CTA:

par action nominative, brut	Fr. 2.-
- impôt anticipé 35%	Fr. 1.30
Net	Fr. 0.70

Les volets pour les actionnaires et les détenteurs de bons de jouissance auront lieu en automne prochain. Les personnes intéressées peuvent d'ores et déjà faire parvenir à la CTA, case postale 110, 1215 Genève 15, une copie de leur bordereau d'encaissement de dividende. En temps opportun, la CTA leur adressera tous renseignements utiles à ces volets.

Mayrin, 15 mai 1992

CTA
Compagnie de Transport Aérien

Stisa-Sviluppo Traffici Internazionali SA Cadenazzo

Avviso di convocazione

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

per il giorno 1° giugno 1992, ore 11, presso la sede sociale in Cadenazzo, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Approvazione verbale ultima assemblea.
2. Relazione dell'amministrazione.
3. Rapporto dell'ufficio di revisione.
4. Esame e approvazione dei conti al 31 dicembre 1991.
5. Scarico al consiglio di amministrazione.
6. Nomine statutarie.
7. Eventuali.

Il bilancio e il rapporto dell'ufficio di revisione sono depositati per visione agli azionisti a contare dal giorno 18 maggio 1992, presso la sede sociale a Cadenazzo.

Gli azionisti che intendono partecipare all'assemblea generale ordinaria dovranno legittimarsi mediante l'esibizione dei certificati azionari o di una dichiarazione di deposito di una banca svizzera.

Il presidente del consiglio di amministrazione:
Dott. Nello Celio

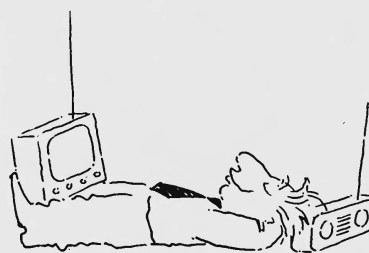
Gestione Stalvedro SA, Airolo

Pagamento di dividendo

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti dell'8 maggio 1992 ha deciso di distribuire, per l'anno 1991, un dividendo del 20%. L'importo è esigibile a partire dal 18 maggio 1992 dopo deduzione del 35% di imposta preventiva, presso gli sportelli della Banca della Svizzera Italiana, dietro presentazione della cedola n. 3 per le azioni al portatore e la stampigliatura per le azioni nominative ed i certificati azionari.

Airolo, 11 maggio 1992

Il consiglio di amministrazione



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um mit seinen Hi-Fi-Geräten auf offene Ohren zu stossen. Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.

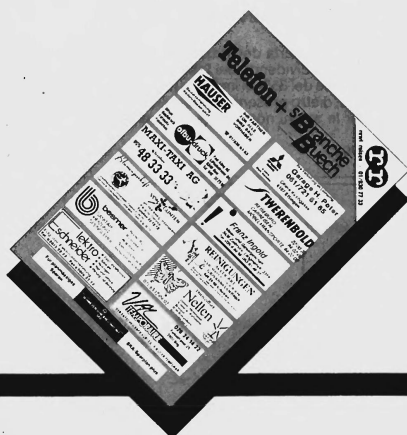
Klein, aber hallo.

Auf Nummer griffig.

Der Millionen- klassiker.

Das kostenlose Lokal-Telefon-Verzeichnis, kurz LTV. Gegen 100 regionale Ausgaben gibt es, mit einer Totalauflage von deutlich über 2 Millionen Exemplaren. Handlich, mit Griffregister, einem umfassenden Branchenbuch und vielen Zusatzinformationen, in jährlich aktualisierter Form: der LTV-Verlag weiss, wie man Telefonbücher macht.

Das Buch zum Telefon.



Lokal-Telefon-Verzeichnis AG

LTV

G.C.S. Containers Services SA Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della G.C.S. Containers Services SA, Chiasso, sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in corso San Gottardo 32, Chiasso, mercoledì 3 giugno 1992, alle ore 10, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione, del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1991.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei dieci giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 4 maggio 1992

L'amministratore

Fergas SA, Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della Fergas SA, Chiasso, sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in corso San Gottardo 32, Chiasso, mercoledì 3 giugno 1992, alle ore 11, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione, del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1991.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei dieci giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 4 maggio 1992

L'amministratore

Moorberg SA, Chiasso

Convocazione azionisti

Gli azionisti della Moorberg SA, Chiasso, sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

presso la sede sociale in corso San Gottardo 32, Chiasso, mercoledì 3 giugno 1992, alle ore 14, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno

1. Presentazione della relazione dell'amministrazione, del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1991.
2. Rapporto di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Decisione sull'impiego del risultato di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il conto profitti e perdite ed il bilancio, così come il rapporto di gestione e di revisione e le proposte di impiego del risultato di esercizio sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale nei dieci giorni precedenti la data dell'assemblea.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno giustificare la loro qualifica mediante produzione dei titoli azionari o di un certificato del deposito notarile o bancario degli stessi.

Chiasso, 4 maggio 1992

L'amministratore

Annonces offres d'emploi

sont acceptées tous les jours ouvrables dans la Feuille officielle suisse du commerce

Lunedì, martedì, mercoledì, giovedì e venerdì il Foglio ufficiale svizzero di commercio è a disposizione per vostre

annunci d'offerte di lavoro